大公報

Ta-Kung-Pao
Hong Kong

督印人費彝民

廣州市軍管會登記新字第八號

經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號

第一萬八千五百二十六號

今日出紙兩大張
售港幣壹毫
（外埠另加郵費）

地址：香港干諾道中一二三號
經理部電話三七二二三
編輯部電話三三九一一
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊二號 電話：10972 11605

干諾道中一二三號有利有限公司承印

應英國紅十字會邀請
李德全等自北京飛英
率我紅會代表團將在英訪問兩週
我紅會捐欵給希臘救濟地震災民

【中國新聞社北京九日電】應英國紅十字會邀請前往英國作友好訪問的中國紅十字會代表團，八日晨乘飛機啓程赴英。代表團團長是李德全。他們將在英國訪問兩個星期。

【中國新聞社北京九日電】希臘中部瓦洛斯城以及附近地區，今年四月中旬連續發生地震，無家可歸的災民達六萬多人，中國紅十字會六月八日致電希臘紅十字會中央委員會表示慰問，同時還捐贈希臘紅十字會兩萬瑞士法郎作爲救濟災民之用。（本報編者按：一百個瑞士法郎折合美金二十三元）

西北發現新石油層多處
柴達木有油田·玉門有氣體油
幾千名勘探人員已進入新疆天山南北
在三個盆地探測石油煤鐵及稀有金屬

【新華社烏魯木齊八日電】幾千名野外勘探人員已先後進入新疆省天山南北的準噶爾、吐魯番和塔里木盆地，勘探石油、鐵、稀有金屬、火車用煤、油母頁岩、重晶石、硫磺和雲母等礦產資源。他們還要勘探草原、荒地和水利方面的情況。

石油勘探隊在各種勘探隊伍中佔了半數以上。今年，他們除了地面普查和鑽探外，還用了航空勘測的方法。新疆石油公司的勘探隊今年計劃在吐魯番盆地探明幾個儲油構造。煤田勘探人員今年計劃提出一對現代化礦井的設計資料。荒地勘測和設計人員，計劃在最近三年內勘測出四千萬畝荒地，並設計出二千萬畝可開墾的土地。

地質部所屬的石油普查大隊出發前曾派出一個踏勘隊，這個隊已穿過一千四百多公里的戈壁、草原和深山，勝利地完成了爲後面普查人員勘查路線、選擇施工地區的任務。

【新華社西寧八日電】在青海省柴達木盆地又發現了新的儲油構造。地質部西北地質局六三二隊第四分隊在三天內就發現了四排儲油構造；第一分隊派出的探路隊發現了好多處露頭的含油系岩層。現在，勘察石油的工作正繼續進行。

【中國新聞社酒泉八日電】玉門油礦老君廟油田上，又發現了一個新油層。地質人員說，這個新油層的儲油量，至少等於老君廟油田已開採油層儲油量的十分之一。

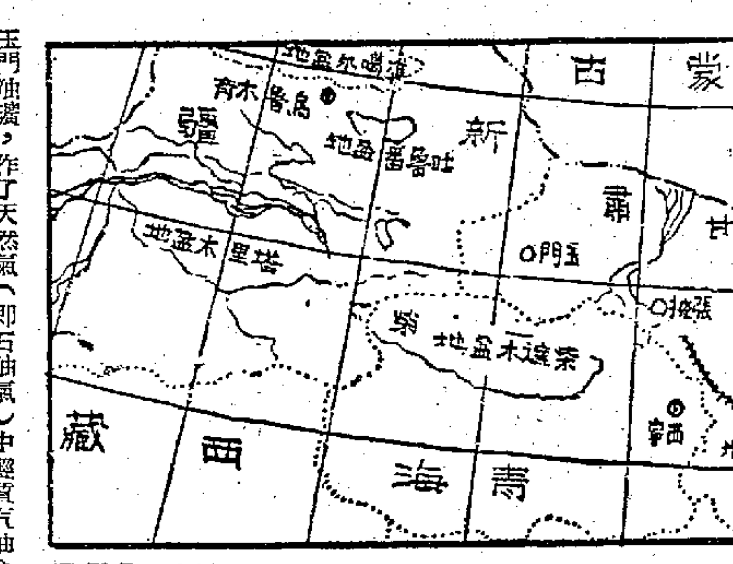
地質人員還在兩個原來認爲低產的油層上，發現了高產量區域。這些區域內已經鑽好的採井的產油量，比這兩個油層上原有油井的產量高許多倍。

【中國新聞社旅大九日電】幾年來，中國科學院石油研究所研究天然石油和人造石油，對開發和合理利用祖國的石油資源有一定的貢獻。

石油研究所的科學工作者經過四年的努力，初步掌握了用鐵代替鈷作接觸劑來合成人造石油的新方法，這種方法可以大大降低合成人造石油的成本。

一九五一年以來，石油研究所一直在進行天然石油資源的評價鑑定工作，這種評價鑑定是爲了弄清在不同地區出產的天然石油的不同成分和使用價值，以便根據其特性加以合理使用，避免造成資源的浪費。他們除了已對玉門、延長的天然石油作出了評價鑑定以外，去年還對東北地區的頁岩油進行了評價鑑定。

石油研究所進行的許多研究工作直接幫助了現有石油企業部門的生產。不久前，他們在玉門油礦，作了天然氣（即石油氣）中輕質汽油含量的測定，證明過去被作爲燃料燒去的天然氣中，可以回收相當數量的航空用的輕質汽油。



莫洛托夫等在座
布爾加寧與尼赫魯會談
伏羅希洛夫接見尼赫魯並歡宴
尼赫魯將參觀世界第一座的原子發電站

【法新社莫斯科九日電】蘇聯最高蘇維埃主席團主席伏羅希洛夫，九日接見印度總理尼赫魯，並設午宴招待。作陪的有蘇聯高級人員。下午，尼赫魯將參觀蘇聯農業展覽會，並將參加英大使爲慶祝英女皇生日而設的園遊會。晚上將參加蘇聯部長會議主席布爾加寧在克里姆林宮舉行的盛大宴會。

【本報綜合報道】據塔斯社莫斯科訊：六月八日上午，蘇聯部長會議主席布爾加寧接見了印度共和國總理尼赫魯。陪同尼赫魯前來的有印度駐蘇聯大使克·普·西·梅農。布爾加寧主席和尼赫魯總理進行了會談。會談時在座的有蘇聯部長會議第一副主席、蘇聯外交部長維·米·莫洛托夫和蘇聯駐印度共和國特命全權大使米·阿·曼希科夫。

六月八日上午，蘇聯部長會議第一副主席、蘇聯外交部長維·米·莫洛托夫接見了印度共和國總理兼外交部長尼赫魯。

中午設宴招待。蘇聯方面出席宴會的有布爾加寧、卡岡諾維奇、馬林科夫、米高揚、別爾烏辛、薩布羅夫、赫魯曉夫、蘇聯各部部長等。宴會在特別親切和友好的氣氛中進行。

尼赫魯八日拜謁了列寧—斯大林陵墓，並獻了花圈。隨後，尼赫魯總理又參觀了克里姆林宮。他受到了當時在克里姆林宮參觀的遊人的熱烈歡迎。

【路透社莫斯科八日電】蘇聯共產黨主席團的九位要員，八日晚都參加了印度駐蘇聯大使館爲印度總理尼赫魯而設的晚宴，這是第一次。布爾加寧、赫魯曉夫、莫洛托夫、伏羅希洛夫、卡岡諾維奇、米高揚、馬林科夫、薩布羅夫、別爾烏辛都參加了。朱可夫和其他政府要員也都出席。

尼赫魯穿着一件棕色的長及膝蓋的印度服裝，扣眼插着一朵白玫瑰。他首先舉杯爲伏羅希洛夫主席的健康，爲蘇聯政府和蘇聯人民而乾杯，他說：「印度和蘇聯雙方都要求友誼，儘管我們各別的傳統法受到我們友誼發展的方、歷史和地理的支配，但是友誼是在不斷發展着的。」

蘇聯共產黨書記赫魯曉夫代表致答詞。尼赫魯又宣讀了印度總統普拉沙德致蘇聯主席的賀電。

莫洛托夫雖然在四小時之後要搭深夜的飛機往巴黎轉紐約，趕上九日晚上的船前往紐約的，但他仍和其他蘇聯貴賓一起留座，整整三小時。

大使館門外羣衆爲着一瞻尼赫魯的風采，等了四小時，蘇聯貴賓在散席陸續離去之後，尼赫魯和他的女兒一起走過去和聚集的莫斯科市民談話。羣衆中有不少小孩子。羣衆高呼：「祝您好，尼赫魯總理！」尼赫魯走過馬路去接近他們，使得羣衆十分高興。他們鼓掌、歡呼達好幾分鐘之久，然後尼赫魯對羣衆用英語發表簡短的談話，由繙譯員譯成俄語。他說：「你們這樣歡迎我，我十分感激。我很抱歉要你們等了許久。」羣衆齊聲回答：「看到您，尼赫魯先生，我們十分愉快！」

尼赫魯然後坐上汽車，駛向莫斯科以外十五哩的政府大樓，到他下榻的地方。羣衆們站在人行道上向他揮手，滿懷高興。

十一日，尼赫魯將到蘇聯各地遊覽。他並將參觀世界上第一座原子能發電站。

全國高校招考新生
教部發佈今年規定
考期是七月十五日至十八日報名期另定
歸國華僑學生、具有高中畢業文化程度、持有國內僑務機關證明函件者，港澳學生持有廣州升學指導委會證明函件者，均可申請報考。

【新華社北京八日電】中華人民共和國高等教育部和教育部八日發佈關於全國高等學校一九五五年暑期招考新生的規定。

今年，全國高等學校除民族、音樂、美術、戲劇和中國人民大學等院校外，將實行中央統一計劃、省（市）組織領導、高等學校參加，並基本上以原來的大行政區爲範圍集中地進行錄取的統一招生辦法。規定指出：高等學校招考新生是高等學校保證質量實施國家培養幹部計劃的首要步驟，爲了適應國家的社會主義建設事業對於各項專門建設人材的要求，今年全國高等學校招生，應該堅決地糾正以往幾年招生比較多地照顧數量、而少照顧質量的偏向，應從政治、健康、文化科學知識三方面，嚴格選拔，錄取合格的新生入學。要貫徹保證質量、照顧數量的要求。注意照顧學生志願、學校特點和地區的近便，並鼓勵有條件走讀的學生能夠走讀。

爲了使高等學校統一招生工作能夠順利進行，規定要求各省（市）加強對高等學校統一招生工作的領導。凡設有考區的省（市）、自治區，省（市）、自治區的教育廳（局、部）應會同有關部門和各該省（市）、自治區區域內的高等學校，成立高等學校招生工作委員會，進行工作。全國高等學校應重視招生工作，並對招生工作全面負責，高等學校有責任根據各級招生工作委員會的需要，還派得職的幹部參加各項工作。從招生工作的準備到報名、考試、閱卷評分、審查、錄取、報到入學等全部招生過程，高等學校都應在地區的和省（市）、自治區的招生工作委員會領導之下，具體負責進行。在錄取時，學校應根據錄取辦法，結合學校要求，決定錄取報考本校的學生。

規定確定全國高等學校統一招生考試時間爲七月十五日至十八日（申請報名的起止日期由各地區招生工作委員會另行規定）。招生考試設置下列考區：

華北地區：北京　天津　保定　唐山　張家口　石家莊　太原　運城　開封　新鄉　信陽　南陽

東北地區：瀋陽　長春　哈爾濱　錦州　齊齊哈爾　延吉　四平　旅大　牡丹江　遼陽

華東地區：上海　南京　徐州　蘇州　揚州　杭州　溫州　寧波　金華　濟南　青島　合肥　蕪湖　安慶　蚌埠　福州　漳州　泉州

中南地區：武漢　襄陽　宜昌　長沙　衡陽　常德　沅陵　廣州　海口　梅縣　汕頭　湛江　桂林　南寧　柳州　梧州　鬱林　南昌　吉安　贛州　上饒　邵陽

西南地區：重慶　萬縣　南充　成都　內江　瀘州　雅安　貴陽　昆明　大理

西北地區：西安　南鄭　蘭州　烏魯木齊

內蒙古自治區：烏蘭浩特　呼和浩特

地區的和省（市）、自治區的高等學校招生工作委員會，爲照顧考生的便利，可以在上列地點以外，決定增設考區、考場。

關於招考新生的條件，規定凡中華人民共和國公民，具有下列條件之一者，均可申請報考：（下轉第二版）

美國民意測驗統計
四分之三的美國人
主張談判台灣局勢
認爲美應與中蘇等國舉行會談

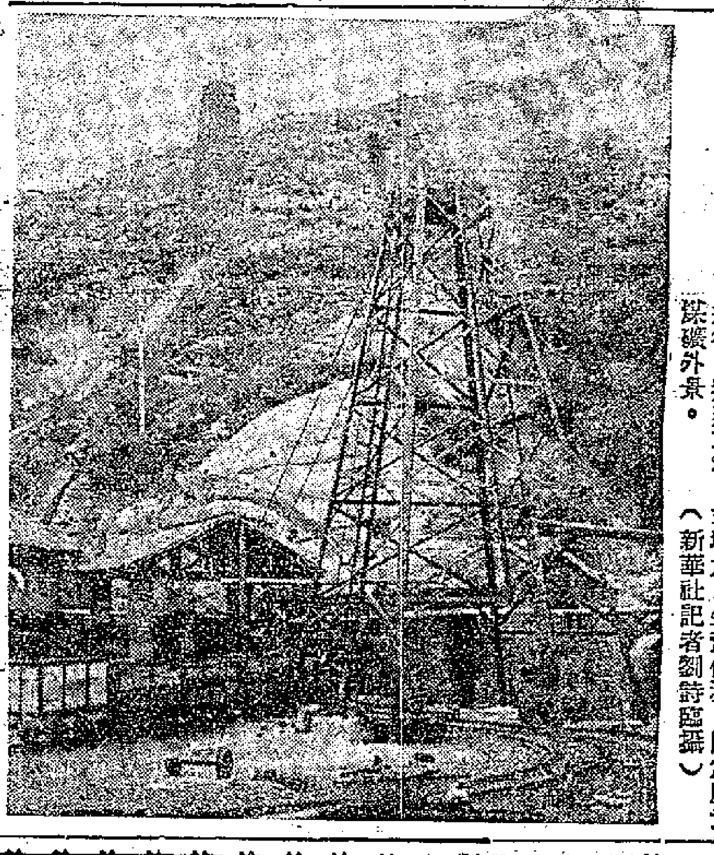
【新華社北京九日電】紐約消息：預定六月十日出版的一期「美國新聞與世界報道」刊登了一篇關於美國「民意測驗」的報道說：相當大多數人民願望以談判謀求和平，避免戰爭。據美國資產階級的「蓋洛普民意測驗所」的統計，百分之七十四的美國人願意美國同中國、蘇聯和其他有關的國家舉行會談，以謀求台灣局勢的解決辦法。

【新華社柏林九日電】紐約「工人日報」和舊金山「人民世界報」六月一日評論中國把被捕的四個美國空軍人員驅逐出境的消息。

「工人日報」以「我們的和平姿態在那裏？」爲題發表社論。社論說：中國釋放四個美國飛行員，是在緩和美國和中國之間的緊張關係方面的另一個步驟。「工人日報」說：爲什麼所有緩和緊張局勢的步驟一定要由他來倡導呢？麥卡錫和諾蘭之流會爭辯說，造成緊張局勢的是中國。可是，是不是中國飛機在轟炸美國領土呢？是不是中國驅逐艦在中國佔領着長島或者任何其他美國領土呢？是不是中國把美國排斥在聯合國之外呢？顯然，遠東危機的根源是美國對中國領土（台灣、澎湖、金門、馬祖）實行軍事佔領。

「工人日報」最後說，要好和平的美國人必需使美國與正採取行動，同中國人進行談判，以消除一切引起衝突的原因。

「人民世界報」寫道：我們同意梅農的說法，就是釋放這些飛行員能夠爲大大改善美中關係打開道路，如果我們的政府對這種表示能夠以同樣的表示的話。它說：可以肯定，美國能夠和中國相處，只要它停止以扔原子彈來威脅和停止夢想重新征服大陸。報紙還說：沒有必要使台灣海峽經常存在着危機。我們能夠和中國相處，如果我們願意把中國作爲一個平等的國家來對待，並且在會議桌上同它談判分歧的問題的話。



廣元的煤礦

爲了適應寶成鐵路通車後的需要，廣元煤礦進行了擴建工程，並增加了生產任務。圖爲廣元煤礦外景。（新華社記者劉詩臨攝）

以金門島爲基地
美蔣訓練「特別部隊」
「西方公司金門分公司」的人充任「教官」
蔣軍四名開始「行動」剛到海澄即被活捉
美造蔣機飛晉江掃射殺傷漁民七人

【新華社福州七日電】美帝國主義和蔣介石賣國集團最近在金門島上加緊訓練對我國沿海地區進行武裝騷擾、破壞和偵察活動的所謂「特別部隊」。

據在海澄縣境被我軍俘擄的原蔣賊軍六十九師二零六團搜索排士兵陳初明、周夢武、李郭國和陳朋興等供認，金門島上蔣賊軍在三月下旬曾普遍擴充和新建了「搜索團」、「搜索連」、「搜索排」等「特別部隊」，由美國特務機關「西方企業公司金門分公司」訓練出來的「特別中隊」的人員充任教官，進行訓練。訓練內容主要是武裝登陸後所使用的破壞方法和特種技術。陳初明等曾在蔣賊六十九師的訓練班裏學了一個多月。受訓期間，蔣賊六十九師師長命伯音、副師長陳成揚和蔣賊「金門防衛部」一些人員曾不斷去訓話。這些蔣賊軍官在訓話中都強調武裝登陸是蔣賊軍的一個「全面行動」，要他們早日學好技術，以便到大陸進行騷擾、破壞活動。

據陳初明等供認，他們五月二十日在海澄縣境的武裝登陸就是這個「全面行動」的開始。登陸前蔣賊軍曾爲他們進行了許多準備工作。蔣賊軍六十九師少校情報官劉彪曾坐飛機來登陸地點上空看過地形，參加登陸的人員曾進行過多次演習。出發時，有軍艦、砲艇掩護，船上裝有兩部電台和兩部步行機，以便及時向蔣賊「金門防衛部」和台灣蔣賊軍指揮機關報告情況，聽取指揮。蔣賊第八軍軍長郭永在他們出發時還親到碼頭送行，勉勵他們「獲得成績」，做個榜樣。」但由於我海防守衛嚴密，這批蔣賊軍登陸後不久就被我地方武裝和民兵活捉。

【本報訊】新華社福建前線八日電：六日下午二時三十三分，美造蔣賊F—四七型飛機四架竄進福建省晉江縣深滬灣以西士嶼按一帶，向海上捕魚歸來的八十多艘漁船進行瘋狂掃射。共掃射五次，打死漁民二人，打傷漁民五人，打沉漁船一隻，打傷漁船三隻。

錢俊瑞宴印文化團
周總理陳毅等出席
錢達說將把印度藝術貢獻給中國人民
尼赫魯贈芒果樹朱光代周總理在穗接受

【中國新聞社北京九日電】我國文化部代理部長錢俊瑞，八日晚設宴招待以印度政府外交部副部長錢達爲首的印度文化代表團全體人員。印度駐我國大使賴嘉文也應邀出席了宴會。

我國國務院總理周恩來、副總理陳毅、秘書長習仲勳，文化部副部長、中印友好協會會長丁西林，文化部副部長鄭振鐸、夏衍、陳克寒，外交部副部長章漢夫，北京市副市長馮基平，以及各人民團體的負責人和首都文藝界著名人士等出席了宴會。

錢俊瑞在宴會上致歡迎詞，他預祝印度文化代表團在我國進行的藝術表演獲得成功。

錢達接着講話，他說，印度文化代表團將把印度的藝術和文化貢獻給中國人民，並以此來促進中印友好關係的發展。

宴會中賓主雙方懇切交談。宴會後，表演了雜技節目。

【本報訊】新華社廣州七日電：印度文化代表團七日到達廣州，各界一千多人迎接。晚上，廣東省省長陶鑄在迎賓館接見代表團團長錢達和夫人，廣州市市長朱光代表我國總理周恩來接受印度總理尼赫魯贈送的八棵芒果樹，並表示謝意。

埃工商部當局表示
願與我簽貿易協議

【法新社開羅九日電】埃及工商部副部長莫雪爾九日說，埃及即將與中國簽訂貿易協議。根據這一協議，埃及將輸出棉花和其他產品到中國。

台灣空軍機械士兵
晝修飛機夜修單車
妻子作傭工往往受欺侮

【本報北京訊】據一年來從台灣起義的蔣軍空軍人員們談：自從蔣介石逃台後，六、七年來，蔣軍空軍的機械士兵們，始終過着困苦的生活。

自去年對飛機的維護辦法由「包辦制」改爲「專業制」以後，地勤機械士兵們工作更加繁重了，由於飛機破舊，檢修任務很重，從早修到晚，經常加夜班。

這些機械士兵們都是多年的老兵，年齡大都已超過三十五歲，有的已經四十、五十甚至六十歲以上，其中一部份人還是在張作霖手下當過兵，幹空軍已幾十年了。但至今仍是一個士兵，而且按蔣介石的規定，這些人永遠不能升作軍官，那些老得上不了軍的機械士，多被調作看庫房、燒開水等差役。

這些機械士兵大都有眷屬，而一般月薪只在百元（台幣）左右，甚至三、五十元不等，靠這點薪餉根本不能養活全家，他們只好白天上班，晚上擺賣飯、修自行車等補助收入，家眷們除操勞家務之外，還得靠打毛線衣、糊火柴匣等辦法，換取微少的收入，補貼家用。有的人還因讓妻子出去作傭工，往往受人欺騙勾引，而造成離婚、自殺等慘劇。

他們住的是矮小的竹屋，一家人擠在一起，颱風時往往被吹破或吹倒，由於住的太擠，環境衛生很壞，所以患病的很多。得病後沒有足夠的錢去私人醫院治病，而空軍醫院對普通士兵的病向來不耐心治療，連病假證明也不肯開給，他們不得不帶病工作，有的因而致死。死後連喪葬費也無法解決，許多人還靠「募化」（捐錢）來辦喪事。台灣空軍二十大隊爲死人「募捐」的事，每年總有幾起。由於生活貧困，沒有出路而臥軌、上吊、跳樓、投水自殺者，每年都有發生，僅去年，該大隊的機械士兵就有四個自殺。

舊金山紀事報主張
趕快與中國貿易
回到中國市場愈早愈好
美國人都覺得勢所必然

【本報訊】據路透社舊金山九日電：「舊金山紀事報」九日說，美國愈早回到中國大陸市場愈妙。它發表社評，大意說，中國大陸六億人民的市場，我們的盟國做着生意，但美國卻沒有去做。我們最好能夠回到那個市場。在美國，對於太平洋地區貿易的增長，尤其是對中國貿易的增長，一般都覺得是勢所必然的。還是美國人的一個歷史性態度。

關於四國首腦會議
艾森豪威爾談話
又說要確定時限
認爲會議未必有助緩和局勢
美國今後仍要堅持實力政策

【新華社北京八日電】[illegible]社紐約七日訊：美國總統艾森豪威爾七日在西點美國軍事學院畢業典禮上講話時談到對於四大國會議的計劃。他說，「擬議中的四大國會議只是重新努力的開端，這種努力可能要延續整整一代」，而且在這個會議之後可能跟着會舉行「一長串的會議」。他堅決認爲，擬議中的四國政府首腦會晤未必能帶來決定性的結果或是「治好」充滿猜疑的世界局勢。

艾森豪威爾說，美國應當滿懷決心地「爲謀求持久和正義的和平而研究一切不屈辱的道路」，他同時着重指出，美國今後所持的出發點將仍然是「實力地位」政策。

【路透社華盛頓八日電】美國總統艾森豪威爾談到將要舉行的四大國政府首腦會議時說，爲了和美國憲法程序有關的理由，他參加這個會議必須有一定的時限。但是他又說，只要事前確定一個時限，只要他能夠履行他的憲法義務，如有必要，首腦會議舉行三天到六天，也是無所謂的。艾森豪威爾再次警告說，不應該對四大國首腦會議期望太殷。

中國訪法藝術團
是「完美的大使」
巴黎副議長接見藝術團

【新華社北京九日電】據法新社報道，巴黎市議會副議長尼科爾·德奧特克洛克夫人八日接見應邀參加巴黎第二屆國際戲劇節的中國藝術團。

德奧特克洛克夫人稱讚中國藝術團是「中國戲劇藝術的完美的大使」。她說：「法國公衆通過你們向中國人民致以同情和友好的問候。」

中國藝術團副團長趙渢代表中國藝術團全體人員對法國各界人士的熱情歡迎表示感謝，並且希望這次演出會增進兩國之間的文化和友好關係。

在交換禮品時，德奧特克洛克夫人把一個巴黎兩千年紀念牌送給中國藝術團，趙渢贈給她一册中國藝術作品集。

縱橫談

美國人要談判要貿易

施君玉

百分之七十四

「美國新聞與世界報道」披露：根據民意測驗，有百分之七十四的美國人主張和中國、蘇聯及其他有關國家舉行會談，以謀求台灣局勢的解決辦法。

連這家共和黨的雜誌都這樣報道，可以斷定，在美國人中，主張和中蘇會談的，一定還不止百分之七十四。

美國的西岸是一向和遠東做生意的，以前跟中國也有很密切的商務關係。自從禁運以來，一切貿易活動都停止了。

現在，「舊金山郵報」主張恢復和中國做生意，顯然是代表美國西岸工商業者的意見的。

不過……然而……

要和平、要貿易的輿論，顯然正在美國抬頭；因此，華盛頓官方的口氣，也不能不有所改變了。

以前，只要是蘇聯或中國的建議，華盛頓一定不問三七二十一，先大聲喊「不！」

現在，華盛頓卻改說「呃……是……不過……然而……」

拿中美直接談判來說，自從周總理的聲明發表後，華盛頓表面沒有拒絕和中國談判，但卻硬說要談判「停戰」，而且還不能涉及蔣幫的「權利」。

華盛頓老是提「停戰」和蔣幫的「權利」，實際已替會談先放下了絆腳石。

脫身之計

再看四國首腦會議。這個會議，美國算是「邀請國」。

作爲「邀請國」，當然應該對會議抱有一定的希望；但華盛頓卻從來沒有說過一句積極的話，反而是一天到晚警告美國人民，好像就怕他們存什麼希望。

作爲「邀請國」之一，華盛頓的興趣卻只限於會期問題，從總統到國務卿，一再強調，會議必須短。

爲什麼會期必須短呢？艾森豪威爾自己洩露了他的國家機密。他說，預先限定了會期，到時美國代表發人，就沒有人能說是美國破壞談判了。

四國會議

而且，華盛頓似乎還拿着四國首腦會議做擋箭牌，暫時抵擋其他的一切會談和協商。在聯合國中，裁軍和禁止核子武器問題，本來已經在談了，而且蘇聯的建議，已使東西方的意見接近了。這個問題如果能談出一些眉目來，本來是會對四國會議有好處的；可是，美國的想法卻與衆不同。美國的代表說，反正四國首腦會議就要開了，一切問題還是等以後再說吧。

人們不能不懷疑：當別人希望四國會議可以解決一些問題的時候，美國卻想打着四國會議的招牌來拖延一切問題的解決。

作爲「邀請國」，而竟然在那裏預謀脫身之計，是不能不令人驚訝的。

全國高校招考新生
教部發佈今年規定

（上接第一版）

（一）高級中學本屆畢業生、工農速成中學本屆畢業生持有畢業證明書者。

（二）中等專業學校本屆畢業生，經原校根據高等教育部、教育部會同有關部門分配名額批准升學，持有畢業證明書及學校介紹函件者。

（三）機關、企業、學校、團體等的國家工作人員，具有相當於高中畢業的文化程度，持有工作單位的介紹函件者。

（四）復員建設軍人、轉業軍人，具有相當於高中畢業的文化程度，持有原籍縣（大中城市的區）以上的轉業建設委員會、部隊團或相當團的單位介紹報考函件者。

（五）歸國華僑學生，具有高中畢業文化程度，持有國內僑務機關證明函件者。

（六）港、澳學生，持有廣州「港、澳高中畢業生回國升學指導委員會」證明函件者。

（七）曾在高中畢業或經過自修確具有相當於高中畢業文化程度的非在職及非在學的社會知識青年，年齡在二十七歲以下，持有高中畢業證明書（指曾在高中畢業者）及所在地區的區或區以上人民委員會的介紹函件者。

報考青年應在規定期間，按照衛生部、高等教育部、教育部關於「全國高等學校招生健康檢查辦法」，在指定醫院進行健康檢查。健康檢查應作爲錄取新生的重要條件之一。

爲便於招生工作的進行，規定報考青年所在地區（即畢業學校、工作單位或正式戶口所在地）有考區者，只限於在本考區申請報考；所在地區無考區設置者，應在臨近考區申請報考。港、澳學生在廣州報考。

高級中學、工農速成中學本屆畢業生及經批准升學的中等專業學校本屆畢業生，可採取集體申請報名辦法。

爲進一步適應高等學校各類專業對於考生學科水平的不同要求，今年的考試科目規定爲：

（一）工科、理科（包括師範的理科）各類專業，農林科的農業生產機械化、森林採伐及運輸機械化、木材機械加工、水利土壤改良等專業的考試科目：本國語文、政治常識、數學、物理、化學。

（二）醫科、農林科各類專業，生物科學（包括師範的生物系）各專業，心理、體育等專業的考試科目：本國語文、政治常識、達爾文主義基礎、化學、物理。

（三）文、史、政法（包括師範的文、史、政治、教育各類專業）、財經各科各類專業的考試科目：本國語文、政治常識、歷史、地理。

報考高等師範學校音樂、圖畫科者，除應試（三）類科目外，並加試有關專業科目。

由於華北、東北、西北三個地區考生來源少，不敷本地區高等學校招生需要，規定上述各地區的報考青年除准予報考指定的幾個外區學校外，以報考本地區的學校爲原則。華東、中南、西南三個地區學生來源多，超過本地區高等學校招生需要，上述各地區報考青年，除報考本地區學校外，可報考華北、東北、西北等地區的學校。華東、中南、西南三個地區的報考青年，除情況特殊經所在考區批准者外，一般不得互調。個別報考青年因具有專長，其志願報考的專業非所在地區的高等學校所有者，經所在考區審查批准，可以報考有關地區的高等學校。

關於學生報考志願，規定以專業（或專業類）志願爲主結合學校志願，由報考青年根據自己的具體條件和興趣，實事求是地選擇。高等學校應根據國家需要，並照顧政治健康條件及考試成績合格的報考青年，參照所填志願，進行錄取。對政治，健康條件合格，考試成績稍低於錄取標準的考生，遇學校有缺額時，可錄取爲試讀生。試讀期限規定爲一學期或一學年，由有關的高等學校自行決定。試讀期間不能跟班學習者，取消試讀資格；試讀期滿，評考試合格者得轉爲正式生。工農速成中學畢業生及合於下列條件之一者，當其考試成績達到所報考專業的錄取標準，在與一般報考青年成績相同或相近時，應優先錄取。

（一）工廠、礦山、農場等產業部門的產業工人；

（二）工農子女、工農成份的幹部；

（三）復員建設軍人、轉業軍人；

（四）少數民族學生；

（五）華僑學生。

規定凡參加工作滿三年的在職幹部，經錄取入學，有原工作單位的證明者，得享受調幹人民助學金待遇。一般學生如家庭經濟困難或無經濟來源者，入學後可向學校申請人民助學金。高等師範學校學生則普遍發給人民助學金。

海南發現大量沉香
虎骨豹骨已有出口
藥材公司深入產區收購藥農生活日好
新疆大量羚羊角鹿角運往內地

【本報廣州八日專訊】由於全國重視中醫中藥，和國營藥材公司的統一經營，廣東廣西兩省出產的藥材銷途日廣，各地採取藥材的農民，收入普遍增加，並且發現一些新藥材，這些藥材過去主要靠國外輸入，現在可以減少進口了。

各地出產的藥材已全部由國營藥材公司統一經營，在廣州市藥材公司經營的千餘種藥材中，有一大部份是廣東廣西兩省出產的。這些藥材產量，有許多都較過去增加。過去完全由私商經營，私商坐在城鎮上收購，農民挑到市上求售，貨多的時候，藥商便壓價收購。有些到山區或少數民族地區產地收購的商人，不是賤價收買，便是用鹽塊或廉價的工業品作不等價的交換。現在國營藥材公司經常派出採購組深入各地鄉村產區去收購，和當地的合作社取得聯系，各種藥材皆由當地合作社按照產區生產成本和市場價格，以合理價格收購，然後再賣給藥材公司，或與藥材公司訂立合同。藥材公司爲了照顧藥農，不論貨物多少皆照價收購。像清涼用的江梅根，是廣東廣西許多山區盛產的野生植物，農民可以隨時去採掘，年來產量大增，供過於求，藥材公司照樣同價收購。遠銷南洋各地清火熱用的天葵，是廣西僮族自治區產的大宗藥材，解放前因該區和外地交通不便，自治區藥農採出來求售又多被私商壓價收購，因此銷出來的很少，現在國營藥材公司與自治區貿易公司訂立合同，大量收購。不少藥材過去主要靠進口的，近年已在廣東廣西發現有大量生產，如海南島黎族、苗族自治區和廣西省發現有大量用途甚廣的沉香（止痛、止血等用），經過初步化驗，品質優良，可以代替進口洋沉香。治小兒定驚除痰的竹黃，過去也是大宗進口的藥材，近年來在廣東的廣寧、懷集、四會及廣西的大山上都發現有豐富出產，因此當減少進口。藥用的虎骨和豹骨過去大部份是依靠進口的，現在卻有出口了。

各地藥農由於收入增加，生活有很大改善，最顯著的如廣州郊區的石碑和白雲區常下鄉、宋村等地特產的藿香（行氣、止痛、止痢、霍亂等用），解放後由於暢銷國內外，產量大增，價格提高，產區藥農這兩年來蓋了不少新屋，差不多每個種藿香的藥農都買有單車，生活過得很好。

也有些藥材由於銷途減少，或其它原因生產逐漸減少。如主要作戒大煙用的金牛草，現在既沒有人抽大煙也無需戒了，產量已銳減。主要作製造神香用的排草，也因神香無銷路而減產。廣東廣西的平原永涌邊滋長的藍根（清涼用，可代替羚羊），近年來由於到處建設水利，疏通涌道，藍根因而減產。廣西貴縣和廣東許多邱陵地帶野生的羽箭草（清熱用，主要銷南洋），幾年來由於各地山區到處開荒和開築水庫的緣故，產量也大見減少。

【中國新聞社烏魯木齊八日電】新疆省國營商業部門和合作社，正把五百兩羚羊角和十五萬多斤鹿角等珍貴藥材陸續運往內地。據初步調查，新疆各地含有藥材九十多種。這些藥材，除供應省內人民需要外，大部分運往全國各地或是出口。

奇台、吉木薩爾等縣在五月底組織了一千多人到深山採集藥材，國營商業部門和合作社組織了流動組，帶着各種物資上山收購。

當歸產量年年增加
去年比歷史最高年產量還增一成八
過去三年出口值可換拖拉機五百台

【本報訊】中國新聞社記者劉清華發表專文：「漫談祖國的特產良藥——當歸」。文如下：

當歸是我們祖國特產的調經藥材，歷代中醫臨床應用，均認爲在藥效上能使氣血各有所歸，故名爲當歸。當歸有鎮靜大腦、弛緩子宮肌肉的特殊作用，專治月經不調、痛經諸症。中醫的當歸製劑有當歸精、當歸流浸膏等。用當歸製成的丸散成藥著名的有女金丹、調經丸、百鳳丸等。

我國當歸的產地比較集中，大部產於甘肅省東南部的武都、天水、定西專區，產量與質量均以武都專區之岷縣爲主。雲南的麗江、鶴慶以及陝西等地亦有出產，但爲數不多。岷縣農民多以採藥與種植藥材爲主要副業之一。每到秋季，農民即將當歸下種，秋末冬初之間，將當歸苗拔出，貯放在窖內，以防凍壞。次年春季再將當歸苗分插在地裏，如此循環，到第三年秋天即爲滿期。滿期了的當歸，在冬季霜降後即採刨。刨出後放在房內或棚裏，用篩架起，下面用慢火熏。火不宜過大，過大顏色變黃，不易出售；亦不能在太陽下曬，曬了揮發油易失散，色即變紅，亦不易出售。當歸經過火熏加工後，次年春季即可上市出售。

岷縣當歸，因產地處在甘肅以南山嶽地帶，地勢與氣候有所不同，因此有前山貨（生長在背陰的山地）與後山貨（生長向陽的山地）之分。前山貨主要產於岷縣的蒲麻鎮等地，頭粗大，身較短，皮色黑，品質較次；後山貨主要產於岷縣的西川、梅川、百龍鎮等地，個大身長，腿粗壯，皮色鮮黃，切口粉白，品質佳。當歸產新後統稱爲毛歸，由於品質規格不一，又分有：通底歸、原來歸、長形歸三種。通底歸是整株，上下大小一致，爲上等貨；原來歸全形較小，是中等貨；長形歸多碎尾，是次等貨。一等毛歸每百斤約可揀出七十五斤品質優良的通底歸。中醫處方認爲歸身補血，歸尾通絡，因此在配方應用上又分爲：當歸頭、當歸身、當歸尾。但配製丸、散、膏、丹時，通常多用全當歸。

解放後，當歸的生產有很大的發展。以西北地區爲例，當歸產量如以一九五一年爲一百，一九五二年已增至一百三十一點七八，一九五三年又增至一百五十一點七一，一九五四年當歸豐產，僅岷縣一地產量即達五百二十八萬餘斤，如按全縣當歸種植面積計算，平均每畝產量四百六十三斤，是解放後當歸產量最高的一年，比歷史上最高年產量還增加了百分之十八。

當歸是國藥中的主要藥材，醫療用途頗廣，藥材商對當歸的經營特別重視，僅岷縣一地即有二百六十家專門經營當歸的商號。天津、上海等地的莊客坐收還不算。當歸在國內的銷售量幾年來在不斷地增加。如以一九五〇年國內銷量爲一百，則一九五一年爲一百二十三點六二，一九五三年已上升爲一百三十四點九。

當歸也是我國歷年來大宗出口的特產藥材之一。我國當歸遠銷南洋、日本及歐洲等地。解放後當歸的出口量也在逐年增加。根據海關的統計，我國從一九五一年至一九五四年出口的當歸數量，如果換成外匯，可以換回萬能車床七百餘台或拖拉機五百五十四台。

全國人民代表
李伯球等到揭陽
曾參觀汪漢國農業社
方君壯並訪問了僑眷

【中國新聞社揭陽九日電】全國人民代表大會代表李伯球、伍禪、方君壯，四日到七日在揭陽縣視察工作，八日分成兩組分別赴梅縣和汕頭市繼續視察。

在揭陽期間，代表們聽取了揭陽縣人民委員會關於生產和貫徹華僑政策等方面的工作情況的匯報，參觀了汪漢國農業生產合作社和美德鄉今年抗旱時修建的長達二十華里的龍頸水利工程。全國人民代表大會代表方君壯還和匯兜鄉的僑眷鄭瀚足等進行了親切的談話，詳細地了解了僑眷們的生產和生活情況。七日晚上，代表們向揭陽縣人民委員會報了視察情況並提出改進工作的意見。

越南華僑觀光團
部分團員抵南海
同籍省親並參觀故鄉建設

【本報南海四日專訊】越南華僑回國觀光團部分南海籍團員，最近路經佛山返原籍省見親友。佛山市、南海縣人民政府於六月三日聯同設宴招待。佛山市市長楊獻庭、副市長王燦、黃梅均出席宴會招待，並陪同到石灣，參觀石灣耐酸陶器廠、石灣電瓷廠以及石灣著名陶瓷工藝品。在石灣時還會見了民間藝人劉傳、區乾。

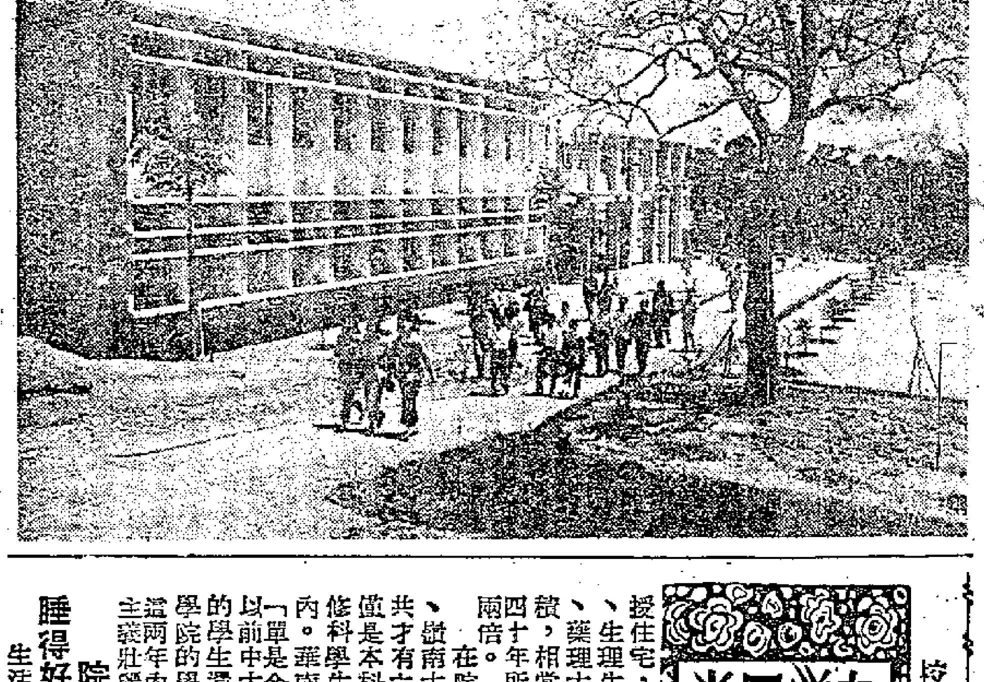
佛山市、南海縣人民政府於三日晚在娛樂戲院舉行歡迎晚會。歸僑、僑眷、僑生千多人也出席晚會表示歡迎。

該批團員在南海縣家鄉逗留期間，也受到當地政府熱情招待，還參觀了樵北大圍、官山水閘等水利工程。

工人歌舞團
穗市告成立

【中國新聞社廣州八日電】廣州市第一個工人業餘歌舞團在五月下旬成立。這個由原有的工人業餘合唱團和工人業餘舞蹈隊合併而成的歌舞團，共有團員二百五十二人。該團現在正利用團員的工餘時間積極排練「礦工之歌」、「瑤族長鼓舞曲」和「黎族婚禮舞」等節目。

華南醫學院



（圖上）學生在梯形的課堂聽課。（圖下）學生下課時離開解剖館。

罪證如山　國人共憤
美國劫奪我國文物
一整座明代的王府大殿被劫運
蔣賊劫走的三千多箱美也圖「長期出借」

【中國新聞社北京九日電】故宮博物院舉辦的「反對美國侵略集團陰謀劫奪在台灣文物展覽」，八日在故宮保和殿開幕。

這個展覽會共分三部分，用許多圖片、模型和各種資料說明了近百年來美國侵略者一貫有計劃、有組織地用各種卑劣手段劫奪我國豐富的文化遺產和藝術寶藏的罪行，同時指出目前他們正在陰謀勾結蔣介石賣國集團企圖把在我國台灣的許多珍貴文物劫往美國。

展覽的第一部分表明：作爲我國藝術寶藏的許多佛教石窟包括世界著名的敦煌、龍門、天龍山、雲岡等石窟遭到慘重的破壞。藝術價值極高的石像、浮雕、壁畫被盜走搬去，都陳列在美國的博物館裏。一整座明代建築的北京王府大殿被拆運到美國，重建在納爾遜博物館中。使觀衆更爲心驚的是美國國會圖書館藏了我國大量的地方志書。據美國國會圖書館目錄所載就有二千九百多部。同時，這裏陳列一張美國陸軍部繪製專供美國空軍使用的中國東南部地圖，其主要參考資料之一，就是他們搶括去的方志。

展覽會的第二部分說明：從一九四八年開始，蔣介石賣國集團劫運了大批的珍貴文物到台灣，其中包括前南京博物院、故宮博物院、南京圖書館和北京圖書館等處珍藏的文物三千三百二十八箱。展覽會指出這些被劫走的文物中有歷史研究價值極高的甲骨二萬五千多片、銘文最長的毛公鼎、散氏盤和戰國綺畫等等。蔣匪劫走的唐、宋、元、明、清各代名畫家的繪畫原作達五千多件。我國僅有的一部完整的「四庫全書」和許多孤本善本圖書以及珍貴的史料如有關太平天國的檔案，明清繪本地圖等也都被劫運往台灣。現在，美國侵略集團正陰謀勾結蔣賊用所謂「長期出借方式」盜運到美國去。從展覽的最後部分，可以看到我國各地人民群衆討美國侵略集團劫奪我國珍貴文物罪行的影印文章和我國文物機關工作人員反對美國陰謀掠奪我國珍貴文物的聯合聲明。這個聲明說：「這批寶貴的文物圖書不論被劫到天涯海角，我們一定要全數把它追回來。」

足球聯賽大會閉幕
中央體育學院冠軍
共舉行五十八場觀衆五十五萬人次

【中國新聞社武漢九日電】一九五五年足球聯賽大會八日下午在武漢市閉幕。

大會從四月中旬開幕以來，第一階段和第二階段共舉行了五十八場比賽。各隊比賽成績的名次是：中央體育學院隊、大連造船公司隊、中國火車頭體育協會隊、中央體育學院隊、華東體育學院隊、東北體育學院隊、吉林省隊、廣州隊、西南體育學院隊、武漢隊、重慶隊。

這次的足球聯賽吸引了許多觀衆。據統計，參觀歷次比賽的觀衆達五十五萬多人次。各隊在比賽中表現得積極、主動、快速的戰鬥作風和頑強的戰鬥精神得到觀衆的一致讚揚。

在比賽中，各隊普遍採用了全面防守和「四前鋒」式的全面進攻戰術。

這次聯賽充滿了團結友愛、互相學習的氣氛。

內蒙建肉類加工廠
要安裝四十種最新機器
處理一隻羊只要四分鐘

【中國新聞社海拉爾八日電】一座現代化的肉類聯合加工廠的主體工程，六日在內蒙古自治區呼倫貝爾盟海拉爾動工。今年施工的主體工程中，有肉脂廠房大樓，裏面設有宰牛車間和宰羊車間，此外還有完備的冷凍倉庫和化驗室。廠內要安裝四十多種按照蘇聯最新技術標準設計的機器。這座工廠投入生產後，處理一隻羊只要四分鐘，一頭牛只要十分鐘，每日能屠宰一百八十頭牛和一千二百隻羊。

這座工廠在兩年前開始建築。現在，辦公室和高壓電線等工程已經完成。這座工廠施工工程百分之七十都將由機器來完成，內地各大肉類加工廠已派來四十多名技術人員幫助安裝機器，爭取工廠在今年就能投入生產。

桂西僮族區
收割玉米了
·大部地區獲增產·

【新華社南寧八日電】廣西省桂西僮族自治區一百一十多萬畝早熟玉米在五月底開始收割，大部分地區都獲得增產。鎮都、都安、東蘭等縣每畝早玉米最高產量有四百五十斤，一般產量有一百二十斤。鎮都縣一百三十二個農業生產合作社的一萬四千多畝早熟玉米，共比去年增產八十萬斤，這個縣龍豆農業生產合作社的早熟玉米比去年增產百分之八十四。

玉米是自治區各族農民種植的主要糧食。這裏氣候溫暖，一年可收穫兩次。目前，各族農民正在精收細打，邊收邊選種。

福建發放大量農貸
數達一千五百萬元
今春建了六十個區農技推廣站

【中國新聞社福州八日電】福建省各地中國人民銀行在今年五個月中已發放各種農業貸款一千五百多萬元，超過去年同期發放的貸款三百五十多萬元。這批貸款有力地幫助了各地農民的春耕生產，單是今年已發放的八十多萬元水利貸款，就幫助農民興修了晉江金雞、同安筴槽等八處中型水利工程和數千處小型水利工程，受益農田近百萬畝。五月中旬閩南各地普遍降雨後，當地中國人民銀行及時發放貸款近百萬元，幫助農民進行雨後補種和追肥等生產活動。

【中國新聞社福州六日電】福建省今年春季陸續建立的六十個區農業技術推廣站，在春耕中發揮了不小的作用。這些農業技術推廣站現在已建立了八十多個農業技術推廣基點鄉，在今年春耕中，他們廣泛地向農民推廣了鹽水、泥水選種，合式秧田、適當密植，培育壯秧等先進技術經驗。建立在閩侯專區的十六個區農業技術推廣站，今春還大部舉辦了農業技術員訓練班和防治病蟲害訓練班，閩侯縣七區農業推廣站還總結推廣了當地增產經驗，全縣今年把間作水稻改爲連作的水稻就有一千四百九十一畝，每畝平均約可增產稻穀二百斤。

穗各工廠陸續擴建
自來水公司將增設過河水管

【廣州八日專訊】廣州市地方國營工廠今年的擴建工程已陸續施工或即將開始施工。

除了廣東飲料廠新建果木酒車間的土木建築工程已於五月二十八日動工外，廣東蔴袋廠在粵西梅菉新建的大型浸蔴池及倉庫也已於四月中旬動工，現已接近完工。廣州市自來水公司新增一部高壓水泵，基礎工程最近已完成，估計在六月底以前可安裝好，以備第三季用水高峯負荷到來時能充分滿足用戶需要，使四、五層的高樓都有水用，該公司的東山幹管（十六吋）工程也已於四月上旬動工。廣州市自來水公司計劃在今年內增設的過河水管及華僑新村水管，也將在第三季度動工。過河水管裝成後，可供給河南工業用戶及居民比現在多一倍的用水。

此外，東方紅氣廠廠房的新建工程也將於本月底或七月初動工。該廠新進的德意志民主共和國出品的製氣機一台已於四月份運抵廣州，待新廠房土木建築工程完成後即可進行安裝，估計年底可投入生產。投入生產後，該廠每月製造的煤氣將由一萬立方公尺提高到二萬五千立方公尺。又該廠向匈牙利人民共和國訂製的四千五百個氣瓶，約有八百個已先後運抵廣州。

順德三間絲廠上月完成計劃

【本報廣州八日專訊】順德縣地方國營容奇絲廠、龍江絲廠、公私合營健德第一繅絲廠等三間工廠於四月底開始今年度的絲季生產後，第一個月份（五月份）即較全面地完成了國家計劃。經商品檢驗局檢驗結果，三個廠繅出的八十批絲，七十四批都合格。

【又訊】地方國營水藤絲廠、公私合營健德第二繅絲廠也已於六月三日開始絲季的生產。兩廠開工前修建了廠房。

四川小麥油菜籽
總產量增一成二

【本報訊】新華社成都八日電：四川省小麥和油菜已全部收完。全省小麥總產量比去年增加百分之十二點八，單位面積產量比去年增加百分之四點五；油菜籽總產量比去年增加百分之二十八點八。今年四川省小麥和油菜的收割面積比往年大，這是去年各地農民利用多閒地和改一季田爲兩季田擴大播種的結果。

汕·頭·小·簡
細雨斜風消暑氣
淺斟低酌功夫茶

這幾天汕頭市籠罩在斜風細雨中，很有涼意。

在海岸邊，浪濤拍擊着海岸，激起了銀色的浪花。

在市區裏，經過雨水洗滌的樹木，更加蒼翠。

★「功夫茶」是汕頭市民日常生活中不可缺少的。在搬運工人的休息站，在修理皮鞋的攤子，都會看到一個小爐子、小水壺、小茶杯，兩三個人圍在一起喝上幾杯。

★六月四日的茶葉價格是這樣的：以每斤計：「鐵南峯」四元、「雪蘭香」三元二角、「獨佔梅」二元八角、「玉芝蘭」二元四角、「出水蓮」二元。包成小包，專供沖「功夫茶」用的，每包價格是：「玉屏峯」一角二分，「鐵觀音」八分和一角，「梅花香」六分和四分八，「向日葵」五分。這個價格是長期來沒有變動的。

★市內有幾間專門喝「功夫茶」的小茶館。這種小茶館設備很簡單，廚房的設備就是爐子和水壺。桌上放着一副小茶具。茶價是每人一角，除了茶之外，還有每碟一角的甜品，諸多瓜、芝麻糖等。

★在市區中到處可以見到剛剛回國的華僑。膚色黝黑，穿着拖鞋的青年學生，是從印度尼西亞回來的學生，穿着寬大的花衣服、褲管短短上衣的婦女是從馬來亞回來的。

「一定要解放台灣」紀錄電影片在汕頭放映的時候，觀衆中有很多是華僑。

羊城短簡
油炸黃花魚價廉物又美
花圃噴水池吸引小孩子

▲汕頭罐頭廠出品的油炸黃花魚，已大量上市，每罐價六角，價廉物美，甚得家庭主婦歡迎。

▲學期考試快要舉行了，學生們很多都組成互助組共同溫習功課，市二中有些功課好的同學在晚上還到同學家裏，幫助功課比較差的同學溫課。

▲沙面勝利大厦門前的花圃，一片青綠，小型噴水池中的噴水管正噴射着水花，活潑的孩子們在花圃周圍跳跳蹦蹦，或是圍在池邊，欣賞池中金魚，使得這花圃顯得更有生氣。

▲今年夏天兒童服裝的花色更多了，製造兒童服裝的縫紉店，車衣機日夜不停。從幾個月大的到十歲八歲的孩子，都可以買到現成的漂亮衣服，光是嬰孩用的「口水肩」，花樣便很多，都是人工刺繡的，圖案清新可愛。每條「口水肩」僅售價五、六角。

大學風光

華南醫學院
本報廣州專訊

金非

校舍擴大　學生激增

走進華南醫學院，觸目都是新建的大樓。這裏，有三層樓的學生宿舍，有設備齊全的教授住宅，還有巍然矗立的病理大樓、生理生化大樓、解剖館和寄生蟲藥理大樓。這些新建的校舍的面積，相當於中山大學醫學院在過去四十年所建築的校舍面積的總和的兩倍。

在院系調整以前，中大醫學院、嶺南大學醫學院和光華醫學院總共才有六百多個學生，而現在，僅是本科學生就有二千多人，而專修科學生和研究生等還沒有計算在內。華南醫學院的教師都這樣說：「單是今年應屆畢業的學生，就比以前中大醫學院或嶺大醫學院全院的學生還要多。」有許多在華南醫學院的學生說：「只要從我們學校這兩年內的發展，就可以看出社會主義壯麗的遠景。」

院長親到宿舍看學生睡得好不好

生活在華南醫學院，就像生活在一個溫暖的大家庭裏。老師愛學生、學生敬老師。

學生在學習上碰到困難時，老師們常常想盡辦法鼓勵和幫助他們。當一年級甲班學生掌握不住學習方法時，副教務長親自去了解他們的學習情況，把改進方法編成一首短歌，便利他們記牢。教師們利用休息時間和假期幫助他們補課，班主任經常到宿舍進行個別輔導。在學生們午睡的時候，柯麟院長也到宿舍去看他們睡得好不好。學生們說：「如果我們學習不好，不僅對不起國家，也對不起老師。」

有一次，病理科的教師宗永生帶着學生見習病屍解剖，因爲只顧解答學生提出的問題，手上割了一道很深的傷口。同學們都擔心他會受到病菌傳染，立即擁着他走上工作室，給他撕紗布、消毒、紮傷口。

包教又包學

解放前在中大醫學院畢業的學生，都覺得病理是最難學的課程，有些學生畢業後已在醫院擔任了主治醫師，還要回學校補考病理課。那時的教授在上課時，既不發講義，也不管學生懂不懂。但是，現在的醫學院學生都說：「病理科並不特別難學。」因爲主講這科的教授，教學方法上已有很多改進。他們不但在上課前編好講義，講課時力求學生聽得懂，而且每講完一課，立刻帶學生去看標本，幫助學生理解講課內容。

教師們研究怎樣改進教學方法，怎樣用簡單明瞭的事實說明原理，使學生易學、易懂，已在教師中形成風氣。林樹模教授說過：「如果我們教出來的學生不符合國家的要求，不但完成不了國家培養人材的計劃，而且影響整個社會主義建設。」因此，他們不像過去的大學教授那樣「管教不管學」，而是「包教又包學」。

互相幫助互相督促

現在是考試的時間了，學生中間流行着一句口號：「向祖國彙報學習成績」。顯然，他們認識了學習得好，是祖國人民交給他們的任務。

他們的學習都很有計劃。每個星期，每一門學科應佔幾多小時，每一天，學習應該怎樣安排，他們都有很嚴格的計劃，保證不讓一門功課偏廢或積壓。

在各班裏，每一門學科都有一個科代表，負責了解同學的學習情況，收集疑難問題，隨時反映給老師，讓老師研究解決。

就在五月下旬，二年級學生還舉行了一次學習經驗交流會，在班主任和各科輔導教師指導下，互相介紹學習各科的經驗。高年級的學生，有時也會應邀到低年班去報告他們的學習方法，幫助低年班同學學習。

他們互相幫助，又互相督促。

蘇聯政府邀阿登納訪蘇 華府倫敦均感不安

認爲波恩很難拒絕邀請

西德發言人申言阿登納不會即赴蘇

【路透社波恩九日電】西德政府發言人九日說，阿登納表示，在訪問蘇聯之前，必須徹底考慮一番。

西德政府方面說，因此，在阿登納與西方盟國充分磋商過，並在外交上把此行準備好之前，阿登納訪蘇之行，在不久的將來勢難實現。

【新華社北京九日電】據塔斯社紐約八日訊：紐約的各報在首頁以大標題刊載了關於蘇聯政府致德意志聯邦共和國的照會的消息。但是，從美國報紙評論員的腔調中可以看出：以建立蘇聯和德意志聯邦共和國之間的正常關係爲目的的蘇聯照會在華盛頓官方人士中引起了不安和否定的反應。

例如，觀察家賴斯頓在「紐約時報」上發表了一篇文章，企圖把蘇聯照會說成是「爲了使阿登納脫離西方盟國」而採取的步驟。賴斯頓明顯地表示不安說，蘇聯照會可能「在四大國會議之前使德國人相信：德國如果不參加西方同盟，它在政治和經濟方面所得到的好處就會更多」；蘇聯照會還會使他們相信：西德「利用自己的工業和人力來同共產主義世界發展貿易，比參加反蘇集團和把自己的力量和工業用於軍火生產更加有利」。

賴斯頓指出：「沒有一個德國政治家，連阿登納在內，能夠不認真研究就拒絕蘇聯的建議」。

【新華社北京九日電】據塔斯社報道，路透社倫敦消息說：英國外交部發言人在七日晚拒絕評論蘇聯邀請西德總理阿登納在最近訪問莫斯科的消息。

法新社援引倫敦的外交觀察員的話說，蘇聯給西德的照會「在倫敦引起了極大的慌亂」和某種程度的不安。

美聯社駐倫敦記者報道：「西方外交人士對莫斯科向西德總理阿登納提出的邀請的第一個反應，可以歸納爲這樣一種看法：波恩政府很難拒絕蘇聯關於兩國關係正常化的建議。這些外交人士指出：各政黨中有民族主義情緒的德國人早就對阿登納總理的政府施行強大的壓力，要求阿登納在國際事務中起更大的獨立作用。」美聯社記者接着說，官方人士說，阿登納總理「可以自由地到莫斯科去，如果他願意去的話」。他們顯然希望：西德總理首先按照西方所制訂的統一政策同西方大國磋商。

英國保守黨的「約克郡郵報」也說：阿登納「很難拒絕（蘇聯）這個邀請，尤其是因爲俄國在發出這個邀請時特別提到德國和俄國的經濟在許多方面都會因此而彼此獲益」。

日本朝鮮將開貿易談判

日貿易促進會代表團決訪朝

七八月間成行商締貿易協定

日本正與巴黎統籌委會商放寬禁運

【新華社平壤九日電】據朝鮮中央通訊社訊：東京共同社消息：日本國際貿易促進協會六日決定在今年七八月間派遣代表團到朝鮮民主主義人民共和國，就兩國締結貿易協定問題舉行談判。這個決定是在協會聽取了最近回國的日本訪問朝鮮代表團團員的報告之後作出的。

共同社還說，日本國際貿易促進協會決定要求日本政府放寬對朝鮮民主主義人民共和國的貿易限制。

外國通訊社指出：日本企業界人士日益要求擴大日、朝貿易，是由於受到了朝鮮民主主義人民共和國外務相南日發表的關於朝鮮民主主義人民共和國對日本關係的聲明的鼓勵。

【法新社東京九日電】據權威方面九日早上消息，日本政府發言人八日曾向衆議院貿易促進委員會首次透露出巴黎「向共產地區輸出統籌委員會」的秘密「禁運」物品名單。這位發言人並且表示，要如所期望地擴展對中國貿易，其絕對的先決條件是衝破這個委員會的阻礙，日本正爲此正式進行談判。目前最急切的補救辦法，是要這個委員會准許日本至少在對蘇聯輸出的水平上，向中國輸出鋼材和機器。

同一方面又說，日本通產省對外貿易主管人也對貿易促進委員會表示，除非對華「禁運」獲得放寬，日本實在不能實行最近與中國訂立的貿易協議。

吳努訪南大受歡迎

馬其頓街頭堆滿了鮮花

在貝城受法律博士學位

乘鐵托的遊艇泛舟多瑙河遊覽古堡

【法新社巴黎九日電】馬其頓人民十萬人，九日歡躍四起，聚集堆滿鮮花的街頭，歡迎緬甸總理吳努。

吳努和馬其頓國民議會主席科里薛夫斯基坐車走過時，工人和農民都放下工作來歡迎他。

【路透社倫敦九日電】據南斯拉夫通訊社報道，緬甸總理吳努九日早上抵達斯科普里。馬其頓國民議會主席科里薛夫斯基親自到機場歡迎。

【法新社巴黎九日電】據南斯拉夫通訊社報道，緬甸總理吳努九日坐飛機從貝爾格萊德飛往馬其頓加盟共和國首都斯科普里。起飛前，他在貝爾格萊德附近的機場裏檢閱了一隊南斯拉夫空軍。

【路透社貝爾格萊德八日電】正在南斯拉夫作十天官式訪問的緬甸總理吳努，八日乘遊艇順下多瑙河三十英里，遊覽中世紀塞爾維亞的堡壘史麥德里伏城。

吳努在離開貝爾格萊德之前，接受了貝爾格萊德大學的法律博士榮譽學位。

鐵托總統的白色遊艇「卡拉詹馬號」在陽光普照下，載了吳努夫婦，順流而下，全船裝飾着旗幟，很是美觀。在船上做東道主的是塞爾維亞主席威斯連諾，是今年一月訪問過緬甸的鐵托代表團團員之一。他在船上設午宴招待吳努。在史麥德里伏城的堡壘附近，吳努會去參觀三個合作農場。

八日晚上，貝爾格萊德的歌劇院盛大演出天鵝湖舞曲。

在巴黎吃午飯

莫洛托夫面邀 富爾比內訪蘇

富爾說莫洛托夫態度極親熱

【路透社巴黎九日電】法總理富爾在記者招待會上說，莫洛托夫親熱地邀請他和法外長比內「你們早點來莫斯科」。

【法新社巴黎九日電】蘇外長莫洛托夫九日晚離巴黎赴美國。

【路透社巴黎九日電】蘇聯外交部長莫洛托夫九日到達巴黎，轉往舊金山參加聯合國十週年慶典。

他將與法國總理富爾和外長比內進午餐。

記者問他對蘇聯政府邀請西德總理阿登納訪蘇還有何意見，他微笑答道：「我們過些時再去談它。」

莫洛托夫將於下午轉往瑟堡，乘伊利沙伯女皇號輪船赴紐約。

美軍部要求增撥款

加緊造原子轟炸機

【新華社北京九日電】塔斯社華盛頓七日訊：據合衆社記者報道，美國國防部長威爾遜和空軍部長泰爾波特在參議院撥款委員會秘密會議上發言，要求增加製造「B—五十二型」原子彈轟炸機的撥款。當初要求的數額是六十一億美元，現在要求再增加撥款二億零六百萬美元。

記者報道說，撥款委員會中的重要人物的看法，國會將撥給這筆增加的款項。

越五百八十萬人簽名反對原子戰

【新華社河內九日電】越南通訊社報道，到六月二日止，越南民主共和國已有五百七十九萬九千三百零三人在世界和平理事會的反對原子戰爭的「告全世界人民書」上簽名。目前，北部各省的簽名運動正在進入最後階段。這個簽名運動將在六月十五日結束，以便迎接六月下旬在赫爾辛基召開的世界和平大會。

日蘇代表交換意見後

松本說談判有進展

雙方定一星期後再開會

日駐英大使即從日飛英晤松本

【路透社倫敦九日電】蘇日會談的日本代表團正在向東京政府請示，週末並將與日本新任駐英大使西春彥檢討會談情況。

西春彥是中蘇問題專家，將於十二日從東京飛到倫敦，與日本首席代表松本俊一會商。

蘇日會談會於七日宣佈休會一週。

松本俊一和馬立克曾在七日談了兩個鐘頭，其內容如何，雙方均保持高度秘密。

松本只是說過有「進展」，但如何進展，仍爲外交界所揣測的事。

越南國民聯合戰線

支持舉行協商會議

要求南越派代表與北越接觸 準備開會討論全越普選問題

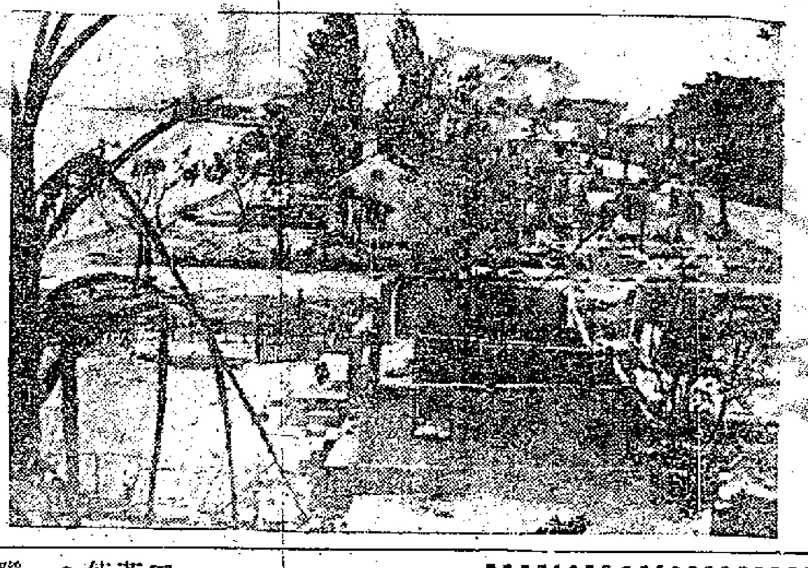
【新華社河內八日電】越南國民聯合戰線在六月七日發表聲明，表示支持越南民主共和國政府關於準備同南越當局舉行協商會議以討論自由普選問題的聲明。

聲明說，鑒於全國人民神聖的和最高的利益，爲了維護世界和平，越南國民聯合戰線要求南越有代表性的負責當局派遣他們的代表同越南民主共和國政府的代表進行接觸，準備從一九五五年七月二十日起舉行協商會議來討論通過在全國舉行自由普選的方式統一越南的問題。

聲明號召國內北部和南部各個不同階層的人民和在國外的越僑不分年齡、性別、宗教信仰、民族和政治關係，響應越南民主共和國政府的聲明。聲明號召人民爲恢復北越和南越間的正常關係而努力，並且爲兩個地區各羣衆組織或各社會階層的人民進行接觸和交換意見創造條件。

聲明說，越南國民聯合戰線深信越南人民的正義鬥爭將會得到各兄弟國家人民的積極支持；越南國民聯合戰線號召法國人民和全世界愛好和平的人民支持越南人民爭取根據日內瓦協定的規定舉行自由普選和實現越南統一的鬥爭。

在這個聲明上簽字的有越南國民聯合戰線的和屬於國民聯合戰線的各政黨和人民團體，其中包括越南勞動黨、越南民主黨、越南社會黨、越南總工會、越南全國農民聯絡委員會、越南婦女聯合會、越南青年聯盟、越南文學藝術工作者協會和越南新聞記者協會等。



圖爲法方在北越東海縣三坐村，把居民劫運南下，並燒燬居民房屋情形。（新華社稿）

法方續派軍艦 劫運北越居民

北越居民控告法方違反協定

【新華社河內九日電】據越南通訊社報道，駐在越南中央聯合停戰委員會的越南人民軍總司令部代表團，最近送交法聯邦部隊代表團一封信，抗議法方在五月十四日到二十三日期間不斷侵犯越南民主共和國轄下的海面和上空。

法方曾把軍艦駛到太平、南定、義安和清化等省附近的海面上，把間諜派到沿海的村落去，或者把指示送給在陸上的反動分子，指使他們用強迫或欺騙的手段來實現劫運居民的計劃。法方並且經常用這些軍艦把居民劫到南越去。

在這個期間，法方還曾派一艘軍艦侵入義安省瓊流縣的海面，向岸上開了一排砲；此外，還有法方的一架達科他式飛機從南方侵入清化省的峨山縣上空。

這些不斷受法方誘拐的地區的居民，已經紛紛向國際委員會控告法方違反日內瓦協議的行爲。清化省廣長村的居民曾交給國際委員會三百件控訴書，告發法國特務和當地反動分子勾結劫運居民的情況。

艾德禮戀棧不捨

決續任工黨領袖

【路透社倫敦九日電】英國工黨領袖艾德禮，九日在工黨議會黨團會議一致邀他放棄退休之後，已表示同意。

議會黨團會議後發表的正式聲明說，艾德禮已宣佈，「他準備並且願意接受提名，再做一個時期主席（領袖）」。又說：「黨的一致願望是他繼續任事。」

日本罷工事件多

公共企業工人要求發夏季津貼 啤酒工人金屬礦工不定期罷工

【新華社北京八日電】東京消息：日本國營鐵道工會的三十七萬會員，六月六日分別在全國各地工作場所一齊舉行工人大會，要求發給相當一個月工資的夏季津貼。

國營鐵道工會的活動，是日本公共企業工會協議會要求夏季津貼鬥爭的一部分。屬於協議會的其他公共企業部門的工會日內也要舉行要求夏季津貼的工人大會。

同時，朝日、日本、麒麟等三大啤酒公司的十三個造酒工場的工人，六日一齊開始舉行不定期的罷工，要求提高工資。工人們表示要堅持鬥爭到資方滿足他們的要求爲止。

啤酒工人的工會從五月以來就和公司方面交涉，要求增加工資，造酒工人並且已曾舉行過數次罷工。

【新華社北京九日電】東京消息：屬於全日本金屬礦山工會聯合會的約四萬金屬礦工，七日在全國的四十四個礦場一致開始舉行不定期的罷工，要求增加工資。日本金屬礦工從今年三月就展開了要求增加工資的鬥爭。

日本舉行和平愛好者大會

選大山郁夫出席世界和大

通過決議要求日同中蘇恢復邦交

【新華社北京九日電】東京消息：六月四日在東京開幕的日本和平愛好者大會已於六日閉幕。參加大會的有來自全國各地的大約五百名代表。

大會選出了參加世界和平大會的日本代表，其中包括日本擁護和平委員會主席大山郁夫、日中友好協會會長松本治一郎、日本禁止原子彈和氫彈簽名運動全國協議會事務局長安井郁以及工會、文化界等廣泛階層的人士。

大會通過決議，要求日本同蘇聯和中國恢復邦交，並且反對接受美國的濃縮鈾。

安井郁在會上宣佈，目前，日本全國簽名反對使用原子武器的人數已經增加到兩千三百九十一萬人。

美英法南四國大使

定本月底在南會談

將就國際問題交換意見

【新華社北京九日電】塔斯社貝爾格萊德八日訊：「戰鬥報」發佈了下列公報：「六月六日，星期一，外交副秘書長斯·普里查接見了美國、英國和法國的大使，商討有關六月底即將在貝爾格萊德舉行的四國政府大使級談判的問題。談判的中心問題是：就共同關心的國際問題交換意見。」

【新華社雅加達九日電】印度尼西亞「人民日報」七日的社論說：蘇聯同南斯拉夫的協議是偉大的成就，它受到東方和西方愛好和平的人民熱烈歡迎。

社論指出：對於國際緊張局勢的緩和有貢獻的貝爾格萊德協議再一次表明：各國之間和平共處的原則是切實可行的。這個協議創造了互相信賴的氣氛。貝爾格萊德協議是在國際事務中可以仿效的範例。

企圖解決鐵路罷工

英路局和工人談判

據路透社統計：鐵路工人要求增加的一年工資，其數目與英交通管理處的一天損失相等。

【路透社倫敦九日電】英國九日有了理由希望國營鐵路將在本週末恢復行車，因爲鐵路當局和工會領袖在共同尋求解決爲十二天罷工的一個基礎。

二萬碼頭工人的十八天工潮，已使六個港口的一百六十四艘輪船停航，也有在本週末解決的可能。

這次鐵路罷工，是一九二六年大罷工以來的第一次，據估計，每天要使交通管理處損失一百萬鎊，與工會所要求增加的一年工資大約相等。工會的要求是，熟練工人每週增加工資一先令六便士至五先令六便士。

罷工使全國火車停頓了百分之八十以上。

鐵路工人領袖巴第在會談後說：「今天沒有實質的發展。我們要回去工會，檢討情況。」

【路透社倫敦九日電】英女皇伊利沙伯九日主持新近選出的國會的開幕禮。全國鐵路的罷工，使傳統的排場爲之黯淡。

爲了避免火車司機和司爐工人十二天停工所引起首都道路交通擁塞的更加嚴重，女皇已取消了乘坐愛爾蘭式的金色御車由御林軍馬隊引導前往議會的計劃，而改乘黑色的敞篷車前往。

阿飛年齡才十五 綁架女孩肆勒索

國際鱗爪

▲東京訊：本月初，東京有個店員的五歲女兒，在馬路邊玩耍，給一個小阿飛綁架。當時有人見到這件事，就去報告被綁架的女孩的母親，正想去報案，卻看見門口貼有一張字條，要她帶款一萬日圓去附近某神社贖回她的女兒。三十分鐘後，女兒給人發現了，她坐在一處路邊，哭哭啼啼，要找媽媽。事情發生後，警方已抓到一個疑犯，是個十五歲的小阿飛，平常最喜歡看美國的打鬥片。據他供認，他就是綁架那個女孩的人。

▲意大利羅馬訊：已經釘在棺材裏的一具死屍，竟然把挖墳的人也弄死了。這個挖墳人把棺材挖好後，雙手把棺材降落墓穴，不知怎的，棺材竟壓在他身上，當場把他壓死。

▲意大利拉索沙阿訊：這是在意大利西北海岸的一個小港，也和香港最近出現過的一樣，居然有一條五十呎長的鯨魚，自己投入陷阱，給人打死。它遊到避風塘來，給石頭夾住，不能出去。漁人見到了，就用魚叉打死它。

▲東京訊：東京牙科學院試驗室發明了一種電氣牙擦，對於防止牙壞很有功效。據說，一家規模很大的日本牙科器材公司，不久即大規模製造這種牙擦，每枝售三百日圓。這種電氣牙擦外觀與普通牙擦無異，一端附有接連電池的一根線，把電流傳入柄裏充滿氮的管子，同時將氮深深地噴入齒質和琺瑯質，防止牙齒變壞。

▲開羅訊：埃及廢后娜麗曼的母親，曾通過她的律師，第二次催請納基布醫生跟她女兒離婚。納基布醫生已拒絕此請，並且表明，如果她妻子不親身回到亞歷山大城辦理離婚，他就不跟她離。不僅如此，他還警告他的岳母娘，說是如果他妻子不從瑞士歸來，就用伊斯蘭教法庭的判決迫她回來。去月，納基布醫生證實過，他將再結婚，享其齊人之福，因爲依照古蘭經，穆斯林可以一共討四個妻子。

▲新加坡訊：有兩個廊爾喀警察，看見別人打架，打得非常過癮，自己也手癢起來，參加進去，結果，被官判入獄，嘗其鐵窗風味。事情據說是這樣：有八個人，用啤酒瓶、玻璃杯和花盆作武器，打得落花流水。他們兩人聽到警號，趕到出事地點。可是，不看猶可，看了就覺得很過癮，不僅不去排解，反而加入拳打腳踢。後來的衛兵車開到，原來的打手已逃去，抓到的卻是他們兩人。

避風塘裏獲巨鯨 棺材居然壓死人

德國新發明特效痔痛藥

痔根斷

CIRCANETTEN Made in Germany

內服消痔丸一筒即痊癒

患者無論男女老少，服食此丸，保證絕對安全。

總代理：伊士登洋行　香港郵箱一六三九號　電話：三三八八八號

由新鮮成熟之黑介倫子製煉而成

潤喉　順氣

愛蘭百利喉糖

英國愛蘭漢百利有限公司出品

丹比及軒士有限公司　香港及廣州總代理

香港公爵行四〇五室

聲譽環球的…………

孔雀地球牌人造絲

生產品目（化學纖維關係）

人造絲（有光）……孔雀地球牌* 金環星牌*

Rayon Filament yarns(Bright) PEACOCK & GLOBE KINKANSEI

人造絲（半光）……金鷂牌*

Rayon Filament yarns (Semi Dull) GOLDEN KITE

人造絲織品・人造棉・人造紗・人造紗織品・強力人造絲・輪胎線

（此外生產各種棉、毛纖維製品。）

世界上最著名的大紗廠

東洋紡績株式会社

(TOYO SPINNING CO.LTD.)

日本・大阪

1882年創辦　電報掛號："TOYOBO"OSAKA

爲防假冒請注意東洋紡的註册商標

分類廣告

醫藥　胃病驗方

租賃

兌租

出讓　洗衣廠讓

頂讓

招生　公哲夜校

啟事

啓示　唐女啓

營業　跳樓機

廠商籌建工業學校

目標百萬捐欵獎勵辦法已擬定

本屆工展接納西商會會員參加

【本報訊】中華廠商聯合會會董會於昨天下午五時由會長許岳宣佈成立，隨即在一陣掌聲中開始進行首次會董會議。會上通過有關工展及籌建工業學校募款目標一百萬元等數項決案，並第一次接納西商會會員參加本屆香港工業出品展覽會，照非會員辦法收費；場中另設一非會員香港出品展覽部份。

本屆工展附設國際工業機器展覽部，擬位每個面積佔地十方呎，收費四百元，另收捐款（工業學校）一百元。並將公開邀請外商參加該項機器展覽。許岳報告說，是屆工展規模宏大，現已向港府當局申請撥地二十萬方呎以上。關於兩個會場之間，可能建一座天橋，將由建設部計劃。他在書面報告遊日觀感中，亦提及在日本目覩該地機器展覽情形，可爲此次附設機器展覽之張本。

爲了加速進行籌備，昨先行推出工展會四個部長如下：款接部長余達之，總務部長程少愛，建設部長許岳及海外聯絡部長謝伯昌。

該會昨通過籌建工業學校募款辦法，募捐目標定爲一百萬元。將組織募捐隊分頭出發，屆時將邀教育司主持授旗出發禮，定本年內結束。捐款獎勵辦法規定：捐助五千元以上爲發起人，三千元以上爲贊助人，從五百元以上起除刻名碑上、贈送放大相及紀念旗一面外，並規定：捐五萬元以上者以禮堂命名，縣卅二吋磁相；三萬元以上者以實驗室或圖書室一間命名，縣廿四吋磁相；一萬元以上者以一間課室命名，縣十八吋磁相；五千元以上者縣十二吋磁相；三千元以上者縣八吋磁相；五百元以上縣四吋磁相；一百元以上者，一律登報鳴謝。

此外，並通過以下各案：（一）未領有工廠牌照之廠號，可接納爲會員。（二）今年暫不參加印度尼西亞展覽會，考察團則待將來決定。（三）會員欲取產地證明書者，須先交其簽字蓋章存底一份到會，以便簽證時核對。（四）會計部長周廠浩請假期間，由許冠英暫代。（五）捐助二千元給葛量洪獎學基金委員會。（六）挽留港督。

聖羅蘭輪由星抵港

船上搜出大批鴉片

截至昨晨止已獲二百九十多磅

現仍繼續搜查有一水手昨判罪

【本報訊】港府新聞處消息：警方會同緝私人員，連日搜查聖羅蘭號輪結果，共搜出鴉片二百九十四磅餘，價值廿五萬元。這艘輪船是從印度經新加坡開來的，於上星期六抵達香港。

該輪水手劉鳳岐，昨已經中央裁判署被判入獄十二個月或罰款五千元。他被控在該輪藏有鴉片二十六又四分之三磅之罪。

據警方發言人說：這只是從該輪搜出鴉片的一部份。該輪抵港後，經警方及緝私隊搜查後，先查獲鴉片十八磅。警方將該輪日夜看守，前日又搜出上面所說的廿六磅餘鴉片；昨晨繼續搜查之後，再查獲二百五十磅鴉片。有關方面仍繼續搜查中。

港督視察新界農林

從西貢到大埔滘環繞一周

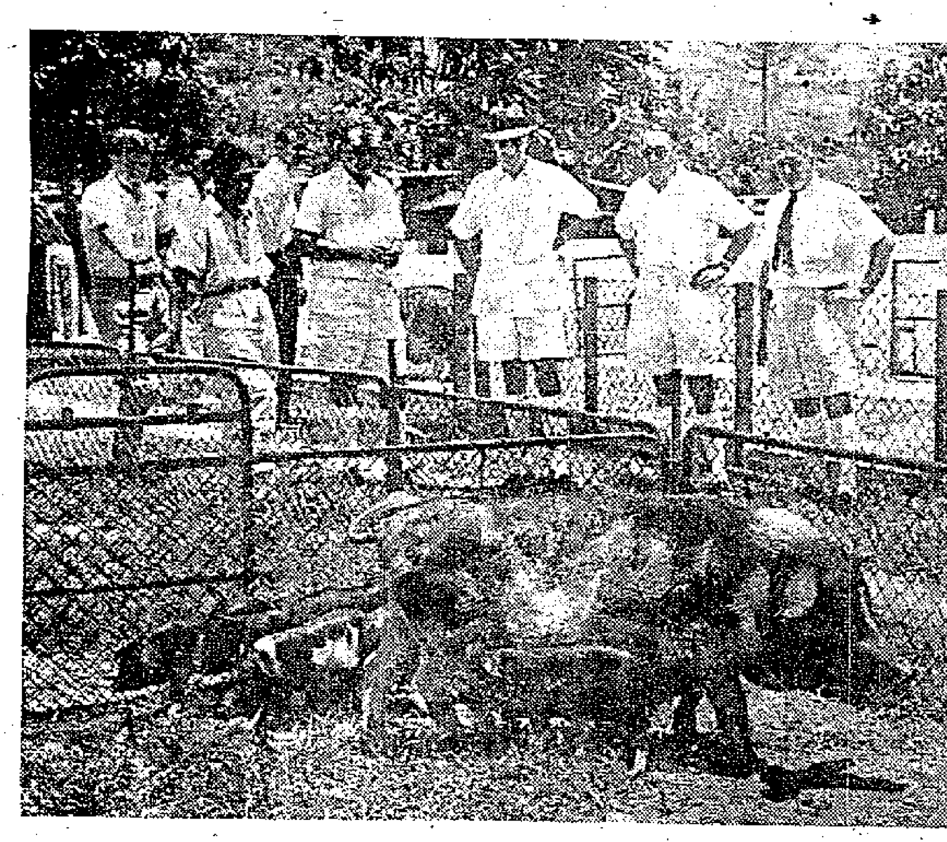
青山農場正在試種水菓樹

【本報訊】港督葛量洪，昨日視察新界農林設施。香港新聞記者多人也獲得機會，看到了這方面的一些概況。

一行先到西貢，那裏的農林署苗圃培養有桉樹（本地稱紅心蕉）、松樹等的樹苗，據說等這些樹苗長至一二呎高後，便交與西貢區的農民種在山上。在西貢區的北港坳，山上闢有示範植林區。據估計，西貢造林區面積共達五千英畝。

從西貢出來，又轉赴城門水塘的造林區，這一造林區的總面積約六千英畝，在水塘大水塌出口處的荒山山腰上，插有一根根的約一呎長的樹苗。城門水塘的水看上去很淺。大家繞又沿着大帽山腰引水道旁的小道，抵達荃灣至石崗軍用公路旁的一座山頭。這裏今年一月曾遭燒山，但目前該處樹苗也已有兩呎左右高了。

從這裏又沿青山道直趨青山港府農場。這裏試種着幾種水菓，包括荔枝、龍眼、橙、檸檬等，有工人正在把一棵檸檬樹苗和一棵橙苗接在一起，據說長出來的水菓仍是橙，但品質則較好。



港督視察新界途中在觀看農場所養豬隻（本報攝）

猛鬼橋旁觀瀑布　怪石嶙峋潭水清

出了青山農場後，一行經過放閩了的元朗墟大街，取道粉錦公路，先後到了蓮塘尾苗圃和上水港府農場。沿路甚多稻田，禾稻都已長得很高了。上水農場位於四叉路口，向北可通文錦渡，向西可通元朗，向南可通大埔、沙田，向西南可通石崗、錦田。

在石湖墟畜類檢疫站裏，大家參觀了狗監，咬過人的幾隻狗，被關在鐵柵裏。要等驗出沒有瘋狗症之後才能恢復自由。

歸程中又到了據說已有三十年歷史的大埔滘植林場。這農場的入口處正在猛鬼橋旁，橋下怪石嶙峋，山水從橋下奔騰而出，宛如小型瀑布，匯成兩三個小水潭，潭水清澈，有好幾個西人正在水潭裏游泳。這次環繞新界一周，共化了八小時的時間。

▲和港督同行的有農林署長勒萊基、林務官鄧勃森及新聞處署理新聞官韋德昌等。

失業伶人棲宿無地

八和演劇籌欵安置

各大老倌擬在普慶高陞演出

決賣會產還債後再購樓兩層

【本報訊】九龍普慶戲院行將在短期內拆卸改建，前已發出通知，着八和失業伶人最遲於本月十日之前遷離該院三樓宿舍。到昨天恰爲最後一日，八和理事以火燒眉睫，迫得於昨天假彌敦酒店二樓召開理事及各部門負責人員會議。到場參加者有陳錦棠、馬師曾、新馬師曾、鄧碧雲、陳皮、呂楚雲等人。新馬師曾初時坐在一旁不發一言，繼而交出辭職書，不待理事討論，自行離去。各理事、各部員嗟嘆陳辭之後，達成如下決議：（一）演戲四天籌款；（二）預算用三萬元購屋兩層安置失業伶人；（三）賣掉廣華街兩幢房屋（八和會產）償債。

昨天的八和理事會議原定於一時半舉行，但因主席新馬師曾姍姍來遲，將近三時，會議方才開始。衆人首先討論賣掉會產，還清積欠的債務，包括建築費、賠定費、負債及利息等等。預算尚有萬餘元結存，撥作買屋安置失業會員之用。

接着討論購屋問題，決定用三萬元左右購屋兩層。此款除上項結存外，不足之數，演戲籌足。

至上演日期，昨天尚未決定。暫定各大老倌分兩組演出，在普慶、高陞各演兩天。

最後討論到新馬師曾請辭八和主席職務問題。新馬師曾的辭職信上有說：「書到之日，便是辭職之時。」各理事認爲同人正在最艱困關頭，不應接納，並不擬討論此事。

會中又談論到普慶戲院最後期限告滿，不知如何應付。適在此時有院方快函送到，表示願延期十四天，失業伶人須在本月二十四日之前遷出，大家才算「鬆番啖氣」。不料此時另一封快函又到，信爲數十名有眷屬的失業伶人所發，大家對各理事、老倌熱心救濟，表示感謝。可是這一來却提醒了八和主事人：兩層房屋，既要容納近百名失業弟兄，那有餘隙收留眷屬？辯論之後，沒有作出具體結論。

聖約翰救傷隊員

明天賣花今巡行

昨日曾在九龍列隊巡行

【本報訊】聖約翰救傷隊定明天賣花籌款，該隊昨天和今天分別在港、九巡行，今天下午五時四十五分在瑪利球場集合，六時十五分出發，沿皇后大道中、文咸東西街、干諾道中和美梨道，然後返瑪利球場散隊。九龍方面隊員昨天巡行，六時半由京士柏道出發，銀樂隊領先，跟着有男隊員、女隊員共百多人，操步經過佐頓道、彌敦道，至中間道散隊。沿途看熱鬧的居民甚爲擁擠。

勞校展覽會閉幕

獲各界人士好評

該校接到觀衆寶貴意見　表示將來更好改進工作

【本報訊】歷時六日的港九勞工子弟學校教育促進會展覽會，已於昨（九）日晚圓滿結束。

這個成績展覽會是在四日開始的，由於勞校是一個重要的社會福利事業，和工人福利事業，一直受到各界人士、各業工人的熱心支持，因此連日到勞校參觀成績展覽會的人士極爲踴躍。

據勞校的負責人說：「這次展覽會在各展覽室和大會的留言處，觀衆們留下了很多寶貴的意見，和來信來勞校表示他們的感想，也有些觀衆在參觀後寫信和希望。我們對這些意見是極爲重視的，將根據這些意見來改進工作。」

讀者來信

——關於香港入境問題

編輯先生大鑒：啓者，閱貴報六月七日刊載之讀者來信，可知居民受香港入境限制而發生困難者，大不乏人。若以香港居民而論，九成以上是中國人，而中國居民中，幾無不有親屬戚友在內地者，故港粵兩地居民，實血肉相連。今港府實施限制入境辦法後，往還受阻，回家團聚者固怕回港時難於入境，因而裹足不前，即商業往還，也因怕入境不易，遭受損失也。

弟數代居港，向以經商爲業。因生意關係，歷來每年均需赴穗三數次，以與聯號洽商。今受此困難，既不敢貿然離港，又不能不做生意，不知如何是好！竊以爲當今百業凋零，正須疏通貿易，使貨暢其流，方是上策。乃實施限制港外旅客後，甚至連持有香港身份證者，也遭拒諸門外，等候費時，我等商人，固身受其苦，即香港繁榮，亦深受影響也。

素仰貴報言論公正，爲公衆喉舌，敢請借貴報一角，披露我等苦衷，並代爲呼籲撤銷港外旅客入境限制辦法，以利行旅，則我等商民，感激無旣矣。耑此並請撰安

弟黃友仁謹上　六月八日

編者先生：

茲有一事相投……月前本人曾接南洋敝店支號來函，謂店中有事，需我弟親往辦理。當時即着手辦理出國手續，並於去月底自廣州動身出發，誰知當天於羅湖被拒入香港境，據說當時受阻者甚衆。

竊以香港素爲通商口岸，僑胞出洋及返國，多在香港經過。今港府採取此限制旅客入境措施，使擬經香港出洋者，大感不便，即有要務亟待辦理者，亦受其阻。特函貴報呼籲，盼香港政府能取消此項限制。此祝

文安

劉明智謹上　六月七日

編者先生：

弟是西營盤一個金飾職員，家裏有母親、妻子和兩個子女，都住在廣州。往年五月節，弟都要回廣州去探佢地，大家一起過節團聚。今年弟也想趕在節前回去廣州，而且已經向老闆商量，請他准許我請假。

但有一事使弟十分爲難，事關弟曾聽人講話香港政府限制旅客入境，在羅湖關處限住一日出幾多人就准入番幾多人，即使有香港的身份證亦一樣，因爲咁樣的緣故，有許多人在深圳被阻遲返香港，有的甚至遲咗一個多星期。弟因此想到，假如我返咗廣州，轉頭再來香港之時，在羅湖受阻不能入境，遲一兩日還不成問題，設若遲了十天半月，而向老闆請假之期已到，豈不是就誤了店中生意，老闆面前也不好交代。爲此事弟心中確係煩惱。

今天已是農曆四月十七日，還有十餘天便是五月節，故此感感焦躁，因一向敬佩貴報，所以大膽請借貴報篇幅，向有關當局呼籲，請取消這些限制。事關非是弟一人有此困難，逢年過節，要回鄉的人很多。港府這樣做法，非止弟一人不便，也使很多人不便，影響甚大……此函如蒙刊出，不勝感激。

弟何學頤首　六月七日

陳志超先生：

尊函不擬刊出，乞諒。惟所詢問題，據我們所知：令堂已離港，補辦回港紙，手續更繁煩。因此令堂只好在深圳等候。至於匯款去接濟她，則不成問題，深圳有人民銀行辦事處，可由此間中國銀行匯往，只要令堂在深圳有一定的通訊處或臨時住處就可。

編者

影星演六國大封相

伶星慈善游藝大會編定名單

馬紅等任導演劉克宣等輔導

【本報訊】下月舉辦的「伶星慈善游藝大會」，除了由名伶表演粵劇之外，還有一個由電影界人士表演「六國大封相」的節目。這個節目的演出人員名單已於昨天由大會劇務組擬定，並派定人員負責輔導台步、動作等。

演員如下：「六國大封相」的六國王：馮峯（魏王）、劉克宣（燕王）、李我（齊王）、林坤山（楚王）、張瑛（趙王）、鄧寄塵（韓王）。

公孫衍：黃楚山、檸檬、靚次伯。四飛巾：梁素梅、白碧、林碧、陳翠屏。六國元帥：吳楚帆、李清、曹達華、鄭惠森、江一帆、張活游、胡楓、金雷、林蛟、馮應湘、姜中平、司馬華龍。蘇秦：袁立祥。高帽：蔣偉光、胡鵬、李晨風、秦劍、陳皮、珠璣、吳回、李鐵、王鏗、楊工良、莫康時、盧敦。推車：白燕、紫羅蓮、黃曼梨、周坤玲、梅綺、林妹妹、梁萍、容小意、上官筠慧、白露明、李香凝、兒（反串）、張瑛（反串）、李清、衛明、歐陽儉（反串）、張活游（反串）、陳、白雪仙、朱丹英、陳惠瑜。羅艷卿、紅線女、大口何、陶三姑、馬師曾、梁醒波、鄧碧雲、馮應湘、陳立品。李月清、余麗珍、少英、莫及時、宮粉紅、黃鶴聲、李香琴、馮素波、何麗容、鄭孟霞、秀霞、李雁、陳露薇、鄧碧雲、梁素美、蔡蘭、門子、梅綺、黃鶴。

「六國大封相」導演，預定有唐滌生、李少芸、馬師曾、陳非儂、陳錦棠、梁醒波、紅線女、何非凡、芳艷芬、鄭碧影、羅劍郎、半日安等多人。

昨天並編定「碧天賀壽」的演員，有甘露清、陳非儂、俞明、李鏡泉、張生、梁淑卿、高魯泉、夏春秋。在未編排之前，先派定人員由劉克宣、薛覺先、李綺年、鄭孟霞、張生、元帥及夏立祥、陳非儂、陳錦棠、新丁香耀、林黛、黃楚山及檸檬教授推車。

「伶星慈善游藝大會」的會務組昨天下午在影城酒家開會，除推定何周澤、袁步雲、吳桐、李我爲舞台主任外，並編定上述人員由余麗珍、鄧寄塵擔任司儀，林黛負責徵集粵劇節目。

電車控案昨續審

副華民司作證供

【本報訊】陳丕士大律師昨天續在電車工人被控案中盤問副華民政務司麗煒森，說：「你在副華民政務司任內，可曾見到中華總商會或九龍總商會向會員發出的通知書送交華民署檢驗？」證人說：要查過登記紀錄才知道。陳大律師表示不相信有此種紀錄。

律師繼請證人朗讀電車工人快訊封面左角的一段文章。讀畢，律師說：這完全是工會方面表示願意延長與公司談判時間，等待公司切實答覆，俾維持法律與秩序，而便利居民公共交通。

律師又說：解決電車勞資糾紛不外兩途：（一）採取激烈行動，如罷工等；（二）和平調解，如接受仲裁等。「你究竟贊成前者或後者呢？」麗煒森表示贊成後者。

又問：「你閱過『工人快訊』，能指出不准其發行的理由嗎？」證人說：「這點要華民政務司作主。」

該案押候今天下午續審。

天氣潮水

中和南或西南風。晴。

高潮　凌晨二時三十六分　中午十二時廿三分

低潮　清晨五時卅六分　晚上八時零六分

吳蓀堅上訴

高院定審期

【本報訊】在獄中的吳蓀堅再向高等法院合議庭作第二次上訴，反對原判。高等法院已定期七月四日開審，一連兩天審訊，將由署理正按察司顧德和、署理高級副按察司葛理格、署理副按察司史告勞三個法官聯合審訊。

社會新聞

士多設檯椅　果舖供餐巾

▲做生意講手法。老闆們動腦筋、想花樣，有的辦館、「士多」內設檯椅，供客飲汽水，吃零食；最近不少生果舖還備有濕餐巾，供客在店內食生果後揩手之用。

▲法庭上有一宗罕見案子：一個男子被控「摸竊」及「意圖摸竊」兩罪，辯護律師反對，警方便選擇「意圖摸竊」罪提控。原告是一名水警。他說：在光明戲院內發覺有「怪手」伸入他的西褲後袋，他伸手將「怪手」捉牢，可是放在後袋裏的十五元已告失蹤。「怪手」是被告黃仔之手，拔出來時並沒有錢，搜他身上也沒有錢。辯護律師說：如原告說的是實情，應控「摸竊」罪，爲何却控「意圖摸竊」呢？結果被告獲釋。

▲英美煙球場內，有一球客深夜被警拘捕。該人名雷國榕，又名佐治雷，被控在印度商行當什役時，有盜竊公款三千餘元的嫌疑。他被捕時，身上不名一文。

▲昨午烈日當空，深水埗福華街口，三條大漢揮刀圍斬一男子。事後警方將他們拘捕，傷者送院，傷勢甚重。

▲天后廟山、馬山、蓮花宮山等木屋區，有毒窟多處。昨天傍晚警方大舉掃蕩，破獲八處。

▲警方大舉掃蕩「大檔」，攤民倉皇四竄。

▲海旁碼頭、堤灣之處，渠道吐口遍佈，海水污濁，警方到處禁止在該處泳浴，違者拘人。

爲博蠅頭利　老闆動腦筋

社團動態

總商會今開會董會　討論擴大徵求會員

【本報訊】中華總商會今（十）日下午五時半在會所禮堂舉行會董會議，將討論擴大徵求會員事宜。

▲果菜行工商總會定明天（十一）下午三時在中華總商會招待日本全國農業協同組合販賣組代表石塚富三。

中區再辦太極拳班　中醫藥商聯辦施藥

▲中區街坊會恢復舉辦太極拳班，定十五日開課，即起開始報名。

▲西區街坊會組成徵求隊二十五隊，定七月一日出發。

▲通善壇、中醫師、中藥商聯辦之夏季贈醫施藥，已於昨天開始。目前贈額爲內科二百名和外科六十名。

九龍塘花園會改選　李氏宗親會今聯歡

▲香港西區扶輪社今（十）日下午在麗池花園舉行慈善餐舞會。

▲九龍塘花園會所本屆新員已選出，主席爲譚澤森。

▲李氏宗親會今（十）日下午七時在廣州酒家舉行新員就職禮暨會員聯歡會。遊藝節目中有中外拳術表演。

中國礦產公司

CHINA NATIONAL MINERALS CORPORATION

經營各種礦產品的出口業務，主要品種如下：

Deal in exports of mineral products, principal items as follows:

鐵礦砂 Iron Ore	雌黃 Orpiment
煉銻 Antimony Regulus	氧化砷 Arsenic Oxide
生銻 Antimony Crude	黏土 Clay
銻白 Antimony Oxide	耐火黏土 Fire-clay
滑石（塊、粉） Talc (in lumps and powder)	鋁礬土 Bauxite
砩石 Fluorite	石膏 Gypsum
重晶石 Barite	石墨（鱗片、塊狀、粉狀） Graphite (in flake, lumps and powder)
明礬 Alum	石灰石 Limestone
瓷土 China Clay	黃色土 Yellow Mineral Colours
葉臘石 Pyrophyllite	
雄黃 Realgar	

國外用貨廠商如欲查詢或接洽貿易事項，歡迎向下列地址聯繫。

Inquiries and contacts for business by foreign consumers and importers are invited to write to the following addresses:

總公司　地址：北京寶禪寺街三號

Address: No 3, Pao-Chan-Sze-Chieh, Peking, China.

電報掛號：CHIMINCORP PEKING

Cable Address: "CHIMINCORP PEKING"

分公司

中國礦產公司天津分公司　地址：天津河北南路271號　電報掛號："4342,天津"

中國土產出口公司上海分公司　地址：上海福州路209號　電報掛號："10960,上海"

中國礦產公司青島分公司　地址：青島北京路87號　電報掛號："4349,青島"

中國礦產公司廣東分公司　地址：廣州623路112-114號　電報掛號："1155,廣州"

上海運一聯滬港聯運零擔直通車

第87次車經已抵達九龍，今晨卸貨，請於上午駕臨我公司辦理　轉單手續，以便代送指定地點。

香港永達行股份有限公司　啓

大道中四號四樓　電話：二六四七八

上海孟河中醫　丁仲英

診所：九龍尖沙咀彌敦道兵房對面加連威老道七號A

大華大飯店

電話：二三〇四〇　三〇五〇〇　大道中華人行九樓

天然空氣

爭取顧客

特製　紅燒鮑翅八元　化皮乳豬全體十九元

點心一律四毫　平通港九　撚家點心　有裝彈弓

午市供應　鉅型——拾元四熱葷

日夜市茶檳芥免收一月（由六月九日至七月八日）

露天　夜總會　不日開幕

夢鄉式音樂下午茶

恭請列位先生小姐惠臨光顧

建國大酒家

中華百貨公司六七樓

今日開幕

冷氣設備　六樓　嶺南第一家　正宗粵菜

一流裝備　七樓　茶樓價格

名茶每位二毫　廳房同價

點心三、四、五、六毫

飯麵粉　每碗一元半　半隻一元半

樓樓高壽　但價錢不高不貴

恭請台山雪仙小姐張瑛先生剪綵　十二日下午九時

宮殿式音局下午茶

夜總會

林雲領導大樂隊

白露虹小姐長駐歌唱

經濟版

已到夏季應銷貨品 商人趕急贖單提取

花布薄絨毛氈機器等爲較多 冬季絨料有些訂家延期贖單

【本報訊】據銀行消息：適應夏季銷的貨品，最近商人趕期贖單的較多，非應時的絨口之類，則有延期贖單的現象。

據說，日前開信用證去訂購的日本花布、歐洲薄西裝絨等已陸續運到，有些雖然還未到期的，但貨商也趕着向銀行贖單，以應夏季銷售。每單數額普通爲二、三萬元。

日本毛氈最近贖單的也不少，但單頭較小，平均每單僅爲二、三千元。

上月經銀行開信用證到泰國方面去訂購的生牛與凍肉，已有部份運到，此間貨商已進行贖單，平均每單有數萬元。還有來自歐洲的機器，因爲此間廠家急需，貨到後便趕急贖單，每宗貨值約二、三萬元。

據銀行界的人士說，近來一般人贖單尚稱順利，一因單額細，貨商的銀根不易發生困難；二因商場頭寸鬆，故拖延贖單的不多。

有些厚絨和一些「月下貨」，據說因爲非應時貨品，有些貨商寧願納息而延期一兩個月才贖單。

貿易限制如不存在 港印貿易可獲進展

印日雙方進出口額現接近平衡 香港印度合衆商業銀行副董事長表示

【本報訊】香港印度合衆商業銀行副董事長沙萊耶昨對記者說，假使各項貿易限制都不存在，那末香港與印度之間的貿易，無疑將可獲得進一步的發展。

他稱讚香港紡織工業在近幾年來獲得長足的進展。他認爲香港的布疋能夠遠銷到英國去，就是一種進步的表現。

沙萊耶是新近從日本返港的。他在日本參加了「國際商會」的第十五屆大會，同時也參觀過日本的第三屆國際商品展覽會。他認爲日本工業在生產技術上是有進步的，這表現於展覽會中展出了各種日製重工業機器、油渣機、紡織機和人造纖維品。

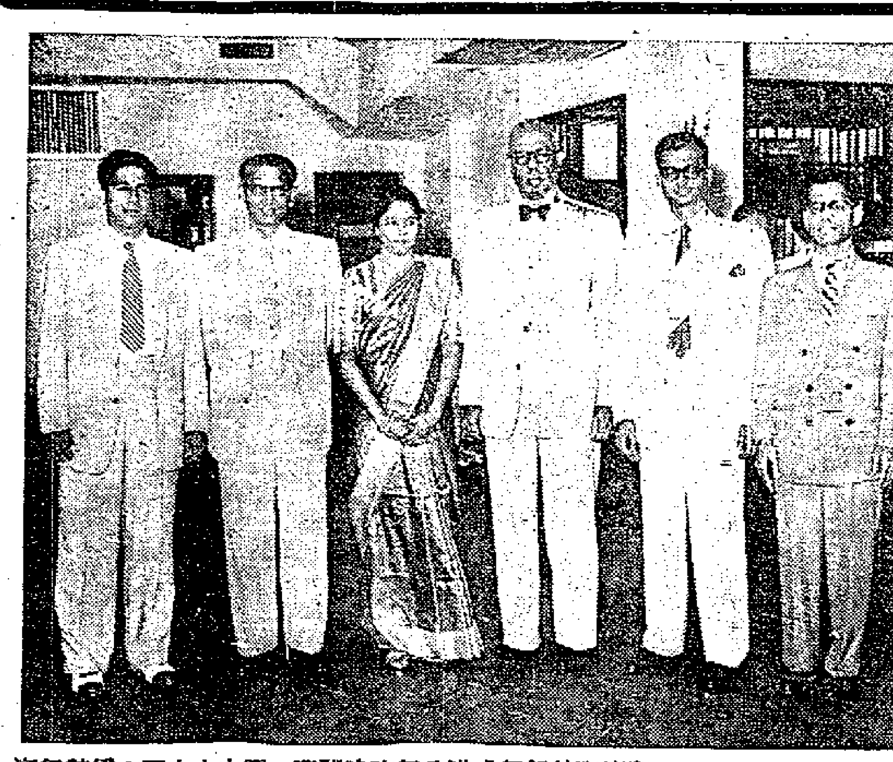
這位印度銀行家在談到日本的經濟現況時說，現時日本紡織工業已發生了蕭條景氣。日本各業工人都要十分艱苦地工作，然後才可維持生活。他說，除開紡織品和部份機器的售價較廉之外，現時好些日本貨的出口貨價仍比國際市價爲高，或至少是不算廉宜的。「通貨緊縮」政策的執行，已給日本工商業者帶來沉重的打擊。現時日本一般銀行的貸款利率，都要比印度爲高。

他接着談到日本與印度之間的貿易，指出日、印兩國在輸出棉織品這一點上是有競爭的。現時日本對印度輸出的主要是紡織機器，印度對日輸出的則爲原棉、生鐵等。雙方的進出口額是接近平衡的。

滙豐銀行正申請在舊金山設分行

【路透社舊金山八日電】香港上海滙豐銀行今天申請在這裏設立分行。這一申請書將由加利福尼亞州銀行監督管理處加以考慮。

該分行成立後，將辦理商業及儲蓄業務。自一八七五年以來，該銀行的香港總行即在舊金山設有代表機構。該代表機構今後將繼續存在。



說明：印度海外銀行香港分行昨晚開幕。圖中由右至左爲該行外聯絡部經理卡帝里辛，助理總經理阿拉蘇，港行經理晏波第仁夫人及晏波第仁，最左一人爲助理會計員梅農。

經辦出入口押滙生意 印度海外銀行港分行昨開幕

該行助理總經理致詞會說 將與遠東各方多聯繫

【本報訊】註冊資本額爲五百萬港元的印度海外銀行香港分行，昨晚已告開幕。該行現有職員約廿名，主要業務爲經辦出入口押滙生意，以及買賣各種外滙。印度籍經理爲晏波第仁，華經理則爲李廣祥。

昨晚該行的開幕典禮係由港府財政司岐樂嘉負責剪綵。參加這一慶典的賓客達二百人，其中包括港府官員、各國駐港官員、僑港印商及銀行界人士。

該銀行助理總經理阿拉蘇在致開幕詞時說，該銀行的董事局認爲，在香港設立分行乃是一件榮幸的事。他跟着簡單地陳述到該行的歷史，說明該行現在在吡能、馬來亞、新加坡、曼谷、科倫坡和仰光等地均已設有分行。而於香港分行的開設，又可使該銀行增多一道與遠東各國建立商業聯繫的橋樑。

港府財政司岐樂嘉在致詞時說，香港經濟是完全倚賴於國際貿易的發展。任何一個商業機構在香港設立，都會起着促進貿易的作用。他祝賀這家印度銀行在業務上穩步發展，同時希望它與香港各行商業建立起鞏固的聯繫。

天鵝腎上市 每個二毫六

【本報訊】天津出產的天鵝腎（又稱雁腎），市上有出售，批發價是：大個貨每個四毫半，小個貨每個二毫六仙。據已經買來吃過的人說，這種天鵝腎，既可以用來製鹵味，也可以用來煲湯和煮冬瓜及節瓜。

上述的天鵝腎在香港永樂東街二十八至三十號五豐行有出售（該行電話二一三五九）。

印生油成十桶 每擔百零六元

【本報訊】食用油市情穩定。昨天一度酸

印度生油以每擔一百零六元成交十桶，美國棉籽油以每擔一百零八元成交十二桶。

唐山粉絲市俏 福州香信轉活

【西貢二日航信】最近幾天來，此間食糧雜貨市道疲淡，因對外國各地交通不暢，外國客商與本地商人均未敢大量批購。福州香信市情稍轉活，每斤叫價一百一十元（西貢紙）。淨髮菜存量不多，貨盤堅，按每斤六十八元。上等金菜淡中趨穩，每斤成價盤二十八元，川雲耳碎盤成交不少，每斤成價盤旋於七十四元至七十六元之間。赤芝蔴生意最滯，每擔售價跌至七百四十元。唐山粉絲市俏，每斤售三十五元；本地製粉絲售價跟昇，每斤由十七元昇上十八元。上等龍門米粉稍稍扳起，每公斤售價由七元八毫昇至八元。

新貨已上市 粉絲買賣暢

青島龍口貨成六百包

【本報訊】土產市中的青島龍口粉絲昨天有新貨上市，即日共成交五、六百包，價格與舊貨相同：一級貨每擔二百一十元，二級貨每擔二百零二元，三級貨每擔一百九十九元。昨天賣出的新龍口粉絲，有些爲本地拆家所購，有些爲南洋辦莊所購。

主要供製粽子用的大提竹葉，由於端午節日趨接近而市上存貨不多，本地拆家紛紛購入，造成市價節節上升，昨天以每擔七十元的新高價成出數十包。

黃豆成五十噸

市情疲慢的豆子市，最近兩三天因新加坡莊落手扯購大連黃豆而稍呈活躍。昨天，新加坡莊先以每擔四十二元七毫購去大連黃豆二十噸，再以每擔四十三元的價格續購三十噸。下列各種豆子則爲本地拆家所購入：上海青仁烏豆以每擔六十八元三毫及六十九元賣出五十包；山東紅豆成出數包，每擔一百十二元；東京紅豆，有三包成每擔五十元五毫。

桂皮市況不振，十號貨的市價停在每擔五十四元的低水平上。昨天此地有兩艘船開往巴基斯坦，估計由此地運去的桂皮大約兩千包。東興二級桂碎，昨天有二十包成出，每擔三十八元。北海黃豆，有三十包成每擔二十四元。

黑瓜子成一批

中粒「鳳眼」黑瓜子，新加坡客共扯去一百五十包，前者每擔四十二元五毫，後者每擔三十八元。

四五天前交投活躍的紅棗乾市，近日又歸於沉寂，昨天四川產品按價每擔八十五元。

紫色暹羅粟米，有一百五十包成出，每擔二十五元八毫。

金邊蓮子，以每擔二百三十元賣出十二包。

暹羅食裝生仁，有二十一包成每擔七十元五毫。

存底漸見疏薄 港商續訂日本幼紗

卅二支四十支各成約百包

【本報訊】日本幼紗存底疏落，商人最近訂入少量。據說，日紗訂價已比前降低，六月份付船期貨C.I.F.香港價卅二支白鷄牌伸合港幣每包一千三百五十元，彩五星牌爲一千三百三十元，四十支彩五星牌一千五百二十元，四十二支雪山牌一千六百一十元。商人因棉紗市道非暢，且日紗價正在下落中，故不敢放手落單，每種訂購數量只限於一百包以下。

此間日紗市價因產區跌影響而按低，例如三十二支白鷄牌貨，每包按落爲一千四百零五元，金鳥牌按落爲一千三百八十五元，較前包低五元至十元不等。四十二支大島牌棉紗，昨天成每包一千六百六十元，亦比前略低。

日本製紗市價尚穩。二十支經光貨有一批成每包八百元，三十支有光貨則成每包八百三十元。

廠家買五千碼 日本白紡市活

各貨成價均見企穩

【本報訊】日本白紡，價格市活，昨天仙彩廠落場買去逾五千碼。「一九〇一」號白紡，每碼堅成一元四毫七仙，「一九三〇〇」號貨成每碼一元一毫五仙，「四〇〇〇」號美人魚牌貨成每碼一元三毫一仙，「四〇四〇」號三桃牌貨，成每碼一元三毫二仙，「三〇〇〇」號雙飛龍牌貨則成每碼一元三毫六仙。

日本扣布，產區方面繼續報低，大阪七日「二〇〇三」號F.O.B.當地口岸價每碼爲一毫二仙四，「二〇二三」每碼爲一毫四仙三。本地拆錦價格勉強揆企，計「二〇〇三」昨天拆價爲每疋三十元零二毫，大盤叫價每疋三十元，未有買客。「二〇二三」扣布每疋則按三十四元五毫。

一萬號三桃白布，市道軟弱，按每疋四十二元，十萬六千號飛龍牌貨則按四十二元二毫。

往來中國口岸船隻兵險費率 倫敦保險公會宣告減低

【路透社倫敦九日電】倫敦保險公會今日宣告減低往來中國口岸之間的船隻兵險和水險費。

廣州及廣州以南港口（香港、九龍和澳門除外，但包括台灣、海南島），保險費收取率，由每百鎊收十先令減至七先令六便士。

除開定期航輪外，所有由香港開往廣州以北的中國港口（包括東北、大連、旅順）的船隻，其保險費由每百鎊收三鎊減爲兩鎊。

由中國港口開出的船隻，其新訂保險費收取率爲：開往廣州及廣州以南的港口——除台灣、香港及澳門，但包括海南島，保險費由每百鎊收十先令減爲七先令六便士。開往廣州以北的港口（上海除外），由每百鎊收一鎊減爲十五先令。

金市起落微 新金成三千盎斯

美匯稍昇美元續下降

【本報訊】昨日新金成入兩箱，K金反覆走平，美元一度跌破五八零大關。K金頭盤開出二五〇・七五，與前日收市價同。旋即昇至二五〇・八七五，爲全日最高價。賣家有拋，市價即按級下跌，最低價爲二五〇・三七五，收市二五〇・七五。

午後開市二五〇・七五，隨後在二五〇・五至二五〇・八七五之間徘徊，收市仍爲二五〇・七五。去息二毫。牌上交收二千二百兩。

澳門金開市二六一・一二五，收市二六一・一二五；最高收市價，最低開市價。息價平算。

昨日新盤以每盎斯三七・三五美元成入三千二百盎斯；美元疲緩，人心向淡。但去息縮小，多頭比前有利；傳下週才有新金運到；美匯振昇。有此數因，故金市呈反覆牛皮狀態。

美匯開市五八〇・七五，收市五八一・二五；最高五八一・二五，最低五八〇・七五。

美元以五八〇・七五開出頭盤，與前日收市價同，爲全日最高價。市價一度破關而下，至五七九・八七五爲全日最低價。收市回至五八〇・二五。

午後開市五八〇・二五，收市仍企住五八〇・五。去息六毫五。交收六萬六千美元。

金單開市五七九・七五，收市五八〇・七五；最高五八〇・七五，最低五七九・七五。

日圓每按一四二・五，加息一元四毫二仙，未聞成交。

主要物品零售價（單位港元）

六月九日以香港中央市場價爲標準

品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	三・二〇
上肉	一斤	三・〇〇
中鷄	一斤	四・〇〇
鵝	一斤	四・〇〇
鴨	一斤	三・〇〇
中蝦	一斤	二・八〇
白糖	一斤	〇・四〇
花生油	一斤	一・三〇
油粘米	一斤	〇・六〇
麵粉	一斤	〇・五〇
鷄蛋	十隻	一・三〇
鴨蛋	十隻	一・三〇

品名	單位	零售價
絲瓜	一斤	〇・四〇
青豆角	一斤	〇・六〇
番茄	一斤	〇・五〇
蕹仔	一斤	〇・二五
節瓜	一斤	〇・二五
甕菜	一斤	〇・二五
鯇魚	一斤	二・〇〇
鱠白魚	一斤	一・四〇
紅衫	一斤	一・六〇
生魚	一斤	四・〇〇
紅坡片	每擔	六・五〇
松柴	每擔	六・五〇

說明：中鷄、鵝、生魚均跌二毫，節瓜跌五仙；鯇魚、鱠白魚均漲二毫，鷄蛋漲一毫。

本報特寫

洋紙存量多見疏薄

主要進口貨存量

本報記者

近數月來，部份洋紙在港的買賣是增加的。因來途不多，存量跟着疏薄，洋紙市價尚穩定。

現在港市的洋紙存量有多少呢？據行內商人估計，目前香港一般洋紙存量，固然是疏薄的，尤其是外銷較多的港筒白報紙、道林紙、鷄皮紙等，在近幾個月來的存量就更少。

白報紙千餘噸

以港筒白報紙目前的存量來說，估計僅有一千五百噸至二千噸，而這些存量，大部份存在用家手裏，商人所佔的極少。原因是，今年以來，港筒白報紙的外銷量較多，比如美國港筒白報紙，貨到後則多立即被扯去。不過前兩個月訂下還未付來的白報紙，還有三千多噸，即在今後一、二個月將有三千多噸沖場。這些還未運來的白報紙，以奧國、美國、加拿大貨居多。

道林紙約千噸

現在存下的各國以及各花式的道林紙，據說約有八百噸至一千噸。但個別花式的道林紙，存量更少。以日本五十七磅的道林紙爲例，買家如要一百噸或數十噸，就相當難找到實盤。

鷄皮紙八百噸

白打字紙、二號紙、盒咭紙、鷄皮紙的存量又有多少呢？據商人估計，白打字紙約有五、六百噸，二號紙約三百多噸，鷄皮紙約有八百噸，盒咭紙約八百噸至一千噸，板紙約四百噸。照以上估計，這些紙張的存量並不算很少，但在花式方面來說，依然是比較少的。

兩點因素

部份洋紙的存量爲什麽會疏薄呢？據商人分析，由是以下這兩點因素造成的：

（一）因爲在去年下半年開始，北歐各種紙張的訂價都不斷報漲，如白鷄皮紙去年六月份訂定的公價爲每噸九十四英鎊十先令，到十二月份提至九十七英鎊十先令；又如瑞典五十二格蘭三十一吋捲筒白報紙每噸C.I.F.香港多要六十七英鎊至七十英鎊，比當年香港市價爲高，同時去年下半年外銷亦弱，商人就不能不減少訂貨。

（二）今年以來，南朝鮮、印度尼西亞、暹羅等客商復扯購各種洋紙，尤其是港筒白報紙、道林紙已成爲南朝鮮客扯購的主要對象。但商人在去年訂貨不多，新貨沖場就少，有些只將花貨先行放出，故有貨疏市渴現象。

翻軋鐵枝原料 廠商買入舊船

有數艘短期內可由澳洲拖回

【本報訊】此間鋼鐵廠商最近向澳洲買入了數艘舊船，準備於短期內拖帶返港進行拆卸，取得鐵板以作爲翻軋鐵枝及其他建築鐵料之用。

這幾艘舊船都是太平洋戰爭期間在澳洲海面沉沒的。每艘船的重量均在一千噸以上和五千噸以下。據說，由這些舊船拆下來的鐵板，約有八成是可以用來翻軋鐵枝，還可賣給日本的一些鋼鐵廠使用。

因爲這幾艘舊船的買入價較低，日後拆卸出來的鐵板，預定每擔的成本只爲十八元至二十元。這比諸以每擔廿四、五元向英國購入剪口鐵來作翻軋鐵原料，要合算得多了。因此，近日港商訂購英國剪口鐵的數量也告減少。

由於取得了這大批廉價原料的供應，內行人認爲今後港製圓鐵即使以每擔三十二元的低價沽出（計比現價低四元），利潤也仍屬可觀的。

不過，在這批新貨未有到手以前，此間鋼鐵廠仍要以價格較高的英國剪口鐵作原料。最近有一家洋行沽出二百噸翻軋成數較高的英國剪口鐵，價錢尚企住，每擔二十六元五毫。

河源火蒜運到 南洋客買千件

金山火蒜亦成數百件

【本報訊】近來蒜頭市暢，品種中多了河源火蒜，買客中多了錫蘭辦莊。在過去兩天中，首批上市的河源火蒜成交約一千件，每擔六十一元。金山火蒜，共成交五、六百件，「副牌」貨每擔六十一元，「正牌」貨每擔六十七元。南切蒜，「副牌」貨以每擔二十七元成交一百餘件，「正牌」貨以每擔三十九元成交數十件。碼頭交收期貨賣出八、九百件，每擔五十二元。普寧白蒜成交數百件，「大安」每擔六十六元，「二安」每擔六十三元。

水東火蒜，以每擔四十四元賣出期貨一批。

汕頭火蒜，有一百餘件成每擔六十元，買方爲錫蘭辦莊。

商訊

▲英國出產的一種香蕉塑膠包紙，牙買加種蕉商人已決定每週定購十噸，用以包裹他們所出產的香蕉。據說，這種包紙是長形的，可以將香蕉包裹，使轉運時候不致碰傷或變壞，同時它還有保持天然水份的效能。

▲丹麥、英國進口商聯合會和工業設計委員會將在哥本哈根舉辦一個英國貿易展覽，以促進英貨在丹麥的銷場，會期在九月廿九日至十月十六日。

▲香港千諾道中四十一號東泰公司辦到一批英國出產的備忘鐘出售，零售每座三十六元。這種備忘鐘既可以提醒赴約會的人及時動身赴約，也可以作普通鐘及喚人鐘用。

▲消暑多瓜，銷路大增，昨天成交達十五六萬斤，每擔成十二元至十四元，零售每斤兩毫。

服務版

問答

升學的問題

一羣學生先生：自己在廣州沒有親人或朋友，可以找港澳的親友轉託他們在廣州的親友去申領通行證。

外文系爲語文科，按照去年的規定，投考科目爲：語文、政治常識、外文、史地。

要讀滿英文書院第二班才能投考高等學校，只讀到第三班還未到相當於高中畢業的程度，只能以同等學力報考。

過去都沒有在港澳設立過招考辦事處。港澳學生升大學問題，過去均由港澳學生回穗升學指導委員會直接辦理。

投考學生不分宗教信仰，只要考試成績合格，都能錄取。內地是尊重信仰自由的，內地有不少天主教徒和基督教徒。

英文的四用辭典中有萬國音符，請你自己找來查閱。

俄文字母的讀音和拼音和英文是不一樣的，限於篇幅，不能盡述。一般俄文入學的書籍都有詳細說明，可買來參考。

中等專校

吳老端先生：今年中等專業學校的入學試，大約考中國語文和數學，可能免考理化、革命常識，中國語文和史地。考建築藝術和美術學校，則可能加考圖畫；考體育、音樂、戲劇等學校，則可能加考該科的項目。廣州的專業學校很多，可分爲財經、農業、工業、衛生、師範等校。

酸梅湯製法

陳明先生：酸梅湯的製法是：把烏梅洗淨放在水中煮，再把烏梅搗碎去核，以疏布隔濾去掉渣滓，加白糖，放一些香料便得。詳細製法本版八日已有登載，請參考。

衣車入口

李華先生：全家單程搬返內地，攜帶自用舊衣車一架，可免稅進口。個人單程回內地不能攜帶衣車。

贈書

伍健民先生：你要的書早已贈給先來信索書的讀者，乞諒。

代郵

倪國恩先生：月光花種接香慶方法，我們已替你去信廣州詢問，過一下才能答覆你。（編者）

礦石收音機

莫栩先生：礦石收音機的構造是有許多優點的：它的設備簡單，零件少，裝置易，也不需要電池等維持費用，而且能保持電台發出的原音而毫不失眞。所以到現在礦石機仍有存在的價值，且爲一般初學無線電者所愛好。但它也是有缺點的，就是它只能直接從無線電週率檢拾出聲音週率來，而沒有將微弱的電流的放大能力；所以要看訊號電流的强弱而定，因而礦石機也只能收聽本地電台而沒有可能收聽外地電台。

爲着提高它的接收效率，就必需從改善它的附件裝置——如天線、地線等着手。我們必需使天線接收到的訊號電流（即發射台發出的無線電電波），無損失地傳到礦石機的天線線圈去。所以裝置天線就成爲接收機——尤其是礦石機——的一個相當重要的問題。現在順帶略談一下吧。

天綫的架設，是越高越好的，因爲越高，則接收無線電波的性能越强。長度本來也是越長越好，但有時會礙於環境，而且太長了，也容易爲風吹折，太短了，也沒有好的收音效率（尤其是長波），普通長度以七、八十呎便合。在市面出售的綜合式天線，也可以適用。在天線之兩端，要分別接上絕緣子，使與竹竿絕緣。從天線引入到收音機線圈的那根線叫引入線。引入線要用皮包或漆包的電線，引入線的銅線不能與飛簷檯、水喉鐵接觸，這是避免無線電波溜了落地，而且也不致產生「喀喀」的雜聲。與天線接觸的地方，要用錫銲牢。從天線何點引入，是沒有固定地方的，以接近你的收音機該處就行。

在架設天線的同時，對地線也不能忽視。這是從最近的水喉，用銼刀銼光或用砂布磨光，用銅皮緊包銲牢，引到接收機的一條線。

上面的技術，也很簡單，一般稍事接觸電器的朋友都可以自己動手做到的。裝了這些，對接收效率是會增强的。

在市上的無線電行，是有現成的礦石機出售的，價錢不會很貴，你多走兩家探問一下便知。至於要不要領無線電牌照問題，那是必需要領取的，每年費用二十元，到畢打街郵政大廈二樓的無線電牌照部一詢便知，辦理手續並不很繁。（寧）

保健知識

什麼是浸潤型的肺結核

「浸潤型肺結核」是肺病當中的一種病型。「浸潤」是病理變化上的一個名詞，指發炎的一種反應過程，它所表現的是血液當中的白血球、血漿（血液是由血漿、紅血球、白血球、血小板組成的）等穿出血管壁而來到組織當中。把「浸潤」這一名詞用到肺結核上，是指這種肺結核正在發炎變化中，也就是一種活動性的肺結核。患者肺上有一處或好幾處新形成的病灶（患處）。這些病灶的發生，有兩個原因。

一是長久的和開放性（排菌的）肺結核患者接觸，把大量的結核桿菌吸入肺裏來，形成了新的病灶。

一是生活條件不好，如營養不良，勞動過度，以及高級神經調節作用的失常，均能使人的抵抗力減低，以致肺部有的病灶再度活動變化，或潛伏在體內的結核桿菌繁殖起來而發生新的病灶。

這種類型的結核病患者，都是有症狀的，如發熱，疲乏無力，心跳，出汗，咳痰，食慾不振，體重減輕，胸痛等，婦女則可以有月經不正常的現象。但也有的病人是沒有任何症狀，而是因爲突然的咯血或是痰中帶血到醫院檢查才發現的。

浸潤型肺結核變化的方向，要看患者抵抗力的强弱、病灶範圍的大小、發現的早晚以及治療的是否恰當來決定的。如果發現的早，病變的面積不大，患者的抵抗力相當强，治療的適當，就可以在較短的時間內治好，最後留下一點痕跡，或者病變逐漸縮小，痊癒後在肺上不留下一個鈣化點。以上所說的是轉向好的方面。如果患者的抵抗力很弱，治療的不及時或是不恰當，沒有得到適當的休息與營養，病變就會轉向惡化。惡化的方式有兩個，一是病變中央的部分變爲液體，並沿着相通的支氣管隨痰排出後形成一個空洞，另一種方式就是沿着支氣管或血管淋巴管播散到其他肺部，形成新的病變。由於浸潤型肺結核有了以上的各種變化，就需要分別以不同的「期」來表示它，「期」不是固定的而是經常隨着病變的變化而變動。下面這幾種「期」，不只是用在浸潤型肺結核上，其它類型的也適用。

一、硬結鈣化期——就是指肺上的結核病灶已經纖維化或鈣化者。

二、吸收好轉期——浸潤型肺結核經一定的休養治療以後，愛克司光片上的病變面積逐漸縮小或是身體的狀況日漸好轉，就可以放在這一期裏。

三、浸潤進展期——在原有的舊病變的附近發現了新病變，或是舊病變本身在面積上是比以前擴大了，就屬於這一期。

四、溶解播散期——病變內部逐漸形成空洞的時候，就是溶解期，在距離病變較遠的地方，發現有新的病變，這就是播散期，兩種全有的就是溶解播散期。

浸潤型肺結核既然有以上這些樣的變化和不同的時期，因此在治療上也就不可能完全一樣，即使是同一類型同一期，病變面積和部位的不同，其治療方法也不一樣。所以患肺結核的病人，千萬不要自己隨便吃藥打針，應該根據醫師的意見進行治療。譬如有的浸潤型肺結核患者，醫師叫他休養並給予藥物治療，有的還讓他擔任輕工作或照常工作而不給予任何藥物，這並不是一件奇怪的事情。

總之，浸潤型肺結核是在肺裏新形成的病灶，是一種活動性的肺結核，它的變化可能好轉，可能壞，症狀可有可無，應該是早期發現，早期治療，只要治療的適當，病情就會一天比一天好轉，惡化的只是佔絕對的少數。（趙溥）

家庭常識

怎樣鑑別衣料的優劣

天氣熱了，夏季衣料林林總總，是換季的時候了，假如你沒有選擇的經驗，那是很容易上當的。這裏告訴你一點點鑑別衣料最簡單的方法：

一、棉織物：在光亮中照照看，如果經緯線撥密平均，縱橫面不能扯長的是優良，反之，若經緯線粗細不勻，縱橫面又能扯長的那就是粗劣的了。再拔數根經緯線拉扯一下，如果線韌的是上好布料，反之，若易斷易撕開的爲劣品；又布身柔軟而緊密，沒有膠漿的是佳品，如漿多而硬挺者爲劣。

二、蔴織物：蔴的纖維直而長，有光，棉紗的纖維短而捲，無光；假如蔴布沒有混入棉紗，經緯線粗細不勻，容易起條紋。蔴布假如有膠漿，也很易分別，用手撫摸，感覺挺硬，撥之作爆裂聲的膠漿很重；又把蔴布浸入水裏，撫摸它覺有黏性的膠漿很重。

三、絲織物：拔取經緯線用火燃它，味焦臭，灰燼曲的那是眞絲，但人造絲是無味的；眞絲遇到水是不膨脹的，灰挺直無味的是人造絲，遇水就膨脹了；分散織物，用手彈開，散而不逐起的是絲，相反地如逐起的，是人造絲，毛混合了。眞絲的色，是樸素的，人造絲是光彩耀目的。（非）

老香港信箱

租・務・問・題

余一鳴先生：「業主與住客條例」（俗稱租務條例）第十二條的規定，是關於業主收回包租權的規定；第二十條才是關於住客擅自分租，業主可請租庭下令收屋的規定。

就來信所說，業主根據第十二條，通知收回包租權，限你十四天內答覆，否則一個月後即收回包租權。只要他發的通知，是按照租務條例第二附表第五種格式的表格填寫的話，這就完全符合手續，即使不經律師樓出信，亦屬有效。

業主是隨時可按照上述手續收回包租權的。因此你向他聲明，非其他各層二房東亦被同樣收回包租權之後，你才能同意，這種要求，業主是可以不理的。你應在十四天內答覆，所謂答覆，並不是說你同意不同意，因爲依法你是不能夠反對的。答覆者僅是你是否願意繼續作爲普通住客在原址居住下去。等滿了一個月之後，所有住客，即應直接向業主交租，仍應繼續向業主付那百分之三十的利潤（這利潤本來是由你賺取的）而你呢，除了應按照你所住的房間比例分擔租金外，也應向業主多付標準租金的百分之三十的附加額，就和其他住客一樣。

這樣看來，你那業主同意扣去大租後將其他房客所付的百分之三十交與你，這已是你的意外收入了。（汪）

校際泳預賽第一夕 馮凝姿創全港紀錄

女五十公尺捷泳成績卅三秒九 今日休息定明後兩天舉行決賽

【本報訊】第七屆全港校際游泳大賽，昨夜在南華泳場舉行第二天預賽，因爲秩序只有三項，前後費時只四十分鐘左右便告結束。今日休息，明天與十二日下午二時半起舉行決賽。

昨日三項預賽中，又創出一項大會新紀錄（也是全港最高紀錄），這是庇利羅士的馮凝姿在女中五十公尺自由式一項中所創造的。她在此項第一組中，以一路領前的姿勢首達終點，成績爲卅三秒九，較佐治五校的佳露絲在一九五三年校際泳賽中所創的三十四秒的全港紀錄縮短了十分之一秒。

女中五十公尺捷泳的第二組比賽，爭持甚烈，黃玉冰在前廿五公尺中雖告領前，但她後勁稍差，終被德貞的熊波蘭以半臂之差險勝。

男中四百公尺自由式，有黃卓暉（新法）缺場，溫兆明、林念暉、陳誠忠（新法）、胡克剛（九華）、楊學良、黃緯榮（聖華）六人無須競賽而獲得決賽權。

男小學組的自由式與蛙泳兩項，慈幼的黃勁輝成績最好，輕取首席；其他彭照世及新法的劉定平、陳耀榮等也順利晉級。錄三項競賽成績及獲得入圍權的名單如下：

男小五十公尺自由式：第一組——㈠黃勁輝（慈幼），卅秒五；㈡陳耀榮（新法），卅一秒三；㈢彭照世（慈幼），卅二秒。第二組——㈠梁啓鵬（新法），卅二秒；㈡謝道葦（新法），卅三秒；㈢李志雄（慈幼），卅四秒。

女中五十公尺自由式：第一組——㈠馮凝姿（庇利羅士），卅三秒九（全港新紀錄）；㈡陳倩宜（新法），卅四秒六；㈢朱曼娜（仿林），卅九秒四。第二組——㈠熊波蘭（德貞），卅五秒六；㈡黃玉冰（新法），卅六秒一；㈢徐婉婷（庇利羅士），卅七秒二。

男小一百公尺蛙泳：第一組——㈠黃勁輝（慈幼），八十五秒五；㈡劉定平（新法），八十六秒四；㈢曾鈞浩（新法），九十四秒五；㈣楊偉成（慈幼），九十七秒八。第二組——㈠曾鈞霖（新法），九十二秒；㈡黃勁光（慈幼），九十七秒四。

嘉山夜賽爆冷門 中華勇勝巴士

三二之比中華可圈可點 初級組工商擊敗了電車

【本報訊】華人足球聯賽昨晚在嘉山比賽了兩場，初級組工商勝電車五比二；高級組中華勝巴士三比二。後者爆出了冷門。

高級組之戰，巴士先勝一個幸運球，本來是佔了優勢的，可惜前鋒攻勢遲鈍，被中華搶得較多攻勢，一輪反攻，連勝兩球，雖然衞佛儉曾救出十二碼罰球，結果仍然不免一敗；上半場已負一比二了。

中華打得很好，周向祥、李國華、羅德興、郭灼昌、李鏡威等演出可圈可點，只是薛錦雄不夠鎭定，擺「烏龍」；另一次又差點故事重演；主射十二碼球，卻又射得太正，給衞佛儉一手救了。

巴士開球先攻，中華迎頭逆襲，互相攻守一時無懈可乘。相持到七分鐘，巴士迫得角球，劉瑞華開出，孔繁熙截得射門，譚國鑾看準「球路」，作勢接救，不料被薛錦雄誤搶球兒，偏斜入網，一比零，巴士先勝一球。中華不餒，奮勇作戰，一輪急攻。十二分鐘，巴士劉瑞華得球傳中，薛錦雄截得擬交譚國鑾，譚國鑾把球一截，彈在許炳輝腳下，許乘機射門，偏斜出界。十四分鐘，中華郭灼昌開出角球，落點很好，但在人叢中無法射入。十六分鐘，郭灼昌勁射，衞佛儉托成角球，郭灼昌開出，周向祥迎球一頂入網，扳成一比一平手。此時，戰情熱烈，互有攻守。廿二分鐘，李小輝一腳勁射，薛錦雄又是一擋，球兒掠柱出界。孔繁熙開出角球，無功而退。廿四分鐘，林錦棠射門中楣。廿五分鐘，羅德興底線傳中，郭灼昌一般飛入網角，二比一，中華後來居上。巴士積極反攻。廿七分鐘，孔慶煜在中場吊球，打中門楣。卅分鐘，劉添救球心切，絆跌譚森泉，巴士被罰十二碼球，薛錦雄主踢，卻被衞佛儉撲出。巴士此球不失，是衞佛儉的功勞。上半場完，中華以二比一佔先。

下半場再戰，巴士奮力出擊。三分鐘，迫得角球，劉瑞華開出，未能取勝。五分鐘，中華在進攻中，郭灼昌傳球中線，周向祥機警，突然從人叢中竄出得球射入，三比一，中華佔了優勢。巴士傾力出擊，十分鐘，李小輝傳球近門，許炳輝得球時，譚國鑾已飄走出，許便乘機送球入網，扳成二比三；但巴士仍居下風。其後，雙方各得角球一次，均未能因此有所建樹。直到完場，中華便以三比二勝了巴士。兩陣如下：

中華
鄭疏固
譚國鑾　高禮明
黃達全　薛錦雄　李國華
羅德興　譚森泉　李鏡威　周向祥　郭灼昌

巴士
孔慶煜
衞佛儉　曾銘泉
潘啓鴻　劉添　陳錦洪
劉瑞華　林錦棠　許炳輝　李小輝　孔繁熙

中級盃乒乓賽 康樂今戰健全

【本報訊】中級盃團體乒乓球賽，今晚八時在太古球室作最後一場決賽，由健全對康樂。在第二次決賽週中，健全以「愛司」，愛司勝了康樂，今晚如康樂勝了健全，便又再度三隊同分；否則，健全便得冠軍，亞軍愛司，季軍康樂。

爲免看客久坐無聊 高級足球提早開賽

【本報訊】華人公開足球聯賽，隔晚舉行一次，每晚上場初級組，六時三刻開賽；下場高級組，八時卅分開賽。但初級組在八時零五分便可賽完，使到一般看客，閒坐廿多分鐘，高級組才告開賽。賽會現已決定由本月十三晚起，高級組提前在八時一刻開賽；初級組開賽時間仍舊。

遠征對南華有利

夜波聯賽中奪標希望大

華人足球聯賽分高、初級兩組舉行，高級組多是「大牌」球員，相當引人注意。參加比賽的計有南華、巴士、傑志、中華、東方、光華、星島、中健等八隊。在這八隊中，有力量跟南華競爭錦標的，一般都認爲只有巴士、傑志兩隊；其次便是星島、中健。

南華比賽了一場便出外遠征；它的賽程，可以等它遠征回港後才再舉行。有此便利，它是可能奪得這項錦標的；因爲那個時候，它可以用最完整的陣容來應戰。

包括昨晚之戰，巴士已失掉三分，它現在有鄧森、司徒文、司徒堯、李春發等隨南華遠征，少了這四個好手，實力大打折扣。但巴士是不會等候這四人回港後才舉行補賽的，這就可能再有失分；等到南華回港時，它就可能失掉與南華爭錦標的資格，這顯然對南華有利。

傑志現在雖未失分，但張觀興被罰停賽，朱永強隨南華遠征，戰鬥力也有影響，雖保將來不致降低了與南華競爭的地位。

至於星島、中健兩隊，現在都各已失掉一分，雖有威脅南華的一點力量，但可能不致影響形勢。由此看來，南華這次遠征，對於「夜波聯賽」是獲得很大便宜的。但他們將來返港，是否有了厭戰的毛病，這是誰也不敢肯定的。

四球將未赴非洲前，巴士第一次出戰就給光華打和。這還不算是意外，但全戰都處下風，就不能不使人感到意外了。巴士還不能洗脫過去的作風，打來時好時劣，沒有一定的水準。如果不圖振作，南華縱不能獲第五個冠軍，巴士也休想染指。

有人說，巴士的參加聯賽，志不在錦標，但這還是一句衷心話。

風虎

團體網球賽 昨六場戰果

【本報訊】公開團體網球賽，昨日男子乙組六場成績如下：南華勝九木（七分半比一分半），婦游會勝文員（五比四），西洋會勝奇利華乙（六分半比二分半），中游勝空軍（八比一），九龍塘勝香木（九比一），奇利華甲勝大學堂（六分半比二分半）。

中青學籃 昨今戰訊

【本報訊】中青學界籃球賽，昨天（女子）嶺光勝商秀廿三比十二，（甲B）聖約翰勝崇文七十二比二十八。今日下午四時，（甲C）廣僑對東方正；五時，（女子）香江對協恩；六時，（甲B）仿林對伯特利；七時，（甲A）嶺光對孔聖。

閃電勇克淘大 飛燕挫敗港選

昨晚籃球賽創意外戰果

【本報訊】昨晚在修頓球場演出的兩幕男、女子籃球表演賽，先後創出意外的戰果：菲律賓閃電男子隊以六十五比六十二勝淘大；菲律賓飛燕女子籃球隊勝港選隊卅二比廿三。

閃電對淘大一場，雙方展開劇爭，先後經過了十一次拉平。淘大昨晚演出很差，防守欠穩，進攻時側重中距離投射取分。在最後兩分半鐘，仍以五分之差領前，惜後來有些輕敵，無法阻遏對方的快捷攻守，運失六分，終以一球半之差受挫。全隊僅以吳振權、張盛權演出較佳。閃電全隊落力，黃青山掠奪很穩，蔡白生、龔鏡程投射亦準，在快攻快守下，步步緊迫對方。最後，蔡白生、黃青山一罰一投，反敗爲勝。

雙方排陣，閃電派黃青山、龔鏡程、蔡白生、呂季松、姚文鼎上陣；淘大由伍元照、梅勳官、張盛權、林謙良、吳振權應戰。開賽後，張盛權先開紀錄，蔡白生扳成各二平手。其後展開拉鋸戰，先後賽成四、六、廿五、卅三等五度平手。上半時完，卅三比卅三，未分勝負。

下半時再戰，賽情更爲緊湊，又以卅五、卅七、四十五、四十七、五十六、六十二等次拉平，最後三分鐘時，淘大以五十八比五十六暫勝。其後因阻遏不住對方的攻勢，先被追上六十二比六十二，再被對方的蔡白生罰進一隻，黃青山投中一球，直到終場，閃電便以六十五比六十二獲得第二次勝利。

飛燕戰港選一場，港選因前晚苦戰敗於澈明，昨晚疲兵上陣，開始又有些輕敵，打得亂糟糟，全場處於劣勢，因此受挫。飛燕表現良好，並能衝射，供應美玉、顏映楣都能利用切入投射的機會，收穫不少。防守方面，亦因肯拚肯搏，顯得不弱。前三節積分是十比七、十九比十一、廿一比廿，飛燕佔先。錄兩戰個人積分如下：

（閃電）	投	罰	犯	分
蔡白生	一一	三	〇	二五
龔鏡程	九	六	二	二四
黃青山	四	五	一	一三
呂季松	一	〇	二	二
林謙諄	〇	一	〇	一
杜文德	〇	〇	一	〇
（總分）				六五

（淘大）	投	罰	犯	分
吳振權	七	二	四	一六
張盛權	九	二	三	二〇
林謙良	三	〇	四	六
伍元照	三	二	二	八
鍾振沛	〇	〇	一	〇
梅勳官	六	〇	二	一二
曾振謙	〇	〇	〇	〇
（總分）				六二

（飛燕）	投	罰	犯	分
呂雪容	〇	〇	一	〇
葉淑華	四	三	三	一一
甄美玉	二	二	一	六
蔡二珠	二	三	一	七
顏映楣	一	〇	〇	二
陳麗端	二	二	二	六
（總分）				三二

（港選）	投	罰	犯	分
何躍貞	一	〇	四	二
伍金葵	〇	〇	一	〇
楊麗雲	三	二	〇	八
葉慕貞	三	一	二	七
吳純蘭	一	一	一	三
馮美娟	〇	〇	二	〇
黃禮錦	〇	〇	二	〇
蕭惠莉	一	〇	一	二
阮賜霞	〇	一	一	一
（總分）				二三

商餘戰籃裁 閃電遇東方

非港籃球賽今晚兩場

【本報訊】今晚七時半起，在伊利沙伯青年館室內場舉行非、港籃球表演賽兩場，先由商餘對抗籃裁，再由菲閃電對東方。

商餘對抗籃裁一場，商餘首戰曾擊敗記者，打得還算不錯。蔡天源身高手長，搶盡了籃下球；仲永信投籃也很有把握；只是籃隊實力平平，與籃裁多人，如能全力上陣，今晚取勝不易。籃裁擁有現役好手。

閃電出戰東方一場，閃電過去演出並不很好；主要是球隊還輕，經驗淺薄，作戰的方式不多，又不夠冷靜，而且進攻時多用中距離投籃，常常不易收到預期的效果。今晚碰着較有經驗的東方隊，將凶多吉少。東方的人手不弱，技術均勻，今晚如不靈力出戰，取勝當非易事；假如東方能夠保持正常的表現，仍是贏面居多。錄東方、閃電兩隊球員名單如下：

（閃電）呂季松、黃青山、蔡白生、曾煥華、許金殿、陳楫輝、俞振仲、龔鏡程、黃海泳、姚文鼎、杜文德、丁則輝。（東方）劉維正、陳文仙、賴劍勤、盧秉祥、盧荷渠、招成滿、丘振賢、湯築棠。

華人足球聯賽積分表

高級組

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	分
傑志	二	二	〇	〇	九	三	四
中健	三	一	一	一	五	五	三
星島	三	一	一	一	二	二	三
東方	三	一	一	一	三	七	三
南華	一	一	〇	〇	五	〇	二
中華	三	一	〇	二	七	一二	二
光華	三	〇	二	一	四	五	二
巴士	二	〇	一	一	三	四	一

初級組

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	分
工商	三	三	〇	〇	九	四	六
啓德	二	二	〇	〇	三	〇	四
珠江	二	一	〇	一	四	三	二
同福	二	一	〇	一	二	一	二
深市	二	一	〇	一	一	一	二
電車	三	一	〇	二	三	六	二
愉園	二	〇	〇	二	二	四	〇
黑灰	二	〇	〇	二	一	六	〇

傑志會員 下週末海浴

【本報訊】傑志體育會本年度第一次會員海浴遊河會，定於六月十八日（星期六）舉行，船停在灣仔杜老誌碼頭西便橋，是日下午二時卅分啓碇，目的地是清水灣。

歐洲籃球比賽 波保兩國告捷

【本報訊】據法新社布達佩斯消息：歐洲籃球錦標賽九日繼續舉行，結果如次：波蘭勝英國，一四〇比四四；上半場六五比三一。保加利亞勝德國，九七比五四；上半場四一比二四。

在成長中的籃球員

建雄

（十六）陳美蘭

自力女子籃球隊在一班舊將星散之後，即用新血補充。新血之中，頗有幾個人才。除蕭蕙莉外，就要輪到陳美蘭了。她的波齡極淺，進步卻極快。半年以前，尚無籍籍名，現在已經是一個可以上正場的人選。這樣的進度，可證明她打球的天份相當高。

她之能有如此快速進度的原因，勇往直前，奮不顧身的打法是主要因素之一。凡是打球勇悍的人，多半是具有進取性的，不大肯於保守，因此對於探求不可知的境地的冒險性也很大，也因此可以多有收穫，自然進步便快速得多，而陳美蘭便具有這種優點。

她具有短小精悍的身材，勇悍拚命的打法，奔走的速度很夠，動作也很矯捷；雖然供球的部位還欠正確，但傳遞的手法已伶俐可喜。氣力充沛，球到人到，由於動作快，劫掠很具功夫，常能獲有意外的收穫。打球跳勇，但從不打「茅」，任勞任怨；只知埋頭打球，不計其他，不屈不撓，體育精神極好。

目前她需要改進的是投射方面，無一定水準；一定要有固定水準，才能擔當大任。此外，運球太高，基本動作也嫌不足，必須多向基本功夫方面下功夫。以她的波齡來衡量，能有此成績，已屬難得；倘能繼續努力，必能在短期間更進一步而成爲一個極好的籃鋒的。

陳美蘭

新野

花前瑣記

寄暢園剪影

周瘦鵑

無錫的園林，如榮氏的梅園和楊氏的黿頭渚，王氏的蠡園，陳氏的漁莊等，全是新的，唯一的古園要算是寄暢園了。園在惠山寺左，明代正德年間，秦端敏公金營，引泉作池，闢若鳳雨，前後二百餘年，雖屢次易主，却並未易姓，仍爲秦氏後人所有。清代順治年間，翰林秦松齡（留仙）主此園，與當代名流吳梅村、姜西溟、嚴蓀友等時常賦詩唱和，梅村曾有秦留仙寄暢園三詠之作，山池塔影云：「蒼色常疑雨，溪堂正早秋，亂山來衆壑，倒影落中流；似有一帆至，何因半塔留；眼前通妙理，斜日在崖頭。」惠井支泉云：「石脈原何處？涓涓樹底生，遇風流乍急，入夜響尤清；枕可穿雲聽，茶頻帶月烹；只因愁水遞，到此暫逃名。」宛轉橋云：「斜月掛銀河，虹橋樂事多，花歌當曲檻，石碍折層波，客子沈吟去，佳人窈窕過；玉簫知此意，宛轉採蓮歌。」此外，又有一般詞客，在園中集會填詞，陳其年曾有秦對巖觴寄暢園舉，洞詞第三集一詞，錄寄醉香春云：「銀甲關時偏情，錦水香時歸曉。嬰桑枕，百嬌壹。好景世間都少。人對燭花微笑，袖向頹風輕自，玉山倒，臉波橫。酒痕一點紅窩小。」當時園中光景，讀了這些詩詞，可見一斑。

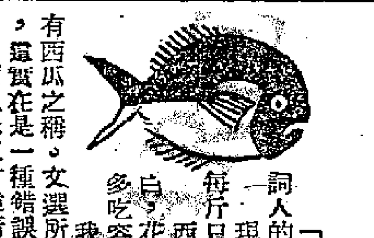
二十餘年前，我與天虛我生陳栩園丈初遊寄暢園，就有好感；但見一株株的古樹參天，老翠欲滴，園心有池一泓，種着蓮花，紅裳翠蓋間，游魚可數。我們坐在知魚檻闌干邊啜茗，大吃四角菱，津津有味。對岸沿池有二古樹，同根相連，枝葉四布，好似張了一個油碧的天幕；栩園丈說：「這就是連理樹；我往年詠之以詩，曾有『四百年前連理樹，夜遊應憶舊紅妝』之句；因爲我看了這一株有情的樹，就不知不覺的想起林黛玉葬花一類的多情女子來了。」詩人們的心，往往會想入非非的。池的一隅，有一株很粗的紫藤，繞在古樹上；像一般蟠龍蜒地盤上去，大約也有數百年的高壽了。

今春無錫市錢鍾韓副市長來蘇相訪時，我曾對他說：「寄暢園是無錫唯一的古園，整修時必須特別鄭重，非保持它固有的風格不可。」

這一次我到了園中，見那一株連理樹矯健如故，那一株老紫藤也依然無恙，那一塊美人石也仍在原處，石身苗條，眞像一位林黛玉型的美人一樣；可是被一株紫藤蔭蓋着，幾乎瞧不出那窈窕的腰身了，還該好好地修剪一下才是。我們建議此園最好回復它的舊面目，可將新堆的假山和圓洞門全部拆除，把蓉湖公園中擱在地上投閒置散的幾塊大型舊湖石搬運過來，再盡力搜羅一些較小的湖石，請名手重行佈置。

西瓜和畫家的故事

城南詞客



「碧蔓凌霜臥軟沙，年來處處食西瓜。」——這是宋代詞人的詠西瓜詩。

現在正是西瓜大量上市的時候，街頭巷尾都有叫賣聲，每斤只不過四毛錢而已。

西瓜是蔓生植物。葉大而多缺，葉面深青色，背則微白，花大色黃。當在田間開花時，嬌艷好看。西瓜性帶寒，多吃容易引起瀉痢，因此又名寒瓜。

我國原不產西瓜的。在五代時始從回紇得瓜種移種，故有西瓜之稱。文選所載的「浮甘瓜於清泉」，有人以爲甘瓜是古時的西瓜，這實在是一種錯誤，至「浮瓜沉李」的瓜，亦不能作西瓜解。

西瓜味道甘脆清冷，不愧是夏天消暑的食品，方虁所謂「一香浮笑語牙生水，涼入衣襟骨有風」，惟西瓜足以當之。在夏天，當你感到困熱時，剖瓜而啖，便頓覺得一股清涼透入心脾，風生兩腋。

談起西瓜，使我想起了一個畫家的小故事：

在抗戰期中，作客桂林，那時我國有名的畫家李鐵夫先生也在桂林，住在李任潮先生的家裏。鐵夫先生原是舊日相識的，那次因爲往還密切，後來他又介紹任潮先生與我認識，我們三人，有時論書，有時論畫，雖是在戎馬倥偬之際，但也頗覺得閒情逸致。在那時期，有一中央大員姓孫的頗仰慕鐵夫先生的畫名，得任潮先生之介而請鐵夫先生寫畫，因爲那大員愛吃西瓜，便請他老人家畫西瓜一幅，臨走時交下一筆頗爲可觀的鈔票（那數目我已忘記了，在那時總有五六百元），約定在半個月後來取畫，那知我們的大畫家，在得到他的錢後，天天作樂，或送一些給貧窮的朋友，而畫卻一筆也不曾寫過。就這樣地過了半個月。

交畫的時間到了，那中央大員便來索畫，可是我們的大畫家推得很漂亮的，他說寫西洋畫不同中國畫，現在是初春，那裏有西瓜可寫。於是就只有等待西瓜上市的時候。

時間一天天的過去，夏天來了，但鐵夫先生早已把這事忘記得一乾二淨。有一次，在一個溽熱的午間，任潮先生把人客送來的西瓜分惠給鐵夫先生，那時我適在座，鐵夫先生高興極了，剖開來，皮青、肉白、瓤紅、子黑，顏色很是好看，不待分食，他老人家馬上動筆，先成水彩一幅，因爲寫得太好了，引起他的畫興，又繼續作油畫一幅，兩幅都寫得不錯，水彩畫固然是有他獨到的風格，就是油畫，筆觸的沉鍊，色彩的明快，也異於普通畫人的。

在他寫成這兩畫後，很是高興，但事情總是這樣湊巧的，當他寫好那畫時，求他畫的大員剛巧也來了，看見了剛放下畫筆的畫幅，滿以爲是替自己所寫的，於是評論一番，其中有說瓜皮寫得太黑一語，我們的大畫師聽了，就對他說：「你們，只懂得要錢陞官，那裏懂得藝術！」後來還是任潮先生給他打圓場。而那兩幅畫，始終沒有給那大員，雖然經過任潮先生的說項，他老人家還是不肯答應，他說：「這兩畫是我無意中寫成的，并不是有意爲他而作的呀！」

湘南林區中（木刻）

黃肇昌作

拖鞋

麗諦

平常在家裏，我覺得穿布鞋最適意。可是在晚上，尤其像現在這樣的天氣，當洗罷浴，赤了腳，穿上一雙拖鞋，眞有悠然舒暢之感。

我所穿的拖鞋，還是一個朋友從千里外送來給我的。她是福建人，在上海唸書，每年暑假總要回鄉一次，開學時再來，從不忘記替我帶雙拖鞋來。她送我的拖鞋可眞講究，有的是全個鞋背上都綴滿了亮晶晶的小珠珠，由許多顏色的小珠珠穿成了圖案和套紋；有的是用絲絨攣成斜「井」字狀的鏤花拖鞋，溫柔光艷，兼而有之；有的還裝上了五分厚的高跟。

朋友每年在家鄉度過暑假，整天就穿着拖鞋，出街也不換掉，所以難怪那種福建拖鞋的底和面裝都得那樣結實而又服腳。據她說拖鞋外銷到南洋去的爲數甚鉅。福建的婦女們也往往以做拖鞋爲一種生產副業。

我們上海大都是穿皮面的，另外有一種是深色的十字布上綉着鮮艷的花朵，因爲花的顏色配得深淺得宜，看上去簡直像立體的，也就是像一朵眞的鮮花插在鞋頭上一樣。拖鞋底有的是麂皮底或牛皮硬底。那些拖鞋上綉的手工生活，大都出自家庭婦女們的靈心妙手。

我們的日常用品中，很多巧妙的藝術品，就以拖鞋來說，不也表現了一種高明的手藝麼？（自上海寄）

穿山甲

黃良

年年夏月的時候，鄉人捕捉穿山甲挑到城裏售賣的最多，月來我們就常常見到鄉人以鐵絲籠籠着三、兩頭的穿山甲，挑到城裏來沿街求售，而由於牠生長得形狀怪異，鱗甲稀有，最能引動一些閒人們來往圍觀。

穿山甲多產於印度尼西亞、南洋等熱帶地方，但在我們嶺南，亦有出產。在我國還有鯪鯉、石鯪、陵鯉、龍鯉等很多別名，但現在一般人，除了穿山甲一名之外，其他別名是知道得不多的。

牠生長得鱗甲堅利，銳有強力，可穿山而行，故有穿山甲之稱，由於牠能穿山，亦有陵魚之號。嶺南穿山甲，遠在漢時楊孚的異物志已有記載，並且知道牠是一種專食螞蟻的動物。牠的鱗甲作黑褐色，背似鯉魚，腦像老鼠，尾和身差不多一樣長，四足，挺立時如馬，山上的野獸，很少和牠相像的。牠亦屬於能水能陸的兩棲動物，喜歡食蟻，和食蟻獸相同。牠食蟻時亦有各種方法，有時詐死，張開鱗甲，使螞蟻來食，即又將甲閉起來，走進水裏去，浮出水面，即一一舐食之。有時又把舌頭吐出來，螞蟻來附食時，正飽其所欲。

牠能穿山穴石，如履平地。一隻一般大約二、三尺長左右，重量以十斤以下的爲多。前肢長，後肢扁平，恒晝伏夜出。由於牠穿山善竄，故說牠的血入土，亦可使堤圍滲漏。「永州記」即有這樣的記載，說殺穿山甲時，不可在堤圍上殺之，設使殺時有牠的血滴在土上，牠的血入土之處即可使堤圍滲漏以至崩潰的。

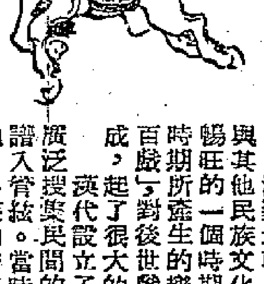
劉伯溫的「多能鄙事」，並說油籠滲漏時，可刮牠的甲裹肉靨（音掩）投籠內，即可自至漏處補住。這可見牠的性之善竄鑽了。

之外，牠又可入藥，中醫藥上，穿山甲的用途很大的。「本草備要」說牠的甲性鹹寒，善竄，專能行散通經絡，達病處。可治風濕冷痹通經下乳等病症，外科上牠的用途是更多了，牠的功效可消腫潰癰，止痛排膿。但如癰疽之處已潰的，則忌服。並可治蟻瘻，說前曾有過一婦人項上忽腫一塊，漸延至頸，偶然把它刺破，出水一碗！瘡久不合，一道人說此蟻瘻也，緣於飯中偶食蟻得之，用穿山甲燒灰爲末，敷之立愈。外科如某處病，即用某處之甲，則更好。用時或生、或炒、或燒、或酥炙、或醋炙、或童便或油煎，視需要隨方而用。

而廣東人有一句俗諺，喻人之善於鑽營和逃遁的，亦輒以「穿山甲」之名的。這是諷刺了。

漢魏六朝的音樂 和「百戲」

沈沙



漢魏六朝，是漢族與其他民族文化交流很暢旺的一個時期，這個時期所產生的樂曲和「百戲」，對後世戲劇的形成，起了很大的作用。

漢代設立了樂府，廣泛搜集民間的歌謠，譜入管絃。當時西域已通，外族的音樂亦大量流入中國，漢代的樂曲，因而有了很急速的發展。漢代的相和歌，清商曲等，在文學史上，都有地位。「相和」的意義，是指絲竹相和。這個樂曲所用的樂器，有笙、笛、節歌、琴、瑟、琵琶、箏七種，配器已比較完備。而且歌者自己執節，歌曲與音樂更趨一致。

相和歌的來源不一，分類很多，有相和引、相和曲、吟歎曲⋯⋯等名目，其中以大曲與戲劇最有關係。大曲不但有豔有趨，而且有「亂」。「豔」在曲前，「趨」與「亂」在曲後，即是後世的「引子」、「尾聲」的嚆矢。戲劇在歌唱方面的演進，似乎已在此時發端。清商樂雖是當時新創，地位亦等於相和歌。

漢代的舞蹈，雖不如樂曲發展的迅速，但仍完成了一個新階段。史籍上所記載的「公莫舞」、「巴渝舞」、「七盤舞」等，都是當時的產物。其中「公莫舞」的據說是描述劉、項鴻門宴的故事，當時項莊在筵前舞劍，項伯以高袖相隔，使他不能害沛公，而且意思是說：「公莫害漢王！」漢人感謝項伯，舞時用巾，仿傚項伯的故事。這項樂舞已近於故事表演，雖不一定是演鴻門宴的全部排場，它已接近模仿程度。這些舞蹈都是用於宴饗之上，和周秦樂舞比較，發展仍不顯著，對後世戲劇的形成有相當幫助的，還是來自四方，爭勝一時的「百戲」，亦即「散樂」。

散樂也和樂曲一樣，多半是由民間搜集而來的，名目很多，「百戲」只是它的總稱。張衡的西京賦，提到的「總會仙倡」和「東海黃公」兩段，與後世的戲劇很有關係。前者是歌舞，扮飾娥皇女英的故事。西京賦說：「度曲未終，雲起雪飛，初若飄飄，後遂霏霏。複陸重閣，轉石成雷⋯⋯」似乎歌舞時並設有類似今日的舞台裝備，不獨歌舞的演進，已接近故事表演，而且已注意到各項必要的佈置。「東海黃公」是角觝，扮黃公與虎鬥的情況，說明了「百戲」中，隨處都插入了故事表演。這些節目，在戲劇形成的道路上，又遞進了一步。

魏晉六朝，在散樂方面，[illegible]

舒繡文的孩子

森森

舒繡文眞的有了一個女兒。那是今年春天的事，電影演員夏天的太太懷孕快足月的時候，舒繡文聽到她在發牢騷，說什麼一年一個孩子實在照顧不了，繡文便跟她開玩笑地說：「你嫌孩子多，我可嫌孩子少，要是你生下個女兒，肯不肯送給我？」夏太太立刻同意，於是「指腹爲約」，決不食言。事有湊巧，夏太太生下來的果然是個白白胖胖的女兒，舒繡文就把她從醫院中抱回，僱了奶媽，買起小床，添置了許多孩子的用品，快快樂樂地做起第二個孩子的母親來了。

於是，舒繡文家中從此熱鬧起來。走進她的屋子，搖籃、小木馬、小孩腳踏車，各式各樣的玩具，觸目皆是。二月前上海舉行「蘇聯展覽會」時，舒繡文又去買了許多蘇聯玩具，其中有一套孩子的手工作業，最精巧，她每天有空就依樣剪貼，做了很多紙飛機、紙輪船等給孩子玩。

這種生活氣氛，對舒繡文的身體是很有幫助的，她自己也承認添了個孩子使她精神上感到非常愉快，幫助她逐漸減少疾病的威脅。有人跟她說笑話：「將來我生了孩子再送你好嗎？」舒繡文倒信以爲眞，很爽快地回覆：「再隔一兩年，我還想添個孩子，只要你願意，我一定照收無誤！」

舒繡文一度患風濕性心臟病，躺在床上有一年光景。到現在雖然說不上完全恢復健康，卻已經能夠重回銀幕工作。但她每日的工作時間，決不超過三小時，儘量使自己多休息，尤其在晚上，不參加任何宴會或娛樂，差不多八點半上床安睡，她自己說晚上八點鐘就寢的這種生活有點像農民生活。

她自從結婚到如今，從沒有生下一男半女。越是沒有子女，越是喜歡孩子。前幾年，朋友送她二個男孩子，那時候她身體好，一切都是親手照料，待他如同親生的一樣。現在這孩子快十歲了，母子感情非常好，只要繡文一回家，孩子就纏在她身邊說說笑笑；而繡文也時常在朋友面前誇耀兒子怎樣聰明活潑，提起孩子她就會眉開眼笑起來，可是，她見到電影圈中朋友們一個個生兒育女時，心裏也有說不出的羨慕，心想，要是再有個女兒那就十全十美了。

也許她待兒子太好的緣故，很快地就實現了她的希望，如今⋯⋯

在滾滾激流中興建的
蘭新鐵路黃河正橋

袁良

接連幾天，大約是上游化雪的緣故，黃河水位不斷上昇。洶湧的波濤，撲向施工用的木便橋，撲向鋼板樁築起的圍堰，……。

第五號橋墩，處在十多公尺深的激流中。工人們這時候正在下沉一個用鋼筋混凝土做成的井。這個井有十幾公尺高，二十幾公尺粗，井壁有一公尺多厚，經過工人們一個多月的工作，這個井已經在河床以下吃土十幾公尺，再有幾公寸就下沉到底了。然後就能夠「封底」、「填心」，在它身上築起高聳的混凝土橋墩。

但是，正在這個最寶貴的時刻，黃河的巨浪嚴重地威脅着下沉工作的繼續。如果在這個節骨眼上發生了不幸，河水漫過圍堰，淤泥填塞了井孔，那就需要化費很長時間進行打撈。而最要緊的還在於：如果沉井刃口下的紅膠岩被河水浸泡坍塌了，這個笨重的井就會失去平衡，發生傾斜，要把它矯正過來就很不容易。那時，爭取在六月底洪水期以前完成全橋主體工程的計劃就要變成泡影。

但是頑強的人們並沒有因爲水勢的兇猛而畏縮、後退。當黑浪滾動着、呼嘯着，想要越過圍堰，吞噬五號墩這個工點的時候，人們都極度緊張。工程隊長、教導員、工會主席、工程師、調度員……全出動到工地去，精心策劃着同浪濤搏鬥的對策。混凝土小隊的工人，立即全體出發到老遠的岸上，藉着灰朦朦的月光，掘起砂土，又沿着彎彎曲曲的小路把它運送到橋頭，用麻袋、木板、圓木在圍堰內迎着浪頭築起一道防禦工事。也正在這個時刻，沉井底下的工作不但沒有停止，而且越發緊張了。

青年突擊班 猛攻紅膠岩

青年突擊班的突擊手們，用大腿或小腹控制着劇烈跳動的風鑽、風鏟，繼續向紅膠岩猛攻。隨着一陣陣震耳的鑽聲，紅膠岩大塊大塊地碎裂、解體。那站在大木船上，永遠不知疲倦地伸着長臂的木製起重工具，正馴服地聽從着起重工人的駕馭，把從沉井下掘起的岩石吊上來拋到一邊去。圍堰裏邊沉井周圍的泥水坑裏，站着幾位挖泥工人，他們正在一鍬一鍬地把泥土撥到河心裏去，爲的是減少沉井下沉的阻力，保持井身的平衡。另一批起重工人，已經在沉井上空，忙忙碌碌地搭着同木便橋相啣接的脚手架，替混凝土攪拌機準備工作台，好使混凝土灌注工作及早開始。由於機械工人的努力，抽水機也始終良好地工作着，有力地配合了沉井下沉的任務。

巨浪威脅下 築防禦工事

一切工作都在照常進行。

驀地，閘堰前面發出了「咯喳」一聲巨響，吸引了井上所有人的視線——原來是橫擱在防禦工事後面的粗大圓木，因爲經不起巨浪的撞擊而斷裂了，這給人們帶來了新的威脅。剛從井下上到井口，準備到工地醫務所去診病的基礎小隊的一位班長，立即向井下發出一道號令：「穿上救生衣上井！」——井下的人知道事情不妙，但還不知道是怎麼一回事，他們馬上攀登着筆直的鐵梯爬上來，剛走出井口，便瞅見了圓木的傷損。他們沒有稍息，甚至連長筒膠靴裏的積水都沒有顧得上倒掉，就向河岸跑去。一會兒，他們便從岸上搬來了成堆的方木、圓木、石子、砂土，集中力量去加固「堤防」。他們配合木工把斷裂的圓木用扒釘抓住，又在圓木下面墊上一根更大的方木，拿螺絲把這兩根大木頭串連起來。還用好幾根長長的圓木支撐住圍堰內可能發生危險的地方，終於沒有讓防禦工事被突破，但是這時浪頭仍然不時從低窪的鋼板樁上躍入圍堰，在電燈下閃着晶光的水柱，像瀑布一樣瀉下沉井。

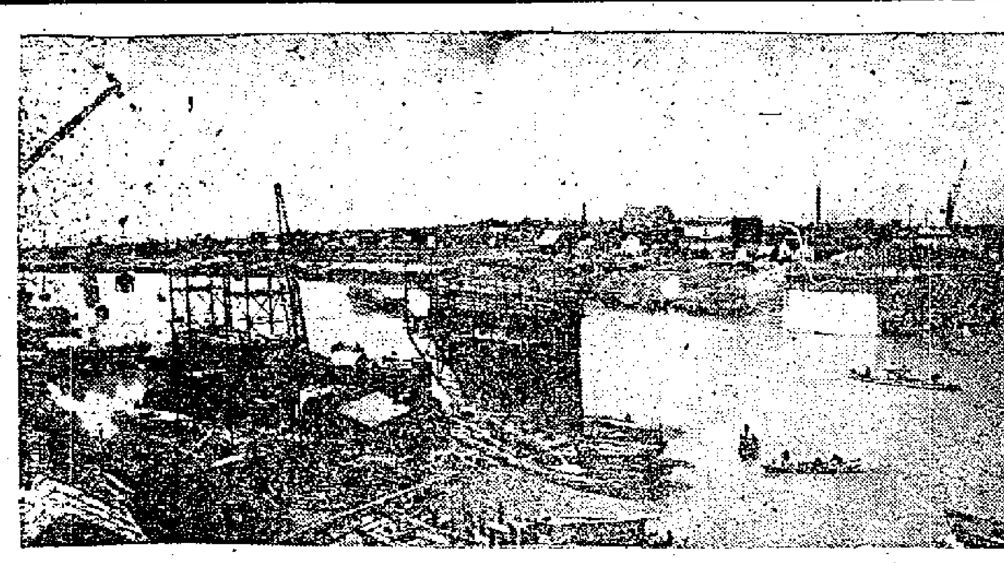
冒極大危險 下沉井工作

夜裏十一點半，另一隊青年突擊手進入陣地接班來了。這時候擺在他們面前的不僅是困難，而且是危險，但從他們的臉上看不到一絲猶疑的神色。因爲他們懂得這是甚麼時刻，在這個緊急關頭，是不能向河水低頭的，必須用堅強的意志去戰勝它。如果能夠堅持到天明，那末沉井就差不多可以落實了，堅持下去就會換來全橋的勝利。爲了防備萬一，他們在事先作了周密的部署。工友們一進入陣地，防哨員就跳上欄桿，穿上救生衣，站到圍堰邊緣的崗位上，嚴密監視着水情的變化。信號員除了指揮絞車吊送岩石外，還不時注視着防哨員的動作，隨時都準備向井下聯系，向絞車船上呼應。風鑽手們在危險面前從容不迫，一面唱着歌，一面迅速而敏捷地踏着梯子走下沉井。

從沉井上面傾瀉下來的水柱，沖擊着他們周身，雨衣已經失掉了作用，每一個人裏裏外外的衣服都濕透了。但他們還是躬着腰、低着頭，片刻不停地揮動着風鏟，吃力地往吊斗裏裝碴。

漫長的夜，彷彿一眨眼的工夫就消逝了。當太陽高高昇起，映照着翻滾的浪濤的時候，從井下走出了勝利的人們。工地上的播音器裏，奏起了提前三天完成任務的凱歌。

漢水公路橋工地



漢水公路橋橋墩已在洪水期前全部修出水面，不久就要架設鋼架。

代寫僑信代尋親人
廈門中行聘僑鄉服務員六十一人

【廈門通訊】廈門中國銀行華僑服務部爲了更廣泛地爲華僑僑眷服務，在市區、鼓浪嶼和禾山各鄉聘請了僑鄉服務員六十一人。公園街服務員洪淑賢得知僑眷王維麟、楊文前、柯吉俞等和海外親人斷絕聯系，即主動協助他們委託華僑服務部尋訪，結果使他們都和海外親人恢復了聯系。服務員也熱情爲僑眷們代寫僑信。禾山鍾宅鄉服務員陳明桂去年就爲僑眷代寫了七十多封。有的僑鄉服務員還深入了解僑眷生產生活，幫助克服困難。禾山梧村鄉服務員組織斷絕僑匯的僑眷學習縫紉，生產自救，今年二月二十七日成立了縫紉小組，三月份就收入八十多元，解決了七位僑眷生活問題。江頭僑眷徐勤治和徐愛治已久沒有收到僑匯，生活有困難。該鄉服務員黃巧治知道了，立即反映給僑務局，發救濟金給她們，克服了困難。服務員們熱情爲僑眷、歸僑代辦各種事務，已普遍受到歸僑、僑眷們的歡迎。（莊志）

南昌新型建築物
兒童醫院設備優良
依疾病類型設四種病室

【南昌通訊】在南昌市的「八一」大道東側，矗立着一棟「匚」字型的三層大樓，這就是江西省最近興建、剛剛開院不久的全省第一所新型的兒童醫院。

這所兒童醫院除了爲兒童們進行醫療和保健服務以外，還擔負着培養新型的兒科專門人材的責任。目前，它已開闢了一百張床位，它的二千九百平方米面積的三層門診大樓全部竣工後，規模就要更大了。將來的計劃是，除小兒內科外，還要增設小兒外科和五官科以及傳染病室和兒童健康諮詢所，並在重點段內逐步開展地段服務工作。

大樓的第一層是門診部。其中設有觀察室，凡來院檢查或求治的，都必須先經過這個部門，進行預診。經該室醫師初步檢查，如果發現有烈性傳染病的可疑病人，即由該室進行隔離治療，不再讓其進入候診處，來杜絕相互感染的機會。觀察室屋頂上還裝得有紫外線燈，每一個就診兒童都必須在這個燈下接受幾分鐘的照射，才可進出。面對大樓正門的是候診處，有長靠椅設備，使家長們感到非常方便。此外，該院還實行了「流動掛號」方法，由掛號人員直接到家長休息的長靠椅旁邊去辦手續。

大樓的二層和三層全是病房，根據不同年齡兒童們的生理特點及疾病類型，分爲嬰兒、幼兒、較大兒童及觀察四種病室。各個病室陽光充足，空氣流通，佈置得也很整潔舒適。在每一層樓裏，還都設有康樂室，備有各種兒童讀物以及小三輪車等玩具。同時，還在病室附近另設有「母親室」，供陪伴的母親或姆媽休息。此外，在每一病室內，除護士外，還適當配備了保育人員，來照顧恢復期的病兒們。

該院的醫療器械設備較齊全。小兒內科設有爲不足月嬰兒準備的保溫箱和吸痰器。愛克斯線室有一部巨型的一百厘米安培的愛克斯線機。理療室設有紫外線、紅外線、超短波透熱機、直流感應器、輻射熱器等，以及其他各種兒童專用的醫療器械。

該院除爲就診者進行各種防疫接種工作外，也經常在候診處講解衛生知識，放映幻燈；此外，還經常幫助住院病兒習慣院內生活制度，給他們講故事，表演文藝節目。目前，該院正在籌備組織兒童醫院母親會，來幫助家長們在兒童中養成良好的生活習慣。

自從今年三月正式開院以來，全院的職工們都深深感到爲兒童保健事業服務的重大責任和光榮。開院以來，他們已推行了很多先進的醫療制度和管理制度以及各種先進的療法，如科主任負責制和保護性醫療制以及骨髓灌注封閉療法、直腸灌注法等。

羣衆們對該院的成立感到分外興奮和喜悅，經常來信感謝和讚揚醫護人員對病兒的深切關懷。（叔俄）

上海孩子手藝巧妙
記少年兒童科藝作品展覽會

同倫

【上海通訊】在上海文化廣場展出的「上海市少年兒童科學技術和工藝作品展覽會」上，我們可以看到全市九百三十個單位、一萬一千多件作品中選拔出來的八百多件孩子們的精采作品。

這次展出的作品共分地理、礦物化學、生物、建築、物理、工藝等六個部分，都是孩子們用自己的勞動和智慧親手製造出來的。作品中有發電機、收音機、自動收報機、幻燈機和電動機帶動的起重機，各式汽車、電車、拖拉機等模型，還有各種昆蟲、穀類、豆類等生物、植物標本，以及建築模型、地圖模型、石膏像、磚石雕塑、竹製品、木刻、刺繡、蛋殼剪貼、挑花等手工藝品。

孩子們製造這些東西的過程，也就是他們運用勞動和智慧克服困難的過程。這裏有一隻「六一」號海輪模型，是提籃橋區中心小學五六年級同學集體製作的。他們爲了做好這一隻模型，曾數次到民生公司碼頭去觀察輪船，並請教了一位海員叔叔。回來後又詳細研究了各種船面裝置的部位問題，特別是煙囪的高低粗細和船身的重心。他們前後花了四十二個小時做了三隻船，展出的是他們第三次成功的作品。

最使我們感興趣的是南洋模範中學唐璽章、吳志遠、戚世華、劉永銘四個十四五歲的初三學生製造的電氣火車模型。他們製造這輛電氣火車，參考了很多書籍，又參觀了許多有關的電氣火車模型。會場上有一架播送着音樂的收音機，是競華中學十五歲的學生劉根源的作品。他從一九五一年起，開始研究礦石機和一燈機等。他爲了裝置交流式四燈收音機，自己學會了修變壓器，他用替別人修變壓器勞動所得的錢，買了這隻收音機的材料，才開始裝置的。會場上還陳列了一個反光望遠鏡，這是位育中學張家麟和沈炯兩個人合做的，從這隻望遠鏡裏，可以看到月球上的山脈。從這些豐富多采的作品中，我們可以看出少年兒童高度的創造性和想像力，以及熱愛科學、熱愛勞動的優秀品質，也可以證實到他們爭取早日參加祖國建設事業的崇高理想。

祁門瓷土

明　予

【祁門通訊】人們知道，安徽祁門縣最著名的特產是紅茶。人們也知道，江西景德鎮的瓷器是我國最著名的瓷器。可是很少有人知道，製造景德鎮上等瓷器的最好瓷土，也出在祁門縣。

祁門瓷土十分細膩，燒煉時很少膨脹；成瓷後不容易裂縫，色澤和形態都經久不變。一般瓷土摻少量祁門瓷土，成品率就可以大大提高。這種瓷土耐電度也強，所以它是製造工業用瓷的好原料。

很早以前，這裏的瓷土就是景德鎮製造上等瓷器的重要原料。在清代，有人在祁門東鄉發現連綿幾十里的瓷礦，景德鎮瓷商就紛紛到這裏爭購。這些瓷礦在抗日戰爭中逐漸衰落，加以瓷商在瓷土中摻假，證名更被破壞。到國民黨反動派統治時期的一九四八年，完全停止生產。解放以後，許多私營的「瓷土礦」又逐漸恢復，地方國營瓷土廠也在一九五二年建立起來。祁門瓷礦重新成爲景德鎮上等瓷器的原料產地。

隨着我國出口貿易的發展，人民生活水平的提高，上等的日用瓷器的需要也大大增加，我國很多建設部門要求景德鎮製造品質精良的工業用瓷，也越來越多。但是原料供不應求。景德鎮一九五四年要求祁門供應的瓷土只得到二分之一。今年要求供應的數量比一九五四年又增加了一倍。所以，祁門瓷土的生產必須大大提高，才能適應要求。

現在，祁門已經發現的和正在開採的瓷礦有三十多條。據估計每年可以生產瓷土二千五百噸，足供二百多年開採。爲了有計劃地、大量地生產優良瓷土，一個新式的用機器生產瓷土的工廠，最近在祁門縣的山區裏建設起來了。這個瓷土廠是公私合營的，目前每天能夠生產四萬多斤瓷土，到七月增添設備以後，每天將可以生產八萬斤。這樣，景德鎮也將可以大量地生產瓷器，供應出口、工業用瓷和人民日常的需要了。

淮南鐵路巢裕線通車

【合肥通訊】淮南鐵路的巢（縣）裕（溪口）線，在各地人民政府的大力支持下，經過沿線民工和全體鐵路員工的積極整修，已於五月十八日恢復通車。至此，裕溪口至合肥段已全線恢復通車。長江航運管理局蕪湖港務局爲配合車船聯運，也於同日正式恢復了蕪湖市至裕溪口的輪渡。

從一江山獲得解放後同鄉
李伯榮重度田園生活

徐行方

李伯榮被解放回來的消息，馬上一傳十，十傳百地傳遍了全村，鄰居和親友們紛紛跑到李伯榮家來看他。李伯榮的大女兒香雲特地和丈夫從七、八里外趕回來看父親。

李伯榮的父親在鎮上聽到兒子回來的消息後，連酒都沒有喝完，掏出錢來往櫃上一丟，就往家跑。當他氣喘喘地跑回家，看到兒子後，樂得只說了一句「伯榮啊！你回來啦！」就落下淚來。

李伯榮一面招待客人，一面向大家訴說他這幾年來的在蔣軍中的痛苦生活和想家的心情，他說：「幾年來，我沒有一天不在想家。丟下老老小小一大堆人在家裏，怎麼辦呢？眞煩死人啊！但是，爲上管的嚴看的緊，想哭不敢哭，想逃逃不掉，一肚子心事，只有悶在自己心裏，不敢對人講。每次在海上做工的時候，我總是朝大陸這邊多看幾眼，恨不得插上翅膀飛過來！這次要不是解放軍解放一江山，我眞不知道那天才能回來呢！」

感愧聽妻言

夜深了，伯榮嫂房裏的燈還亮着。李伯榮坐在窗前，伯榮嫂坐在床邊上，輕輕地用手撫弄着熟睡了的小學寶，心裏想：小鬼啊！你再也不是沒有爸爸的孩子了！

李伯榮看看兒子，又望望妻子，嘆了一口氣說：「這幾年叫你受苦了，這麼一大家子人，够你受的，我對不起你！」伯榮嫂說：「怎麼能怨你呢！這是蔣介石作的孽。這幾年如果不是人民政府幫助，光靠學愿和我一個女人家，生活是沒有辦法的。家裏有困難的時候，人民政府糧是糧，錢是錢，救濟我們好幾次。後來，村裏有了農業生產合作社，又讓我們入了社，這樣，家裏才一天天好過起來，學禮也上學了。現在你回來了，往後的日子就更好過了。」說到這裏，伯榮嫂不禁微笑了。

妻子的話，使他又感激又慚愧，同時也挑動了他的心事。他說：「回是回來了，以後怎麼辦呢？」伯榮嫂感到奇怪地說：「怎麼辦？請求參加農業生產合作社，跟我一道種田。要不然就參加漁業生產合作社捕魚去。難道你不想參加合作社嗎？」李伯榮遲疑說：「你看你，我怎麼不想參加？只怕人家不要我呀，我在蔣介石軍隊裏當過兵！」妻子說：「解放軍有寬待政策，人民政府的政策也是寬大的呀，過去的事，人民政府會原諒你的，只要你自己以後好好幹。你先歇幾天，我明天去找社長項小關。」

參加了生產合作社

第二天早上，伯榮嫂還沒去，項小關就來了，他說他是來看看李伯榮的。他們談了一會以後，伯榮嫂對項小關說：「社長，你來的正好，我正有事想去找你幫忙。」李伯榮聽妻子談到自己入社的事，馬上藉故跑開了。他生怕項小關當面回絕下來，面子上不好看。等項小關走了之後，他連忙問妻子說：「怎麼樣？不行吧？」伯榮嫂說：「他說要回去商量商量，看看大家的意見怎麼樣。」李伯榮搖搖頭說：「他這是推托，我看他們是不會要我的！」伯榮嫂說：「不見得，你等着看吧！」

四、五天以後，項小關又來了，李伯榮跟他打招呼了一聲就想躲開，項小關喊住他說：「不要走！伯榮哥，我有話跟你說。」李伯榮只好站住了，他滿臉通紅，心裏直跳。項小關笑着說：「你要求入社的事，我跟大家談過了，我們開了個社員大會，大家都曉得你是被抓去當兵的，只要你以後好好生產，安分守己就行了。所以，我們決定接受你的請求，讓你入社。」

李伯榮感到壓在他心上的一塊石頭沉下去了，他萬分激動地說：「你放心，社長！我不在家的時候，人民政府救濟我家裏；解放軍把我解放以後，對我寬大，放我回來，現在你們又不嫌棄我，讓我入社，如果我不好好安分守己地幹，我不但對不起人民政府、解放軍和你們，也對不起我自己的老子、娘和老婆孩子！」「那末，好吧！你就讓嫂子替你到社裏去辦手續吧。」她懂得地說：「謝謝你！社長！」項小關笑着說：「不要謝我，謝謝人民政府和解放軍吧！」

幸福的田園生活

李伯榮入社了。現在他每天早上跟妻子一道下地，下午又一道回來。吃飯後，泡上一壺茶，點起一支煙，坐在門前跟父親和妻子談談家常，逗逗小學寶，或看看小學禮唸書寫字。他想：這就是自己幾年來在海上一直夢想着的、幸福的田園生活和天倫樂趣啊！（下）

無人售票箱
郵局在梅山水庫工地設置

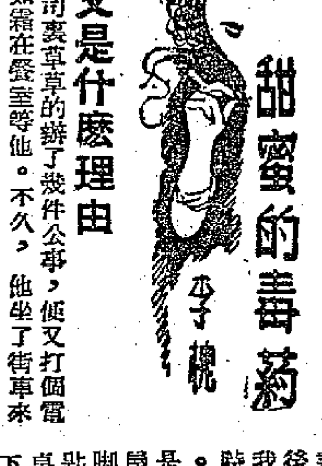
【合肥通訊】梅山水庫工程第六區隊，住在史河東岸，距河西郵局有二里多路，工人們寄封信來回要跑四、五里。工區工會和區隊領導上研究，建議郵局模仿各大城市無人售書處的辦法，建立無人售票箱。由郵局先發給十元郵票做週轉金，每天下午派一個郵政員去取信和結算郵票費，並指定一個公務員負責管郵票賬目。郵局同意了工會的建議。

建立初期，幾次發現有多錢的現象，檢查原因，是因爲放錢一格的箱門鎖了，有的人拿一角錢去寄平信，看沒有錢找零，就不要了。後來又研究把放錢的一格箱門不鎖，裏面放一些一分二分的票子，讓寄信人自己找零頭。

這個無人售票箱的設立，不但使工人們寄信方便，節約了工人跑路的時間，減輕了郵局發信業務的手續，同時，還培養成大家的高尚品德。（江以德）

甜蜜的毒藥

李槐



又是什麼理由

在公司裏草草的辦了幾件公事，便又打個電話，約如霜在餐室等他。不久，他坐了街車來了。

「昨天晚上，你打過電話給我太太來？」他剛進去就問如霜。

「是啊，我離開這房間不久，便想起撥個電話給她。」如霜回答得很鎮靜。

「你說些什麼話？」

「什麼事值得你這樣大驚小怪的？」如霜一邊說，一邊拍的按了打火機，吸一支香烟，她的眼睛盯着王家穡。直到吸了一口煙，再噴出來，才繼續說下去：「我不過說，你不回家睡覺了，教他們不用掛心。」

「你爲什麼要這樣做？」

「那完全爲了你。因爲你從來沒有不回家睡覺的，難免太太會掛心，以爲你失蹤呢，我原是一片好心，想不到令你這樣不高興。」她故意豎着眉頭，裝成很不快活的樣子。

「我並非不高興，不過要問清楚吧了。」

「怎麼，兩口子鬧意見了嗎？眞不好，我們的關係，原是很純潔的。」如霜裝成很惋惜的樣子。

「那才不值得！」王家穡喃喃的說，「可是我這個太太也太可惡，她管束了我半生，還迫死了我的弟弟，現在還不心滿意足，想把我像哈吧狗一樣玩弄！」

「啊，犯不着發這樣大的脾氣，夫婦間，凡事總要忍讓爲佳。」如霜輕輕的彈着煙灰，「也怪不得她，因爲我是個舞女，對嗎？」如霜說最後的一句，嘴角帶着嘲弄的微笑，她要三番四次的嘲弄這個曾經輕視過她的人。

王家穡沉吟半响，到底很堅決的問：「今天晚上，我可以再在你家裏歇宿嗎？」

「又是什麼理由？」如霜歪着頭，含笑地問。

「我要證明並沒有輕視過你。」王家穡這樣回答，「同時，我要讓她知道，我喜歡到什麼地方就到什麼地方！」他似乎很憤怒的樣子。

如霜努着嘴巴，說：「不行，這不行。請你不要到我家裏來！」

「爲什麼？」

「因爲這已經使我陷入破壞別人家庭的罪惡陷阱了。雖然我是伴舞謀生的，不過我並不希望有人爲我跟他的太太鬧意見。」

「白小姐，你這樣說，簡直是向我頭上潑冷水。」

「怎麼呢？」如霜天眞的睜大眼睛問。

「我對你一向眞情的，可是你一直在拒絕。難道你對我一點印象也沒有麼？」（八十四）

人海微瀾

小偷

魯夏

在我們那蠟脊紙、鐵皮、木板造成的木屋後，有一堵十呎高的石磐；石磐上是鐵絲網築成的圍牆，牆內的花木扶疏，不時有一兩隻狼狗，隔着鐵絲網，向我們狺吠。我們從沒有意圖要攀上石磐，穿過鐵絲網，去侵擾他們。狼狗也知道的，牠向我們吠，那不過用作消遣。當牠們狺狺猛吠時，我們抬頭朝上望，看見狼狗背後那一幢作堡壘式的洋房，露台出現人影幢幢，穿着絲質晨褸的、穿着七彩夏威夷的、穿着旗袍的、穿着晚禮服的。我們心裏就想：「他們會不會嫌惡我們這些骯髒木屋，破壞他的美好環境，而要驅逐我們呢？」

尤其常聽他們爲失竊的事，那些狼狗也實在沒有用，當失竊事件發生時，反而不聞牠的吠聲。而每一次發生失竊，他們家裏那幾個壯漢，會走下來我們這裏，圓睜雙目，在屋前屋後察看；甚至會推開門，探頭入我們屋內，東張西望。但一腳卻絕不踏進屋裏來，爲了我們的木屋，一拳之地，方十呎，沒有間隔，一目了然。

妻到了親戚家裏，臨行時，對我說是可能不回來的，我只好在外邊吃晚飯。夏至後，白晝漸長了，在下午七時後還有落日餘暉，可是我踱着方步回到木屋區時，夜幕已經覆下來了。沒有路燈，但路徑我是走熟的。當我走近木屋門前時，後面有急促脚步聲，我不管。拿鎖匙開了門，剛擠寸，把桌上一小火油燈點着，下了幾天雨，空氣潮濕了，火油燈的棉芯也許有水份吧，光燄像螢火般。腳步聲在我背後，我回頭看，是一個壯漢，我認得是洋房裏的人。

他也沒有進來，只是把電手筒開亮，向我屋裏掃射，我很討厭的說：「你們幹什麼？又發現小偷麼？」

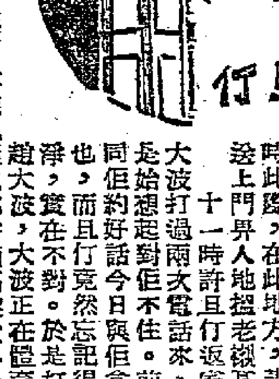
他們沒有作聲，神氣好像已經發現目的物，一隻脚已經踏進屋裏來了。我回頭看，我的妻，躬着背，正把床底一個痰盂拿起來。這痰盂是作馬桶用的，用過了就送到公廁去傾倒。妻低頭挽着痰盂走出，一股難聞的氣味，那壯漢掩着鼻走了。

然而，妻沒有把痰盂拿出門外去，她放下痰盂，關上門。頭抬起來，在微弱燈光中，我才看見她的面孔，不是妻，是一個少女。我詫異地要問她是誰時，她搖一搖手。

壯漢的脚步聲，在屋後繞一個圈子，走遠了。繼之者是石磐上狼狗的吠聲。

我明白，面前的少女是個小偷了，她穿了一……（一）

三記撈得惡



天堂撈記　且行

勞道化這個辦法亦可謂够晒毒辣利害，將人引誘左入殼，然後踢人出去，撤左人走，事如可行，則實在緊要矣。

且仃倦極，眞想睡一覺，而勞道化已催且仃起身，曰：「你重想休息，快出去，否則被人話你太大牌矣。」且仃曰：「我實在疲倦，最好畀我瞓一覺。」勞道化笑曰：「留番今晚至瞓矣，成日掛住瞓，點得？」且仃曰：「名人就不瞓覺耶？」勞道化笑曰：「最少要瞓少一些。尤其未發達之前，死都要捱至得，將來做到高大人物，則任你話幾時瞓，都冇人敢管你矣。」

且仃爲之嘆息，身爲名人，連瞓覺之權利都畀人剝奪埋，眞冇法子，只有起身，又再着番那一件鋼板衫，打番條領帶，出去應酬矣。

應酬不必細表，到十點鐘至散席，有些會員鬧疊打其麻雀及十三張，勞道化對且仃曰：「此種現象不能畀佢存在，你要振奮一番，將此種情形改變。」且仃曰：「何解？好多公會都係畀人打牌賭錢者也。比如我地花帝公會，就有俱樂部，你何以反對互助社之設娛樂節目？打下麻雀，似乎不算什麼一回事。」勞道化搖頭曰：「你現在不能再靠撈賭抽水爲生，亦不需要。你現在要做出幾件正經野，賣下招牌，等人地覺得你實在認眞，然後至有宣傳，以爲你眞係好野，於是乎就有人會對你有好印象，社會輿論對你恭維，你就可以逐漸成名。否則，你如果重靠撈賭，畀人地一唱，你就冇晒命，不但名譽掃地，而且有晒前途。此時不搶好個招牌先，則將來難於收拾矣。」勞道化之說話，亦可謂語重心長。

劉主席亦未走，過來與且仃閒話，試探且仃對將來會務之計劃。且仃自然不便講什麼，只是說什麼「蕭規曹隨」之類。劉主席曰：「無論如何，總係有一套也。你有你之辦法，老實講，本會會務亦要改革一下至得者也。我冇用矣，要你地後生仔至得矣，將來如果會務有什麼進展，就係睇你地這種後進之英傑矣。否則亦冇乜發展。」

且仃謙遜一番，始終覺得對劉主席不能講什麼正經說話，即使佢是一番善意，我亦冇辦法對佢講出眞心。不止對佢如此，對任何人亦需如此也。此時此際，在此地方，講眞話乃是上門畀人地捉老襯耳。

十一時許且仃返家。趙大波打過兩次電話來，且仃至是始想起對佢不住。前日本來同佢約好話今日與佢食中飯者也，而且仃竟然忘記一乾二淨，實在不對。於是打電話與趙大波，大波正在體育館中，在電話中亦聽見佢地那方面高聲大叫什麼「二六，二十六，七七，七十七。」乃係開緊波嘅地方也。

趙大波來聽電話，對且仃曰：「你眞猛矣！竟然不理我地這種人。」且仃笑曰：「實在對不起，我今日太忙，現在至返到家中。」趙大波曰：「我知，你今日上任也，做官也。」且仃曰：「不可這樣講，我明日請食晏，賠不是。」趙大波笑曰：「我諒至合，你現在身爲主席，我地要巴結你。」講完又笑，且仃爲之氣結。趙大波曰：「講笑耳，我知你忙，明日見面可也。」（二七八）

小說天地

小花邊說

請客

凌楓

夜漸深了，酒家的客人陸續散去，只有大堂正中的四名男客仍在豁拳行令，樂而忘返。掌櫃先生顯然已經不耐煩，但看他們飲食闊綽，又不敢怠慢。

「夥計，再來炒飯半寶。」東道主又叫食品了。他們已吃過幾道大菜，窩麵和酒，食量殊足驚人。

炒飯吃過，主人叮嚀復叮嚀，把幾個朋友送出去。突然收歛笑容，對掌櫃的說：「老友，上差館啦，我冇錢帶嚟。」

「什麼話？」掌櫃的以爲耳朵有毛病，睜大眼睛瞧着顧客。

「眞係冇錢帶嚟，好世界至還你咁。」

「你！你！你沒錢敢白食，居然還敢請客。」掌櫃的除下眼鏡，把衫袖捋得高高的，像要動武。

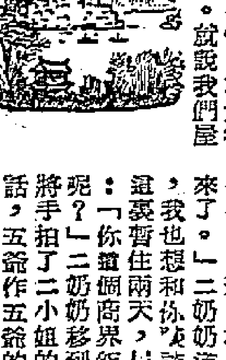
「慢來、慢來，我們到警署說話。你打死我還是沒有錢。」顧客仍然淡定，只略略退後兩步。

酒樓的幾名夥計也議論紛紛，有的打，有的主張報警。

「告訴你們也不怕，」顧客說，「我們要不餓到鼓，也不白食人家。去差館吧，我願坐監，……」

魍魎世界

張恨水



第十二章 飛來的

「瓦木匠找好了，圖樣也畫好了，就要動工。不想這多天，老太爺一病不起。到了第二年夏季，又趕上轟炸。這位青年送親，就把蓋屋的計劃中止。到了冬季，他上昆明去一趟。那是二十八年的事。二十九年回到重慶，工料漲了十幾倍，他是個書生，沒有力量再照原來計劃蓋房，只把原買的二三千元木料賣出去，以免霉爛，可就是這樣，家裏又可以收幾擔租穀，便沒有作什麼事，陪了瞎母鄉居，自己弄點地研究園藝。閒着就看看家傳的幾箱書。再爲着原來是學農業的，曾有人約他去教書，他當不了教授，沒有去，越發把城裏所有的木器傢具，完全搬下了鄉，表示堅決鄉居。他老太爺手上買的一批五金材料，有玻璃七八箱，洋釘十幾桶，電燈電線四五大箱，一齊也搬下鄉。當時本來想賣掉，正正因趕上轟炸期，找不到囤貨的主顧，他鄉裏的家，好在是在江邊下，他便用木船全搬了回去。東西放在樓上，沒有理會它，自己正在研究四川能否種熱帶植物，如香蕉椰子之類，他也忘了打聽市價，就是這樣拖到現在，最近有人想起了他藏有大批五金材料，纔他出讓，他這才開始打聽價錢，打聽之下，他自己也嚇了一跳。原來他估計材料價值，他快成百萬富翁了。」

二小姐笑道：「眞有這事，這可成了鼓兒詞了。」西男笑道：「你是少見多怪，在大後方，睡在家裏發大財的人多着呢。就說我們屋後那一片山場吧，是緊鄰着一家作官的別墅的。當大旱那一年，窮百姓痛哭流涕，向那官磕頭，要把山地賣給他，請他隨便給幾個錢度命。他却情不過，幾百塊錢買了一座山頭，買了十幾座山頭，算作一番好事。到如今，那裏成了疏建區，又鄰近公路。不用談山下地皮值錢多少了，就是那山上的樹木，也要值幾十萬。那個作官的窮在家裏幾年，就發了不可估計的財，一點不費，又沒有煩勞一下呢。有人說，那官占了便宜，他倒說好心自有好報，落得他誇獎。」

二小姐笑道：「這些新聞，我在香港也是聽到過的。只是將信將疑。但是信的成分，還是估多數。若不相信，我也不會坐着飛機到重慶來了。」二奶奶道：「是呵！關於作生意的事，我也想和你談談，來合一回伙，你當在我們這裏暫住兩天，以便取得聯絡。」二小姐笑道：「你這個商界鉅子的二奶奶，還要和我合伙呢？」二奶奶移到她身邊那張沙發椅上坐着，將手拍了二小姐的大腿，低聲笑道：「我是眞話，五爺作五爺的生意，我作我的生意，我是不公開的掙幾個錢，作個賭本也是好的。」說着嗤的一笑。

西門太太笑道：「作什麼生意呢？可以帶我一份嗎？」二奶奶笑道：「如何如何？我說請你在我這裏住一天吧？」二小姐對西門太太道：「那麼，你就後天一大早回去罷，今晚上我們收收無線電，聽聽話匣子，明天晚上聽話劇。」（一五五）

逃出籠子的野獸

靄夫

我們在報上常看到動物園中巨獸逸出的消息。這些動物所以要到外面來，倒不是因為籠子中的生活不舒服，有時是需要一點自由，有時是為了好奇，要看看外面的世界到底是一副什麼樣子。

養在動物園裏的野獸，不管怎樣小心照顧，有時候也會偸走出來的，幸而很少發生危險的意外。有一次倫敦動物園的前任主管人巴勒特，在某天的早晨，從辦事處的窗口看到一頭四噸重的雄河馬，在外面的小路上走着。

河馬的壞性子向來爲人所知的。巴勒特先叫管理員分頭通知遊客不要跑到這一帶的地方，以保他們的安全，再想法子來對付這頭逃獸。

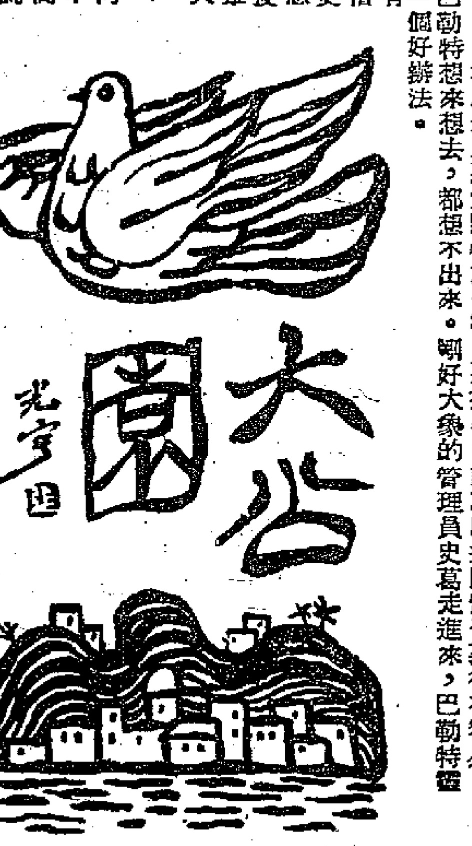
河馬是兇惡大動物之一種，要把牠引誘或驅逐回籠子裏很不容易，而且極爲危險。巴勒特想來想去，都想不出來。剛好大象的管理員史葛走進來，巴勒特靈機一動，想出了一個好辦法。

動物園的野獸，有時候對於某個人非常憎恨，這頭河馬一見到史葛就發出怒吼，總是想咬他一口。巴勒特面授史葛機宜，史葛覺得雖然有點危險，但爲了大衆安全，不得不嘗試一下。

史葛小心地跑到河馬和牠與籠子的距離中間，預備好了姿勢，高叫着河馬的名字。河馬認出牠憎恨的人，大吼一聲，回轉身朝他衝過來。史葛撒腿就跑，跑進打開了門的籠子，跳上池子上面的安全台，其他助手看到河馬也走進籠子，馬上把籠門關上扣好，史葛已從另一道門跑出來，隨手把籠門扣上。

多數馴善

動物園的野獸多數有危險性的，但當牠們跑了出來，如果不襲擊遊戲或走近牠，牠的野性未必就暴露出來的。幾年前愛丁堡動物園一個管理熊房的職員，在一個早晨要走進熊屋飼熊時，望到一頭棕色熊走了出來。這個時候園裏已有遊人了。這個職員大吃一驚，馬上跑回去叫多幾個同事帶着武器，準備用武力把牠驅回籠裏。他們跑到出事的地方，卻看見那頭大熊坐在路邊，一個遊人拿餅乾給牠吃。這個遊人還對他們說，他很喜歡這個園子的野獸，牠們很馴服，希望跑多幾頭出來，讓他好和牠們親近。



由於好奇心

動物爲什麼要偸走出來呢？並非牠們不喜歡所居住的環境。因爲動物園對於動物居處的設備，務求適合牠們的天然個性，而牠們也沒有不滿意和不快樂的表示。牠們多數爲了好奇心，想看看牠們環境之外的東西。有些動物跑出籠外後，覺得所見的沒有牠們所住的地方好，又跑回籠子裏了。

另有一頭叫做史他保的北極熊，在愛丁堡動物園居住了十九年，有一天牠偸跑了出來，在園裏悠閑地散步，見到路邊綻開的玫瑰，牠把鼻子湊上去聞一聞它的香味。

園裏的管理員遠遠地跟着牠，看牠在園裏繞了一個大圈子，跳進蓄企鵝的池子裏洗了個澡，再在水獺的池子浸了一下，然後大搖大擺想回到牠自己的籠子休息。那知牠在隔壁蓄着三頭河馬的圍場外站了一會，想從鐵欄上爬進去。當牠爬到鐵欄上面想跳下去時，裏面的河馬見了跑過來，預備牠一着地便向牠進攻。史他保知道牠的處境很危險，只好在上面團團地走着。跟着牠的管理員，看到牠走到一道在牠自己居住的池子上面的鐵籬，停下來時，馬上向空放了一響鳥槍，牠嚇得撲通一聲跳進池子裏了。

太寂寞了

倫敦動物園有一頭黑猩猩因爲牙齒有病，便移到療養院醫治。黑猩猩單獨地住在那裏，覺得太寂寞，想找兩三個同伴。於是牠弄開籠子，從園裏跑到外面馬路上。牠看到有一輛公共汽車剛停下來，裏面擠滿着搭客。牠老實不客氣，也跑了進去想找幾個遊伴。

出乎牠意料之外的是，裏面的人一點不歡迎牠，反而尖聲大叫喊起來。黑猩猩給這種騷動的情形嚇壞了，把一個搭客咬了一口，幸而療養院的人到來，把牠帶回去，否則不堪設想了。

伊莉莎白泰萊和兒子

伊莉莎白泰萊在銀幕上雖然仍經常以「玉女」的姿態出現，然而她已是兩個孩子的母親了。大兒子是前年生的，第二個兒子是今年二月間生的。

她丈夫米高韋定比她年紀大得多，他們家居生活迄今爲止很是幸福，據說幸福的秘密在於米高的智力很高，了解妻子的性格，正如希臘一句古諺說：「惟智者，知其妻。」

伊莉莎白泰萊喜愛各種各樣有毛的有羽毛的小動物，她一發現牠們，心中憐惜之念油然而生，不由得要帶回家來。米高對此並不討厭，常常幫助妻子好好照料。（容）

新片介紹

自然之女

今日在國泰上映的「自然之女」是捷克女作家B．涅穆曹娃的遺著「野姑娘芭拉」改編的影片，故事很新鮮，情節很有趣。

影片中的女主人公的眞名字叫芭拉，因爲出世的時候，她母親就死了，所以村裏的人都說她是妖怪變的；說她是不祥之物，叫她做「野丫頭」。

「野姑娘」雖然有着長得秀麗可人的性格，但卻很勇敢，不相信鬼神，喜愛大自然景物，她常常在月色朦朧的夜晚，獨自跑到村後的「妖怪湖」那邊去沐浴和游泳。這種放縱和大膽的作風，當然爲村裏的老頭兒所不齒，但是那些年青小伙子卻爭相追求她，她也無所顧忌，和他們做好朋友，搞得小伙子們爲她爭風吃醋、打架、吵鬧。伯爺婆們咒駡她，老頭子氣得冒火，想把她趕出村莊。但她的愛情卻是眞摯的，她和青年獵人的戀愛，不知羨煞了多少年輕人。

飾芭拉的是捷克女演員V．菲阿洛娃，她是從十五個優秀的女演員中選出來的，她在「自然之女」中表演得很出色，潑辣、刁蠻、大膽、堅强。她照着原著所描寫的角色，恰如其份地表演得淋漓盡至。

本片有着歐陸電影的獨特風格，足可和意大利、法國的名片以及最近上映過的瑞典片「仲夏夜初戀」等片，互相媲美。

國際歌舞表演會

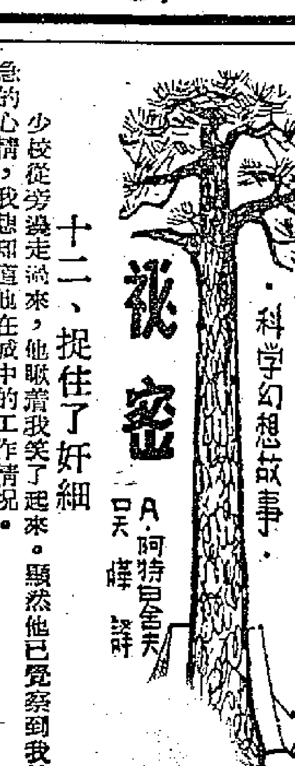
這是一部彩色片，紀錄了一九五三年八月二日在羅馬尼亞人民共和國首都布加勒斯特舉行的第四屆青年學生聯歡節。聯歡節共有來自一百一十個國家的青年參加，這部片子可以說包括了各國的民族歌舞節目。各國的舞蹈人才，他們表演了各民族的歌舞：越南的「收穫舞」、中國的「秧歌舞」、「劍舞」、蘇聯的「南方的舞」、朝鮮的「扇舞」、印度的「美妙的十字舞」、羅馬尼亞的「逃鳳」、「百鳥行」、匈牙利的「鳳凰」、民主德國的「百鳥歌」，以及其他國家的環形舞。

中國民間體育表演

這部影片紀錄了一九五三年十一月在天津舉行的全國性的民間體育表演大會。參加大會表演的運動員，是來自我國各地的滿、蒙、回、藏、苗、彝、傣、哈薩克、塔塔爾、朝鮮、維吾爾等族的演員。因此，節目繁多，蔚爲大觀。其中有：「綿拳」、「蘆笙舞」、「象脚鼓舞」、「鷹形拳」、「猴形拳」、「單刀」、「雙刀」、「武松脫銬」、「聖劍」、「空手奪槍」，以及馳譽等等，都是在香港難以看到的。

科學幻想故事・祕密

A．阿特巴金夫　吳嶧譯



十二、捉住了奸細

少校從旁邊走過來，他瞅着我笑了起來。顯然他已覺察到我的焦急的心情，我想知道他在城中的工作情况。

「唉，人抓到了嗎？」

「你還記得我說過這竊賊是擅長繪畫的人麼？這一點已完全證實了。他之所以能夠對機器的構造這樣熟悉，是因爲他有了研究所編寫的詳細說明書的副本，它是利用女打字員們拿去作爲描繪刺繡圖案用的舊複寫紙而複製出來的。一個擅長繪畫的人可以審愼結識一位女打字員，然後在描繪刺繡圖案的托詞下從她那兒得到這些複寫紙。」

「當然這是很可能的。」

「但實際上卻並不完全是這樣。女打字員葉麗娜的確結識了這樣一個人，而他的情形也符合我們已經確定了的情報。他的確擅長繪畫，不過……他從來也沒有拿走過這些複寫紙，他是在她的宿舍裏描繪刺繡圖案的。」

「據我所知，要用舊複寫紙來寫出原文並不是一件簡單的事。也許這個人採取了別的方法弄到了這份說明書。」

「不，還是我們原先的推測更爲正確。在葉麗娜家裏找到了一束舊複寫紙。但把這些複寫紙加以研究後，我發現它們原來不是從研究所中所帶回來的那些舊複寫紙。根據這些複寫紙上的文字來看，它們竟是從一個什麼俱樂部裏拿來的，這使葉麗娜大爲驚奇。這個人是個老練而謹愼的奸細，他不願招致哪怕是最微小的嫌疑，因此把他自己帶來的舊複寫紙偸偸換走了葉麗娜從研究所帶回來的舊複寫紙。

「其他的情形就比較簡單了。奸細的眞名字是斯吉維士，可是葉麗娜只知道他叫彼得・安特烈也夫。他就用這化名在城裏的一個工會俱樂部裏擔任業餘繪畫組的領導人。葉麗娜在俱樂部的裁剪班學習，他就在俱樂部裏和她結識了。

「對於斯吉維士說來，他的失敗是非常突然的，他甚至於還來不及把這具微生物製造器藏好，我們就在他的汽車間裏將它找到了。」

我對少校看着，我表示了無法隱藏的欣喜：

「少校同志，這簡直是件驚人的事，你不但查明了這件案子，而且捉住了奸細，把微生物製造器還給了原主。」

「你不要想得太多，上尉同志。這件案子從最後的結果上看來，並不是一件很複雜的事情。我覺得我們的人民應該在任何一件小事上，甚至於在任何一件微不足道的瑣事上都要提高警惕。當致受傳召我們到土壤製造器所在地時，我承認我很滿意得到了這樣的一個任務。我們認識了像神話般的機器，應該想到在即將來到的日子裏，許多這樣的機器向遙遠的地方駛去，將所有荒蕪的沙地、石地、粘土地都變成新的、美麗而馥郁的花園……」

這時，機器的高大而發亮的艦體，在略微傾斜的坡上慢慢地移動着。過了幾分鐘，在履帶的轍跡之間，就出現了一片黑色的土壤。

（全文完，青譯）

短視的烏鴉

——緬甸民間故事

有一隻烏鴉正在飛的時候，發現江河裏飄浮着一隻死象，於是牠便停在象屍上。「我多麼好運氣啊！」牠暗自慶幸：「這樣多的象肉，我一輩子都夠吃啦！」於是，牠停在象的屍體上，歡樂地隨波飄去。

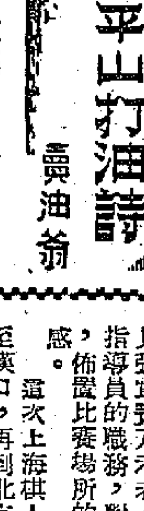
象的屍骸順着水流入了海洋，而這隻烏鴉則只顧到眼前的食物，卻不知道，而且並不設想一下即將來臨的危險。當牠到了無邊無際的海洋時，巨大的浪濤衝擊着，象屍也開始腐爛而往下沉，這時這隻貪婪的烏鴉雖然叫破喉嚨，但仍無效，牠毫無目的地飛來飛去，得不到棲息的地方，終因力竭而掉進大海汪洋中淹死了。

西洋漫畫選

牛排的硬度

太平山打油詩

黃油翁



苦力求死

才到人間廿二年，因何咁快想歸天？
不堪今後勞變爬，便欲提前釋仔肩。
雖然血汗流成揸，無奈荷包冇個錢。
義務亦知應沽去，誰憐貧病却相連。
年尚青春髮未斑，決心竟向鬼門闖。
最衰有病無醫藥，總爲平時少飯餐。
計落做人應未厭，本該搏命不辭艱。
旁人發覺如遲點，枉死城中又一單。

影話

湯姆斯曼和電影

本月六日，當代大文豪德國小說家湯姆斯曼在瑞士蘇黎世慶祝八十歲生辰。瑞士總統親自去祝賀，蘇黎世市議會舉行宴會替他祝壽。著名的蘇黎世工業學院（大科學家愛因斯坦就是這所學院畢業的）贈給他以名譽博士學位。全世界愛好文學的人對這位老作家心中都懷着敬意。

湯姆斯曼於一八七五年六月六日生於德國的盧比克，他不但是一個偉大的小說家，一個偉大的學者（對於藝術家與社會的關係有獨到的研究），而且是一個偉大的民主戰士。在希特勒統治德國的期間，他不屈不撓的與納粹鬥爭，在國外發表了許多猛烈抨擊法西斯主義的文章，他的著作在德國被希特勒下令焚燒。

去年，民主德國政府與「德發」電影製片廠與西德電影界人士互相商議，準備東西德合作攝製電影。雙方談判得很順利，決定第一部電影是改編湯姆斯曼的傑作「布頓勃洛克的一家」（Buddenbrooks: Verfall einer Familie）。參加攝製的是「德發」電影製片廠，慕尼黑的「格勞里亞」影片公司和其他西德的若干影片公司，導演由西德的哈拉爾德・勃拉烏恩博士擔任。

會談得到結果後，民主德國政府立刻表示同意這個計劃，湯姆斯曼也表示熱烈歡迎，但西德政府卻始終保持緘默，遲遲不肯批准，以致工作無法進行。

後來「德發」片廠的廠長E．羅登堡舉行記者招待會，報告這件事實的經過。湯姆斯曼亦寫信給羅登堡說：「我還是希望看到這部小說能在東西德的合作下攝製成影片，我還是不願意單獨讓『西方』或單獨讓『東方』來攝製我的這部早期作品。我還是認爲在所有那些現代作品中，挑選這一部來合作改編是最適當的。我還是不能相信，爲什麼這樣一個有成功希望的，在藝術上很有前途的，而在『政治上』不使沒有問題並且還（從計劃本身來看）能有助於消除緊張局勢的計劃，會遭到障礙。」他最後說：「這部影片不能如當初所計劃的那樣，在我慶祝八十歲生日時就已經開拍，我感到十分遺憾。我認爲這樁『全德性的』工作是對德國在文化上重歸統一的一個小小貢獻。當然，我可以等待。我們都能等待。就我個人來說，我深信我們最後一定不會徒勞無功的。」

這封信在報上發表了，獲得了廣泛的同情和支持。於是西德政府的一個負責官員在報上發表了一封信，用恫嚇的口吻命令東西德電影人士放棄這個計劃。西德政府又指使「西柏林電影院聯盟」宣布，拒絕放映任何由東西德合作攝製的影片。

西德政府這些行動引起了西德人民和許多報紙的反對，例如西德製片人聯合會委員會山姆勒博士就向西德當局提出抗議。這件事還沒有結束，我們在這裏希望這位大作家的這部小說終於能在東西德合作下搬上銀幕。

姚嘉衣

棋國爭雄錄

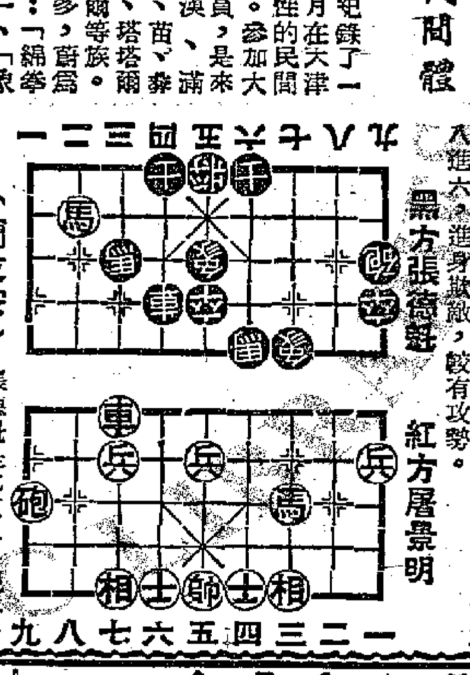
楊官璘

屠景明（先勝）張德魁

（一九五五年五月奕於北京）

炮二平五	馬八進七	馬二進三	車九平八
車一平二	卒三進一	⊖兵三進一	馬二進三
馬八進九	象三進五	砲八進四	⊜卒七進一
兵三進一	象五進七	砲八平七	車一平二
⊜車九平八	砲八平九	車二進九	馬七退八
㊃車八進四	馬八進七	兵九進一	砲二平一
車八平六	象七進五	馬九進八	卒三進一
車六平七	砲一進三	馬八進九	車二進三
車七平九	車二平三	馬九進八	車三平四
車九平七	馬七進六	砲五平九（如圖）	

註⊖屠方若改走車二進六，張方馬二進三，馬八進九，砲八平九，車二進三，馬七退八，亦去車，砲八平七，車八進六，象三進五，馬三進五，車九平八，捉馬七退八，砲打卒叫將，士四進五，車八退二，屠方佔優。⊜可以改爲馬三進二，屠方砲八平三打卒，卒一進一，忌。車二進四，砲八退一，容易失先，雙方可以對攻，各有所進。⊜着法過於懦弱，應改走砲二進五捉馬，則屠方馬三進四，張方則走砲八進五，則平形成雙砲封車，若雙方都走了大路之着法，穩兒子。㊃和局可判。㊃雖屬平穩之着，但不及車八進六，進身撲敵，較有攻勢。



黑方張德魁

紅方屠景明

（蘭友按）張德魁是北京人，現年六十歲，生得身材魁梧，聲音洪亮，頗類武夫，無龍鍾老態。張是華北棋壇的老前輩，當時曾和周裕、黃松軒等齊名，有「南黃北張」之稱。張現在擔任北京文化宮棋藝組的指導員，此次全國象棋賽，北京參加的五名手抗美援朝捐獻賽，張寶刀未老，一揮而就，當選了冠軍。這次上海棋人何順安和屠景明由滬到漢口，再到北京，除了在天津敗給楊官璘以外，至在漢口是擊敗羅天揚、侯玉山等名手。何順安的成績最好，屠景明較次。

屠和張的比賽排在最後，張見屠把北京的名手都先後擊敗，雖然勝了張，也不免影響了心理，所以比賽也張德魁很多。屠張兩人是第一次碰頭，彼此都不曉得對方的棋路，所以走起棋來，是較難捉摸對方的着法。

北方的棋藝，所採的是大刀闊斧的作風，不如南方精巧細密，在南北棋人的對局裏，時常可以見到。

交通指南

九龍羅湖線客車

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時50分	上午7時50分	上午6時55分	上午8時
7時44分	8時50分	7時26分	8時31分
8時47分	9時51分	8時25分	9時29分
10時	11時6分	10時10分	11時14分
11時25分	中午12時30分	11時43分	中午12時47分
中午12時31分	下午1時36分	下午1時45分	下午2時52分
下午2時08分	3時10分	2時46分	3時52分
4時27分	5時30分	3時40分	4時44分
5時23分	6時26分	4時17分	5時10分
6時24分	7時29分	6時02分	7時08分
8時10分	9時13分	7時50分	8時55分
10時	10時59分		

粵滬線

廣州—上海 28 直快	站名	上海—廣州 27 直快
8.45	廣州	10.51
14.50 / 15.13	韶關	5.21 / 4.59
19.56 / 20.13	郴縣	48 / 23.30
23.48 / 0.06	衡陽	20.08 / 19.46
3.09 / 35	株洲	45 / 16.25
12.46 / 13.13	向西	8.02 / 7.37
10.13	上海	12.34

粵漢線

廣州—武北 174 直客	廣州—武北 30 直快	站名	武北—廣州 29 直快	武北—廣州 173 直客
19.38	13.38	廣州	15.12	6.00
3.03 / 23	19.20 / 40	韶關	37 / 9.18	22.04 / 21.43
8.57 / 9.20	0.20 / 40	郴縣	39 / 4.23	47 / 15.26
13.44 / 14.04	4.00 / 42	衡陽	1.02 / 0.40	45 / 10.15
18.31 / 51	7.38 / 56	株洲	20 / 21.00	44 / 5.26
20.42 / 21.00	9.13 / 36	長沙	41 / 19.18	44 / 3.24
8.24	18.52	武北	10.00	15.10

廣深線

抵達深圳	站名	開往廣州
7.20	廣州	18.38
9.18 / 30	石龍	16.40 / 16.28
32 / 37	樟木頭	15.27 / 15.22
11.57	深圳	14.00

船名	往澳時間	返港時間	碼頭	電話
大來	入塢停航		德記	26819
德星	每日午夜12時	每日下午三時	大業	20545
佛山	每日下午三時	每日凌晨二時	元安	24737

德星輪逢週日及公衆假期澳開下午五時
佛山輪逢星期六港開下午二時半

今日入口船隻

船名	西名	開來埠名	日期	公司
[illegible]	El Brenon	釜山日本	10日	[illegible]
海英	Hoi Ying	暹羅	10日	捷順
英杭	Eng Hang	高雄	10日	遠東
君島丸	Kimishima Maru	日本	10日	東方
登基	Tancred	美國紙城	10日	天祥
新地亞	Santhia	加爾各答仰光星洲	10日	鐵行
奉天	Fengtien	曼谷	10日	太古
陽光丸	Yoko Maru	日本	10日	太平

今日出口船隻

船名	西名	開往埠名	日期	公司
華興	Angelina	西貢金邊	10日	順昌
長崎丸	Nagasaki Maru	星洲非洲	10日	東方
海英	Hoi Ying	星洲庇能	10日	捷順
基登	Taucred	橫濱	10日	天祥
西圖士	Citos	澳洲	10日	天祥
亞夫	Hervar	那包山打根	10日	多利順
漢興	Hanson	金邊	10日	大南
布碌克林城	City of Brooklyn	星洲歐洲	10日	銀行

入口船期預告

船名	西名	開來埠名	日期	公司
中國運輸	China Transport	美國日本	11日	渣甸
芬奇林	Fernglen	美國日本	11日	多利順
夏美蓮	Hermelin	紐城日本	11日	多利順
湖北	Hupeh	天津青島	11日	太古
多魯士	Tauros	日本	11日	法郵
安諾馬士基	Arnold Maersk	美國基隆	11日	捷成
佩夫城	City of Perth	美國紐城	12日	銀行
安達那州	State of Andhra	星洲	12日	東方
加菲爾總統	Pres.Garfield	美國日本	12日	總統

出口船期預告

船名	西名	開往埠名	日期	公司
芬奇林	Fernglen	紐城	11日	多利順
光和	Kwang Ho	基隆	11日	維記
岳州	Yochow	曼谷	11日	太古
夏美蓮	Hermelin	曼谷	11日	多利順
四川	Szechuen	基隆	11日	太古
中國運輸	China Transport	日本美國	11日	渣甸
新地亞	Santhia	日本	11日	鐵行
多魯士	Tauros	西貢	11日	法郵

大公畫刊
第十一輯合訂本
十開大本・書紙精印・五十餘面
—要目—
全國人民代表大會選舉國家領導工作人員　國營揭陽糖廠
尼赫魯訪問新中國　珠江機械農場
緬甸總理吳努在北京　北海漁業
首都慶祝國慶節　廣東漁鄉
新中國的農業　今日北京
棉花蘋果豐收　新重慶
發展中的鞍鋼　大連建造輪船公司
梁山伯與祝英台
廣東戲曲彙報演出
精美畫片數百幅　每冊港幣一元
八、九、十輯合訂本尚有存書欲購請速
經售處
香港大公報發行課
地址：干諾道中123號

樂聲　今天盛大獻映　九點半・七點半・五點・二點半
新藝綜合體歌舞名片　長腿爹爹　DADDY LONG LEGS　佛烈亞士坦　李絲麗嘉儂　主演

豪華・快樂　今天最後　二時半・五時・七時半・九時八
美高梅俠艷槍戰巨片！　羅拔泰萊　鐵膽英雄

BILLY THE KID
明天獻映　雅典娜　主演

京華　今天仍映　一柱擎天　全部特藝七彩　有女萬事足　今早十一時半　兒槍血影　下期獻映

紐約大世界　今起派拉蒙英雄巨片　鐵路英雄傳　UNION PACIFIC　八點九・半點七・二點五・半點兩　今早　紐約驚魂絕嶺

都城　今天隆重獻映　黑岩喋血記　香巢換鸞鳳

九龍城　國際　即日四場　十二點・兩點正・七點半・九點半　慾鎖情枷　THE LOVERS OF VERONE　瑪嘉露丁　顏奴　兩顆肉彈　幾個裸鏡頭　一部戀愛悲劇　兩顆空前肉彈　演出徹底清光　五點半　啼笑姻緣　明天首映　春色滿西廂

金國金好世界華民陵　舞台城　今續映　日月重光　任劍輝　白雪仙　胡楓　朱丹　是盲人生活的最現實寫照

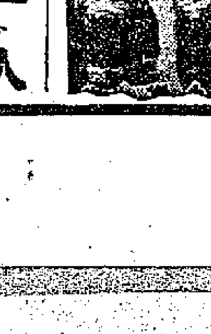
普慶　黃金劇團　今晚劇名　龍虎渡姜公

國泰　即日獻映　捷克新片

自然之女
「紅日日花奉」映午時二十

東方　新藝綜合體　火海情天　"BATTLE CRY"　人道

皇后　今天仍映　海浴春色



PARIS FOLLIES

新華　冷風開放　小白菜　明日首映　春色滿西廂

利舞台　即日獻映　相逢有日

娛樂戲院　即日獻映　邊城四霸天　"Four Guns to the Border"　特藝七彩